



# REFRIGERADOR CON MONTAJES UPERIOR

## Guía para el uso y cuidado

Lee este Manual en su totalidad  
antes de utilizar el equipo.  
Manténlo a la mano para  
posibles consultas.

### models

LRT\*2233#\*\*  
LRT\*1933#\*\*

LRT\*2232#\*\*  
LRT\*1932#\*\*

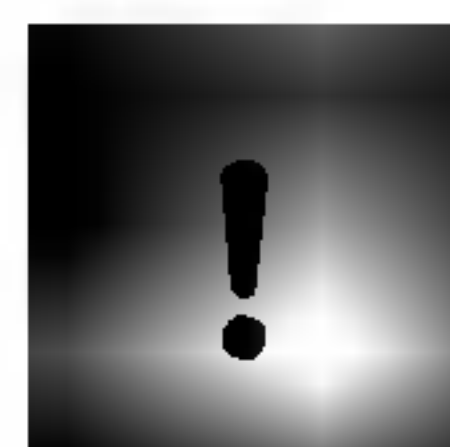
LRT\*2234#\*\*  
LRT\*1934#\*\*

# TABLA DE CONTENIDO

<b>Version anglaise</b>	<b>2</b>	Cubierta Mágica	46
<b>Version française</b>	<b>61</b>	Control de Humedad del compartimento de Vegetales	46
<b>Version espagnole</b>	<b>34</b>	Charolay Cubierta de Vegetales	47
Instrucciones de Seguridad	35-36	Cubierta de vegetales con superficie interna	47
Requerimientos Eléctricos	36	Anaqueles de las Puertas	47
Partes y Características	37	Recipientes ajustables de las Puertas	47
Instalación del Refrigerador	38-41	Compartimiento de Lácteos	48
Cómo Desempacar su Refrigerador	38	Estante Inclínable del Congelador	48
Instalación	38	Parrilla para Pizzas	48
Vista Inferior	38	Parrilla Ajustable	48
Desensamble, Reemplazo y Cambio del Sentido de apertura de puertas	39-40	Piso Deslizable	49
Alineación y Cerrado de Puertas	41	Charolay para Hielos	49
Usos de su Refrigerador	42-49	Cuidados y Limpieza	50-51
Asegurando la circulación de aire	42	Para Limpiar su refrigerador	50
Sistema de ICE BEAM DOOR COOLING / DOOR COOLING	42	Exterior	50
Ajuste de los Controles	42-43	Interior	50
Guía de Almacenamiento de Alimentos	44	Puertas y Sellos	50
Almacenamiento de Alimentos Congelados	44	Partes Plásticas	50
Estantes del Refrigerador	45	Serpentín del Condensador	50
Charolay de Carnes Frescas	46	Reemplazo de las Bombillas	50-51
		Interrupciones de Energía	51
		Cuidados en Transportación y Vacaciones	51
		Acercado de la Fábrica de Hielo Automática	52
		Cómo Conectarla Tubería de Agua	53-55
		Guía para la Solución de Problemas	56-59

Hemos incluido muchos mensajes importantes de seguridad en este manual. Le ayobedezcasiempre todos los mensajes de seguridad.

Este es el símbolo de advertencia de seguridad.



Este símbolo le llama la atención sobre peligros potenciales que pueden ocasionar la muerte o una lesión a usted y a los demás, así como daños al producto.

Todos los mensajes de seguridad irán a continuación del símbolo de advertencia de seguridad y de la palabra "PELIGRO", "PRECAUCIÓN" o "ADVERTENCIA". Estas palabras significan:



**Si no sigue las instrucciones de inmediato, usted puede morir o sufrir una lesión grave.**



**Si no sigue las instrucciones, usted puede morir o sufrir una lesión grave.**



**En una situación de peligro inminente la cual, si no se evita, puede resultar en lesiones o daños al producto.**

Todos los mensajes de seguridad le dirán el peligro potencial, le dirán cómo reducir las posibilidades de sufrir una lesión y lo que puede suceder si no sigue las instrucciones.



### **Para reducir el riesgo de fuego, choque eléctrico o lesiones a personas, se deben tomar las siguientes medidas de precaución:**

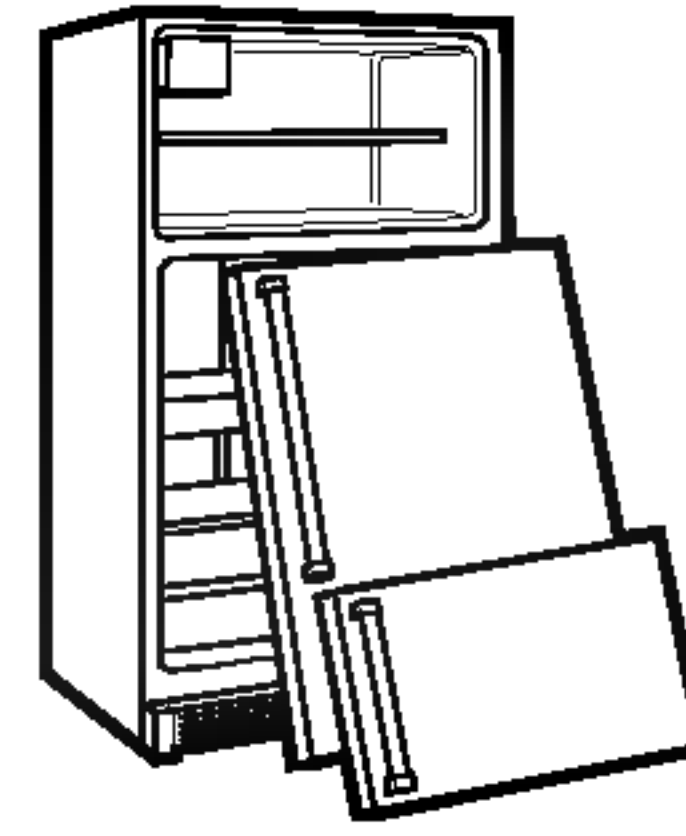
- NUNCA desconecte el refrigerador jalando el enchufe. Siempre tome firmemente el enchufe y desconéctelo directamente de la fuente de poder.
- Repare o reemplace inmediatamente todas las cables de servicio que se hayan dañado. No use cables que tengan fracturas o daños por abrasión a lo largo del cable o en el enchufe.
- Cuando mueva el refrigerador, tenga cuidado de no pisar el cable de alimentación con los rodillos del aparato.
- No almacene o use gasolina u otros combustibles (líquidos o vapores) en las vecindades de este electrodoméstico.
- No permita que los niños se suban, cuelguen o trepen las puertas o parrillas del refrigerador. Pueden lesionarse y dañar el refrigerador.
- Mantenga sus dedos alejados de aquellas áreas en las que se pueden lesionar tales como las áreas de cierre de puertas, bisagras y gabinetes. Tenga cuidado al cerrar las puertas cuando los niños se encuentren cerca.
- Desenchufe el refrigerador antes de limpiarlo o hacer cualquier reparación.  
**NOTA:** Le recomendamos realizar cualquier clase de Servicio con una persona calificada.
- Antes de cambiar una bombilla quemada, desenchufe el refrigerador y desconecte el circuito de poder para evitar el contacto con un filamento vivo (la bombilla se puede romper mientras se cambia). **NOTA:** Ajustando los controles a la posición de OFF (apagado) no desconecta la energía del circuito de la iluminación.
- Para su seguridad, este producto debe estar conectado a tierra de manera apropiada. Haga revisar su circuito de electricidad por un electricista calificado para asegurar una buena conexión a tierra.

- No guarde botellas en el compartimiento del congelador; ya que podrían estallar al congelarse y causar daños.
- Lea todas las instrucciones antes de utilizar el producto.
- Utilice el producto únicamente para el fin que se describe en el manual.
- Este refrigerador debe estar instalado de acuerdo a las instrucciones de instalación que se encuentran en la parte posterior del refrigerador.
- Unavez que el refrigerador se encuentre en operación, no toque con las manos mojadas las superficies frías del congelador. La ayuda de un paño seco es la mejor manera de limpiar las superficies.
- En aquellos refrigeradores con función automática de hielo, evite el contacto de la superficie del mecanismo de calentamiento que libera los cubos. No coloque sus dedos o manos en los mecanismos cuando el refrigerador esté conectado.
- No vuelva a congelar los alimentos que ya se han descongelado previamente. El Departamento de Agricultura de los Estados Unidos, en su Boletín de Casos y Recomendaciones No. 69 establece que:  
"...Usted puede volver a congelar los alimentos que ya se han descongelado previamente si contienen cristales de hielo o si están continuando a flotar— de bajo de 40 °F (4 °C)."  
"...La carne o el pescado que se descongelan se vuelven descoloridos si no se congelan inmediatamente en recipientes que se han descongelado. La carne y el pescado que se descongelan se vuelven comestibles. Si el color de la carne es cuestionable, deshágase de ella, puede ser peligroso."  
"Descongelar parcialmente o volver a congelar los alimentos reduce la calidad de éstos, especialmente las frutas, verduras y alimentos preparados. La calidad de la carne se reduce y puede haber contaminación. Use los alimentos descongelados inmediatamente. No vuelva a congelar los alimentos que se descongelan a menos que se hayan descongelado a una temperatura de 40 °F (4 °C) o menos."

## **GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES**



El atrapamiento y asfixia de niños no es un problema del pasado. Los refrigeradores tirados y abandonados son un peligro, aún si van a quedar ahí "por unos cuantos días". Si Ud. está por deshacerse de su refrigerador viejo, por favor siga las instrucciones que se dan a continuación para prevenir accidentes.



### ANTES DE TIRAR SU REFRIGERADOR O CONGELADOR CUANDO YA NO SE USE:

- Saque las puertas
- Deje los estantes en su lugar, así los niños no pueden meterse adentro con facilidad.

Si su refrigerador viejo tiene un sistema de refrigeración que utiliza CFC (clorofluorocarbonos). Los CFC afectan la capa estratosférica de ozono.

Si Ud. tira su refrigerador viejo, asegúrese que el refrigerante CFC se elimine de la manera apropiada por personal calificado. Si Ud. libera intencionalmente el refrigerante con CFC puede estar sujeto a multas o prisión de acuerdo a las legislaciones ambientales vigentes.

**IMPORTANTE:** Lea con atención lo siguiente.

### CONEXIÓN



#### Peligro de Choque Eléctrico

**PARA SU SEGURIDAD PERSONAL**, este aparato debe estar aterrizado apropiadamente. Haga revisar por un personal experto sus contactos de pared para asegurarse de que el enchufe está conectado a tierra apropiadamente.

Es su responsabilidad y obligación reemplazar aquellos receptáculos de 2 terminales por uno de 3 terminales conectado debidamente a tierra.

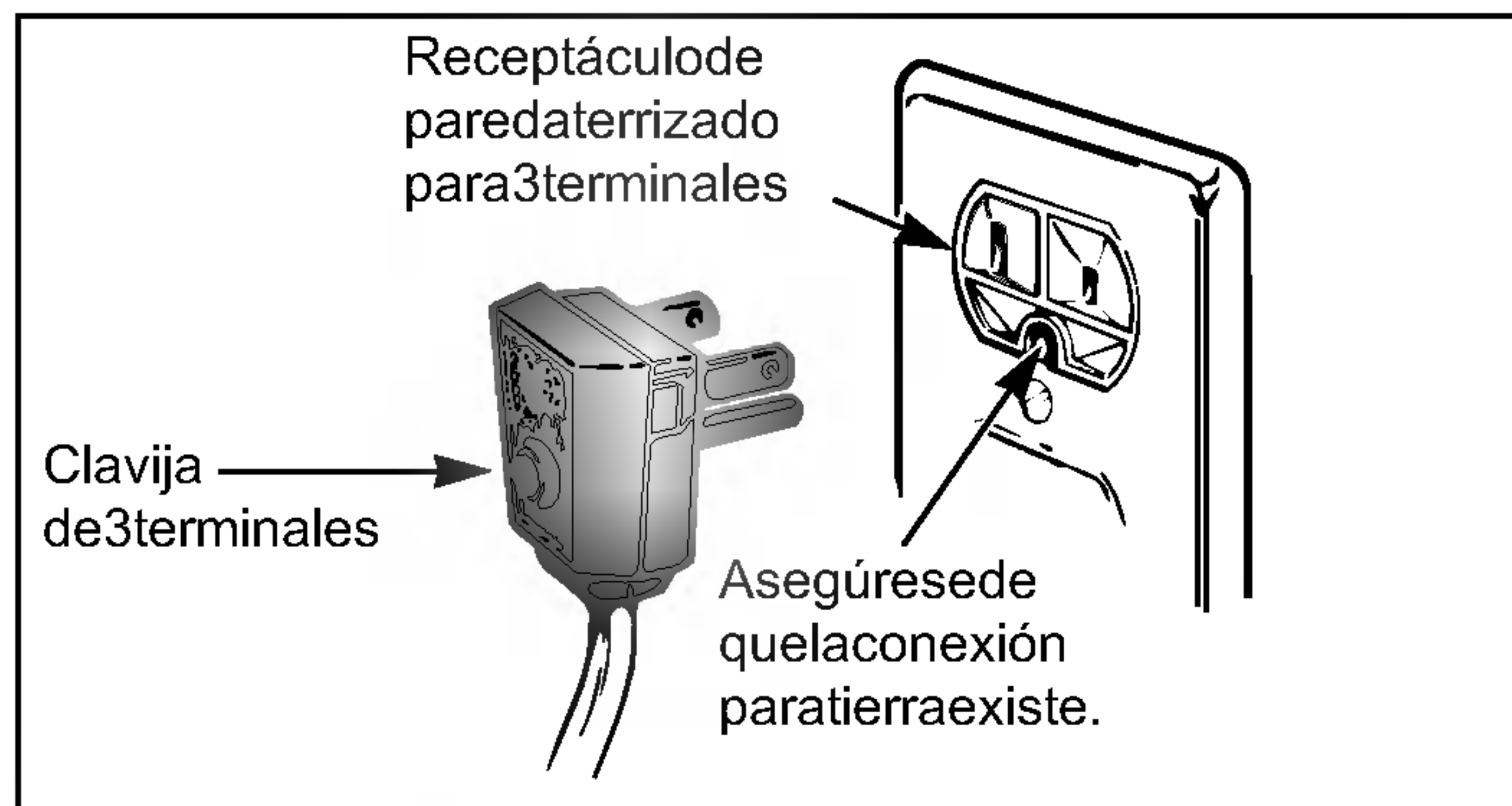
#### Bajo ninguna circunstancia corte o arranque la tercera terminal (tierra) del enchufe

**NOTA:** Antes de instalar, limpiar o cambiar los focos, apague el Control (del termostato, refrigerador o congelador, según su modelo) a la posición de OFF. Cuando hay terminado, vuelva a conectar el refrigerador y ajuste el control (del termostato, refrigerador o congelador, según su modelo) a la posición deseada.

### USO DE CABLES DE EXTENSIÓN

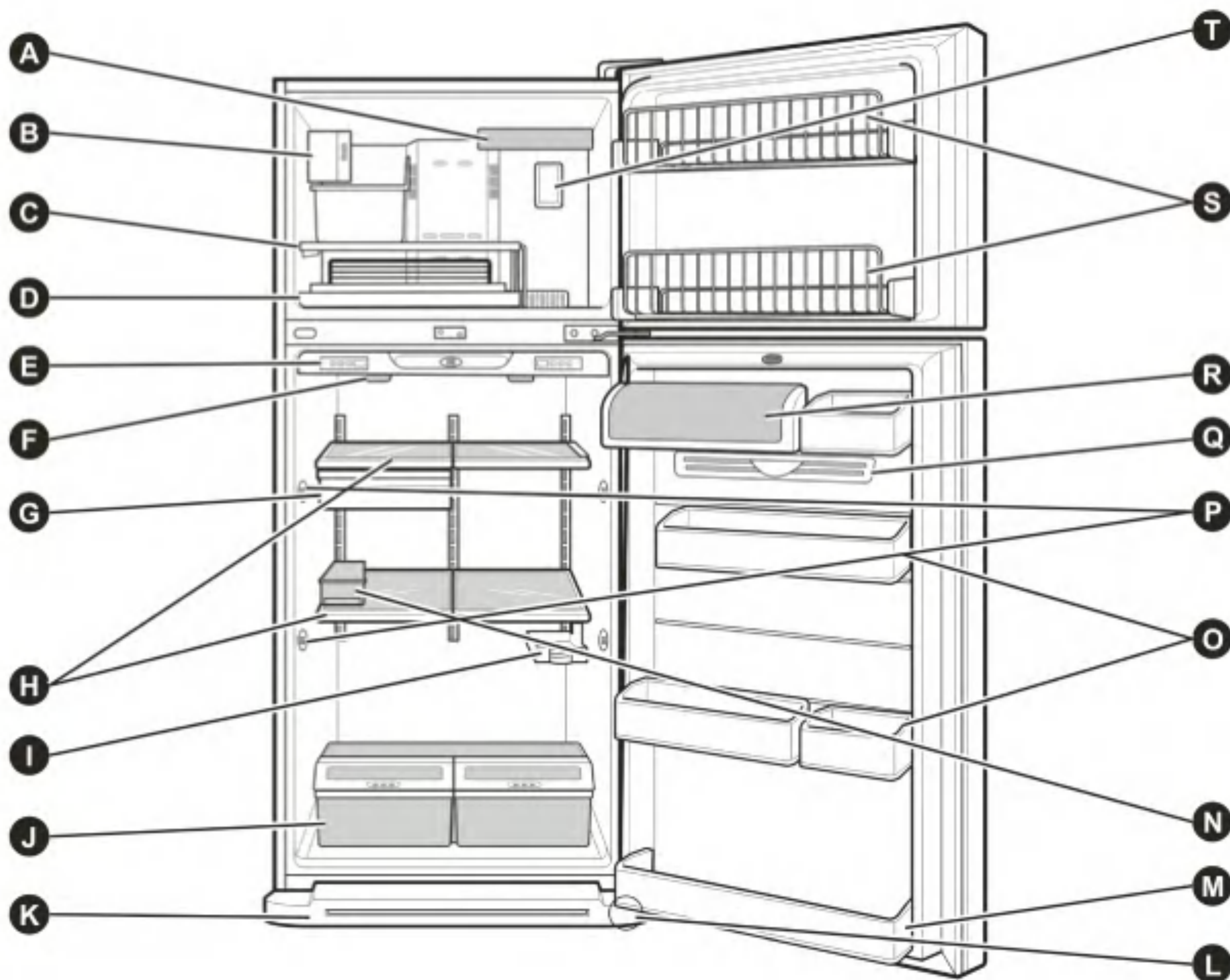
**Nosotros recomendamos que no utilice los cables de extensión.** Sin embargo, si usted desea utilizar un cable de extensión, es absolutamente necesario que se encuentre en la lista de UL (en los Estados Unidos) o en la lista de la CSA (en Canadá), tenga 3 terminales y que soporte una carga de energía de 15 amperios (mínimo) y 120V oltios.

Al usar un cable de extensión, podrá dar más espacio a su refrigerador en la parte de atrás.



### MÉTODO DE CONEXIÓN A TIERRA RECOMENDADO

Si su refrigerador debe estar siempre conectado a un circuito propio que esté conectado adecuadamente a tierra. La alimentación de energía debe ser únicamente de 120 Volts, 60Hz, AC y con fusibles de 15 o 20 amperios. Esto brinda el mejor desempeño y previene del sobrecargas de energía que pueden provocar un incendio debido al sobrecalentamiento de los cables. Se recomienda que se utilice un circuito separado para este producto, así como un receptáculo que no pueda ser desconectado con un interruptor. No utilice un cable de extensión.



Use esta sección para que Ud. se familiarice con las partes y características de un nuevo refrigerador. Para su conveniencia, las páginas de referencia se incluyen en la lista.

**NOTA: Esta guía cubre distintos modelos. Su refrigerador puede tener algunos o todas las características y partes que se muestran en la siguiente lista. Algunas de las localizaciones de las partes tal vez no concuerden con su modelo.**

- Parrilla Plegable Para Pizzas (p.48)\*
- Fábrica de Hielos "Custom Cube Ice Maker" (p.52)
- Parrilla de Alambre Ajustable\* (p.48)
- Piso Deslizable (p.49)\*
- Control de Sensores Digitales (p.42,43)
- Luz del Refrigerador (p.50)
- Cajón Para Carnes\*/Recipiente de aperitivos (p.46)
- Charolas (p.46)
- Recipiente para latas\*
- Cajón de Vegetales (p.46)
- Vista Inferior
- Tornillos Niveladores (adentro) (p.38)
- Anaqueles de la Puerta del Refrigerador (p.47)
- Cajón para Huevos\*
- Recipientes Ajustables de la Puerta (p.47)
- Ice Beam Door Cooling (p.47)\*
- Door Cooling (p.42)\*
- Compartimento para Lácteos (p.48)
- Estante Inclinable del Congelador (p.48)
- Luz del Congelador (p.51)

\*En algunos modelos

# INSTALACIÓN

## ! PRECAUCIÓN

### Peligro de Peso Excesivo

Use dos o más personas para mover e instalar el refrigerador.  
No seguir esta instrucción puede ocasionar una lesión en la espalda u otro tipo de lesiones.

## DESEMPAQUE

Despegue del refrigerador las cintas y etiquetas temporales antes de instalarlo. No retire aquellas etiquetas que muestran advertencias, el modelo y número de serie, o la ficha técnica del producto que se encuentra en la parte posterior del refrigerador.

Para quitar los residuos de cinta adhesiva, frote bien con sus dedos un poco de detergente líquido para vajillas encima del adhesivo. Limpie con agua tibia y seque.

No utilice instrumentos filosos, alcohol para fricciones, líquidos inflamables, o productos de limpieza abrasivos para quitar la cinta adhesiva o goma. Estos productos pueden dañar las superficies del refrigerador. Para obtener más información, vea la sección **“Instrucciones Importantes de Seguridad”**.

Los estantes vienen instalados en su posición de fábrica. Instale los estantes de acuerdo a sus necesidades de espacio.

### Cómo mover el refrigerador:

El refrigerador es muy pesado. Cuando mueva el refrigerador para limpiarlo o darles servicio, proteja el piso.  
Al mover el refrigerador, siempre tire directamente hacia fuera. No empuje el refrigerador del lado a lado ni haga “caminar” cuando lo trate de mover ya que podría dañar el piso.

## ! PRECAUCIÓN



### Peligro de explosión

Mantenga los materiales volátiles e inflamables, tales como gasolina, alejados del refrigerador.  
No seguir esta instrucción puede ocasionar la muerte, explosión o incendio.

## INSTALACIÓN

1. Evite colocar la unidad cerca de fuentes de calor, rayos de sol directos o humedad.
2. Para evitar la vibración, la unidad debe estar nivelada. Si se requiere, ajuste los tornillos niveladores para compensar el desnivel del suelo. El frente debe estar ligeramente más alto que la parte posterior para facilitar el cierre de las puertas. Los tornillos de nivelación pueden girar fácilmente levantando un poco el refrigerador de la parte frontal. Gire los tornillos de nivelación en sentido de las manecillas del reloj para levantar la unidad o en contra de las manecillas del reloj para bajarla.
3. Instale el refrigerador en un área que se encuentre entre 55°F (13°C) y 110°F (43°C). Si la temperatura se encuentra fuera de las temperaturas mencionadas, el enfriamiento de la parte superior puede verse afectado.

## UNA VEZ INSTALADO

1. Limpie cuidadosamente el refrigerador y remueva el polvo acumulado durante el envío.
2. Instale los accesorios tales como la charola de hielo, cajones, estantes, etc., en los lugares apropiados. Éstos se encuentran empacados para prevenir daños durante el transporte.
3. Deje el refrigerador encendido de 2 a 3 horas antes de guardar alimentos. Verifique el flujo de aire frío en el compartimento del congelador para asegurarse de que la unidad enfría apropiadamente. El refrigerador está listo para usarse ahora.

## PRECAUCIÓN

- Tenga cuidado cuando trabaje con la bisagra, la cubierta de la base, los topes, etc. Pueden lastimarse.
- No ponga sus manos o herramientas en las salidas de aire, la cubierta de la base o en la parte de abajo del refrigerador. Pueden lastimarse o recibir un choque eléctrico.

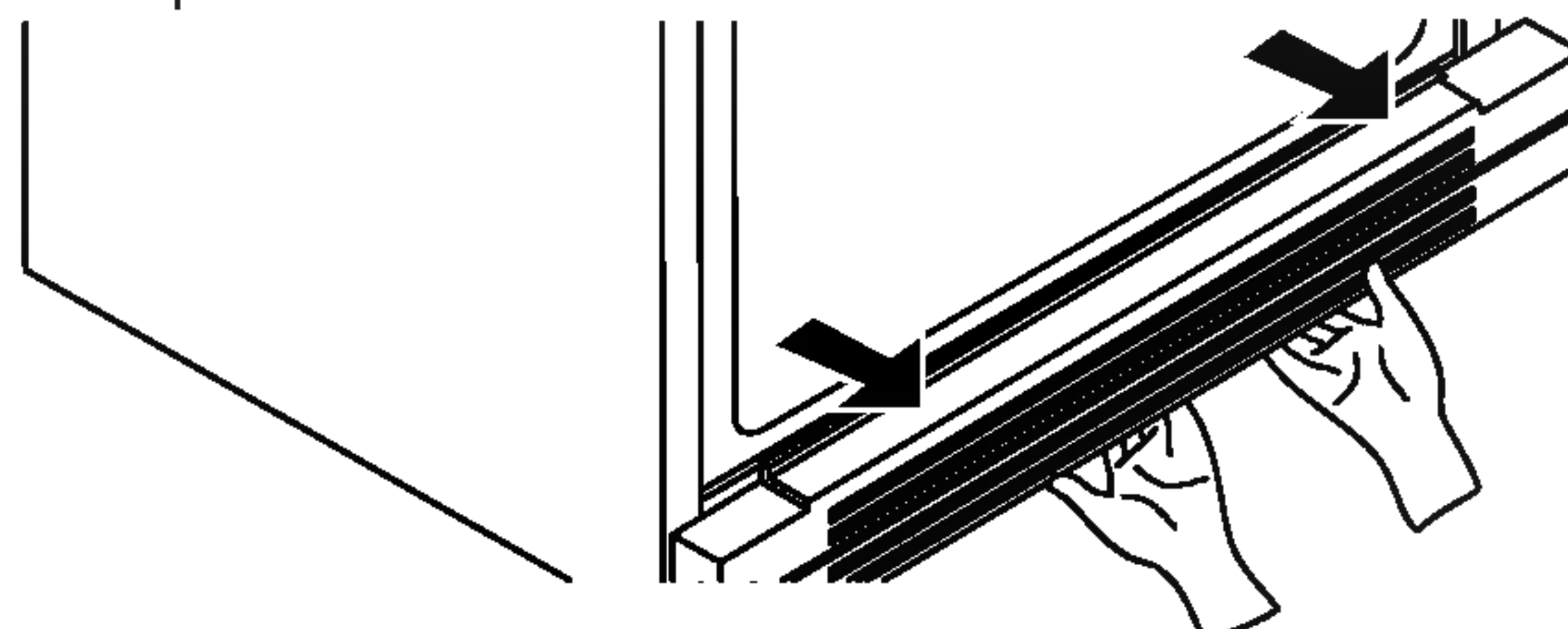
## VISTA INFERIOR

### Para quitar la vista inferior:

1. Abra la puerta del refrigerador.
2. Agarre firmemente la vista inferior con ambas manos.
3. Empuje la vista inferior hacia Ud.

### Para poner la vista inferior:

1. Abra la puerta del refrigerador.
2. Coloque los sujetadores en las ranuras del panel de metal.
3. Empuje la vista inferior hacia el refrigerador hasta que quede en su posición.



## PUERTAS DEL REFRIGERADOR: CÓMO QUITARLAS, CAMBIARLES EL SENTIDO DE APERTURA (OPCIONAL)

**HERRAMIENTAS NECESARIAS:** Llave tubular de cabeza hexagonal de 10mm, destornillador Phillips No. 2, destornillador de cabeza plana, llave ajustable de 10mm, cuchillo para masilla de 2 pulgadas.

**IMPORTANTE:** Antes de empezar, gire el control del refrigerador a OFF (apagado), desenchufe el refrigerador y desconecte el suministro de energía. Quite todos los alimentos y cualquier recipiente ajustable de uso múltiple de las puertas.

### CAMBIO DEL SENTIDO DE APERTURA DE LAS PUERTAS DE IZQUIERDA A DERECHA (cuando se desea abrir el lado derecho en vez del lado izquierdo)

#### 1. Para quitar la puerta del congelador:

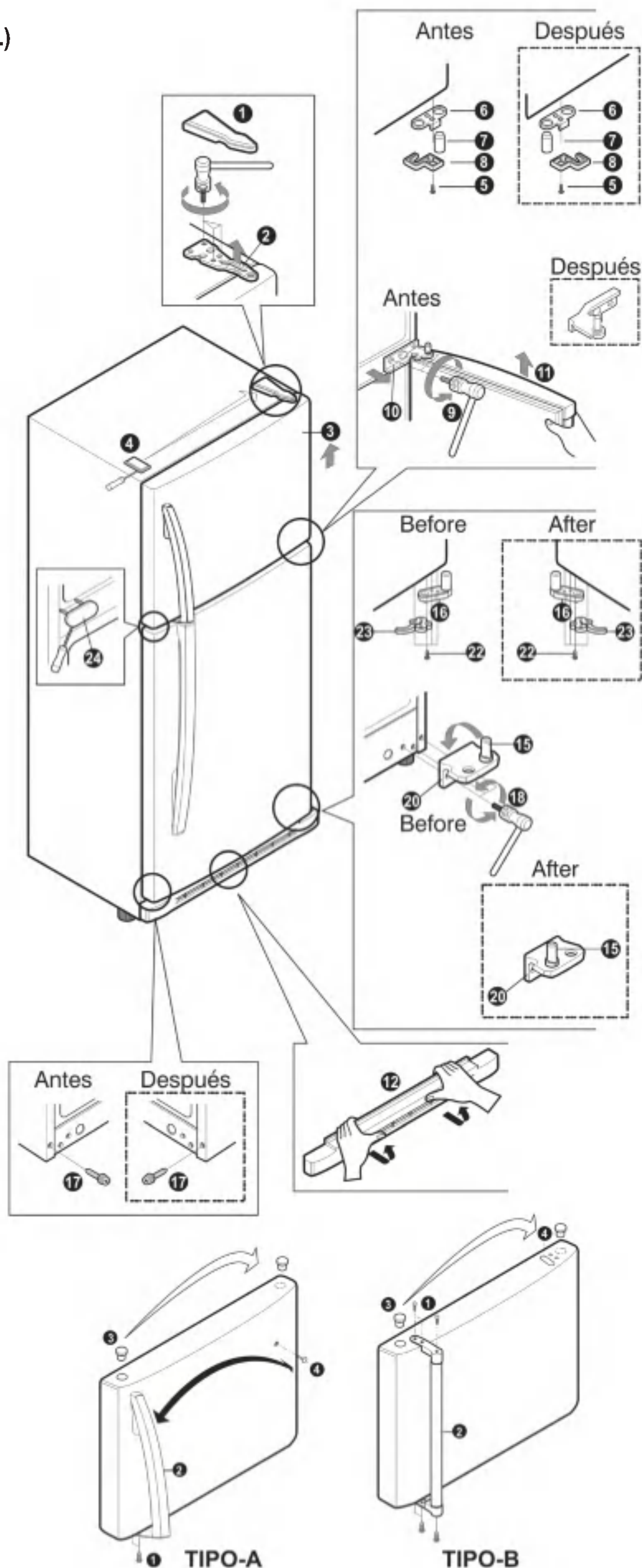
- Quite la cubierta de la bisagra superior (1).
- Desatornille los 3 tornillos y separe la bisagra superior (2).
- Cuidadosamente levante la puerta del congelador (3) y quítela.
- Quite la tapa (4) usando un destornillador de cabeza plana y colóquela en el lado derecho.
- Desatornille el tornillo (5), retire (6), (7), (8). Invierta la posición de (8) como se indica y colóquelos en el lado izquierdo de la puerta.
- Remueva la cubierta (7) usando un destornillador plano y póngala en el lado derecho.

#### 2. Para quitar la puerta del refrigerador:

- Desatornille (9) y retire la bisagra intermedia.
- Levante la puerta (11) cuidadosamente y retirela.
- Desprenda la bisagra inferior (12).
- Desatornille (14) y retire el soporte (15) del lado derecho de la bisagra (20) y colóquelos en el lado izquierdo.
- Desatornille y retire el tornillo (17) del lado izquierdo de la base.
- Desatornille los tornillos (18) del lado izquierdo de la base del refrigerador. Retire la bisagra inferior (20) y colóquelos en el lado izquierdo.
- Coloque el tornillo (17) en el lado derecho.
- Desatornille (22) e invierta el sentido de (16) y (23) como se ilustra y colóquelos en el lado izquierdo de la puerta del refrigerador.
- Retire la cubierta (24) con un desarmador plano y colóquelos en el lado derecho.
- Remueva la cubierta (7) usando un destornillador plano y póngala en el lado derecho.

#### 3. Para cambiar la manija del congelador

- TIPO-A**
- Separe el tapón (3) y (4)
  - Quite los tornillos (1), deslice la manija hacia abajo, quítela (2), cambie el tornillo y manija al lado opuesto.
  - Inserte el tapón (4) en el lado izquierdo.
  - Inserte el tapón (3) en la parte superior, del lado opuesto.
- TIPO-B**
- Separe el tapón (4).
  - Quite los tornillos (1) [dosa arriba de la base], retire la manija (2) y colóquelos en el lado derecho.
  - Inserte el tapón (4) en el lado izquierdo.
  - Inserte el tapón (3) en la parte superior, del lado opuesto.



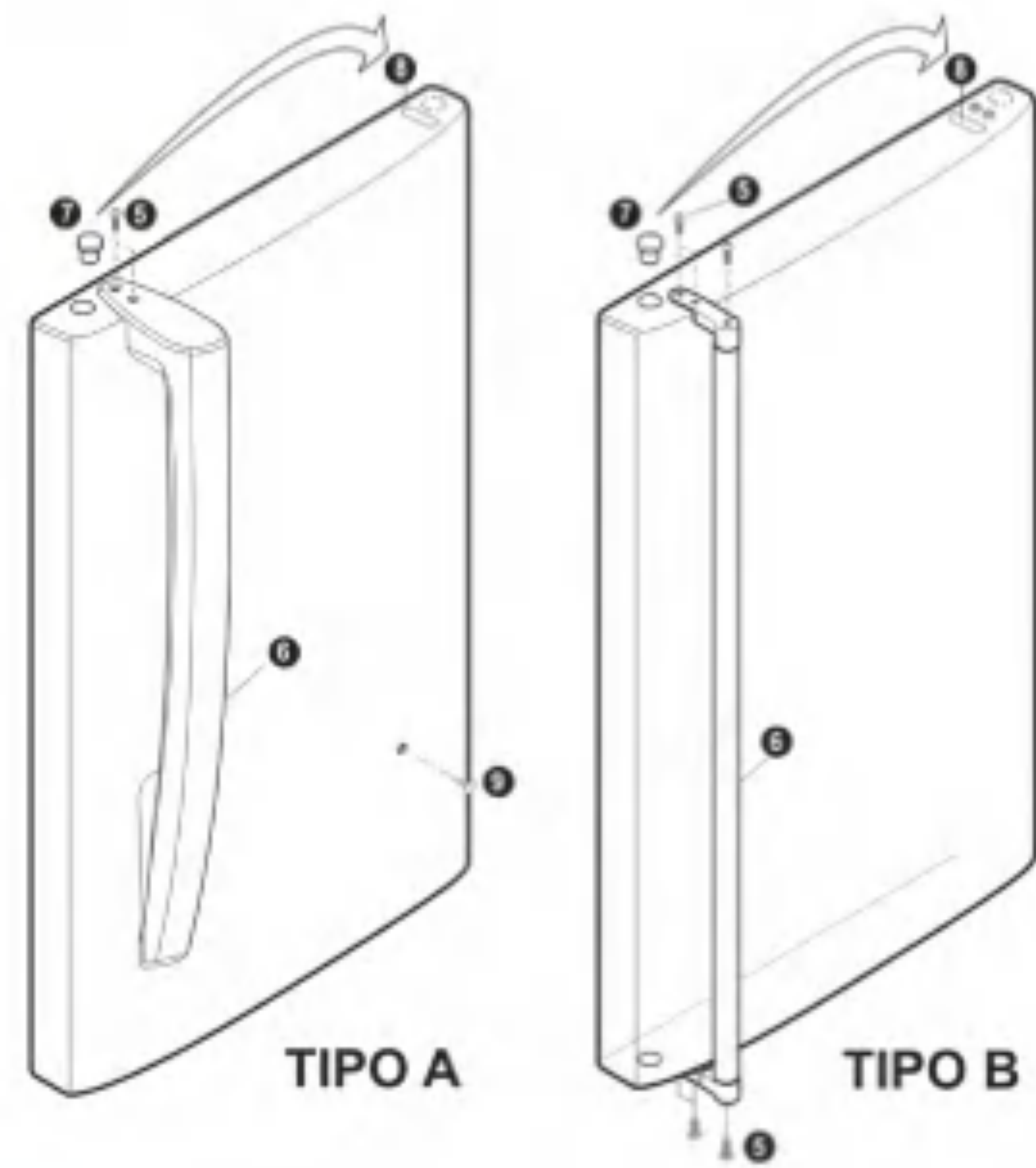
#### 4. Para quitar la manija del refrigerador

##### TIPO-A

- Retire las cubiertas (7), (8) y (9).
- Quite los 2 tornillos en la parte superior.
- Jale la manija hacia arriba y quítela. Coloque tornillos y manija del lado derecho.
- Inserte el tapón (8) y (9) en el lado izquierdo.
- Coloque el tapón (7) en el lado derecho.

##### TIPO-B

- Retire las cubiertas (7) y (8).
- Retire los tornillos (5) (dos en la parte superior y dos en la parte inferior), quite la manija (6) y colóquela en el lado derecho.
- Coloque la cubierta (8) en el lado izquierdo.
- Coloque la cubierta (7) en el lado derecho.



#### 5. Para colocar la puerta del refrigerador

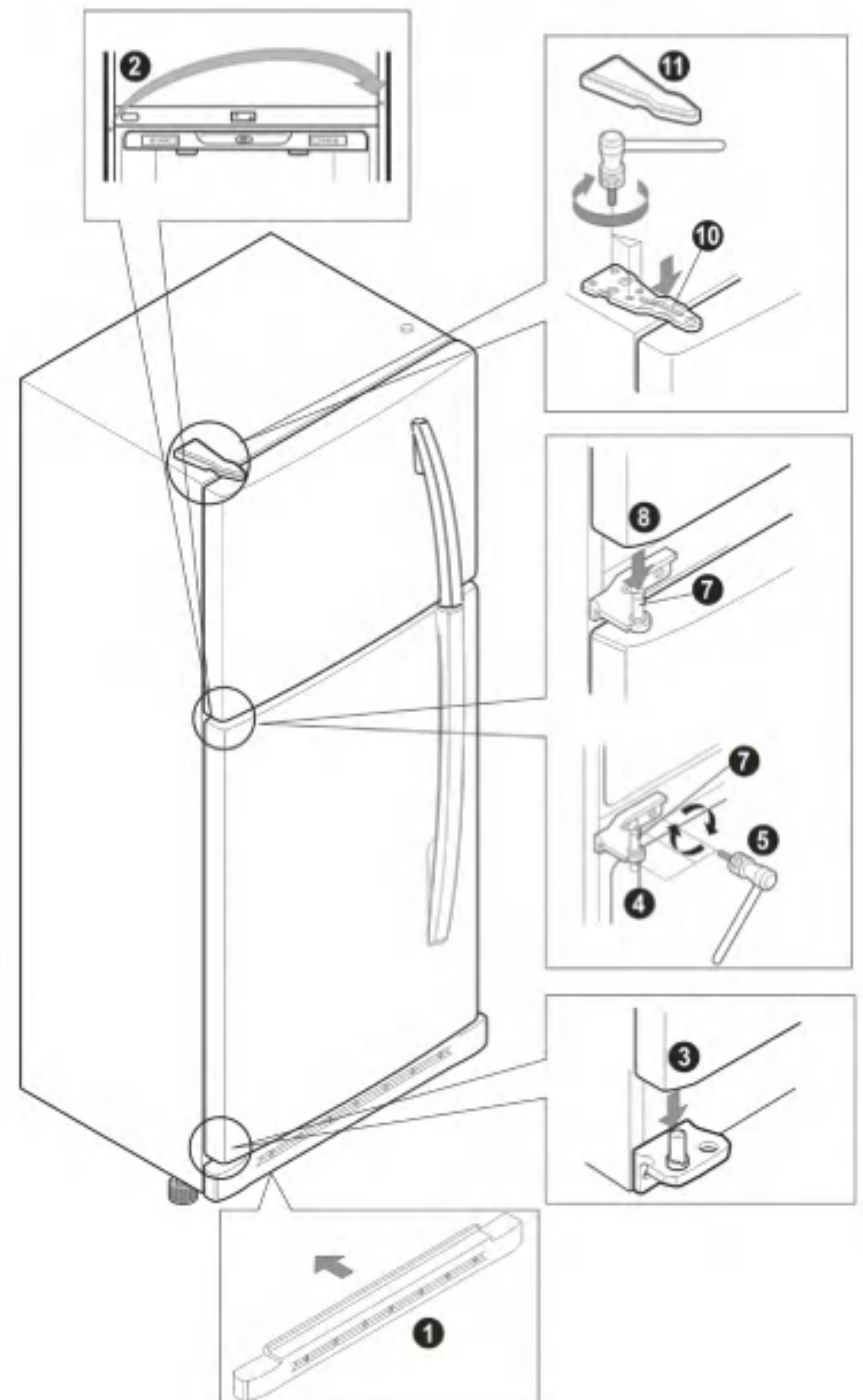
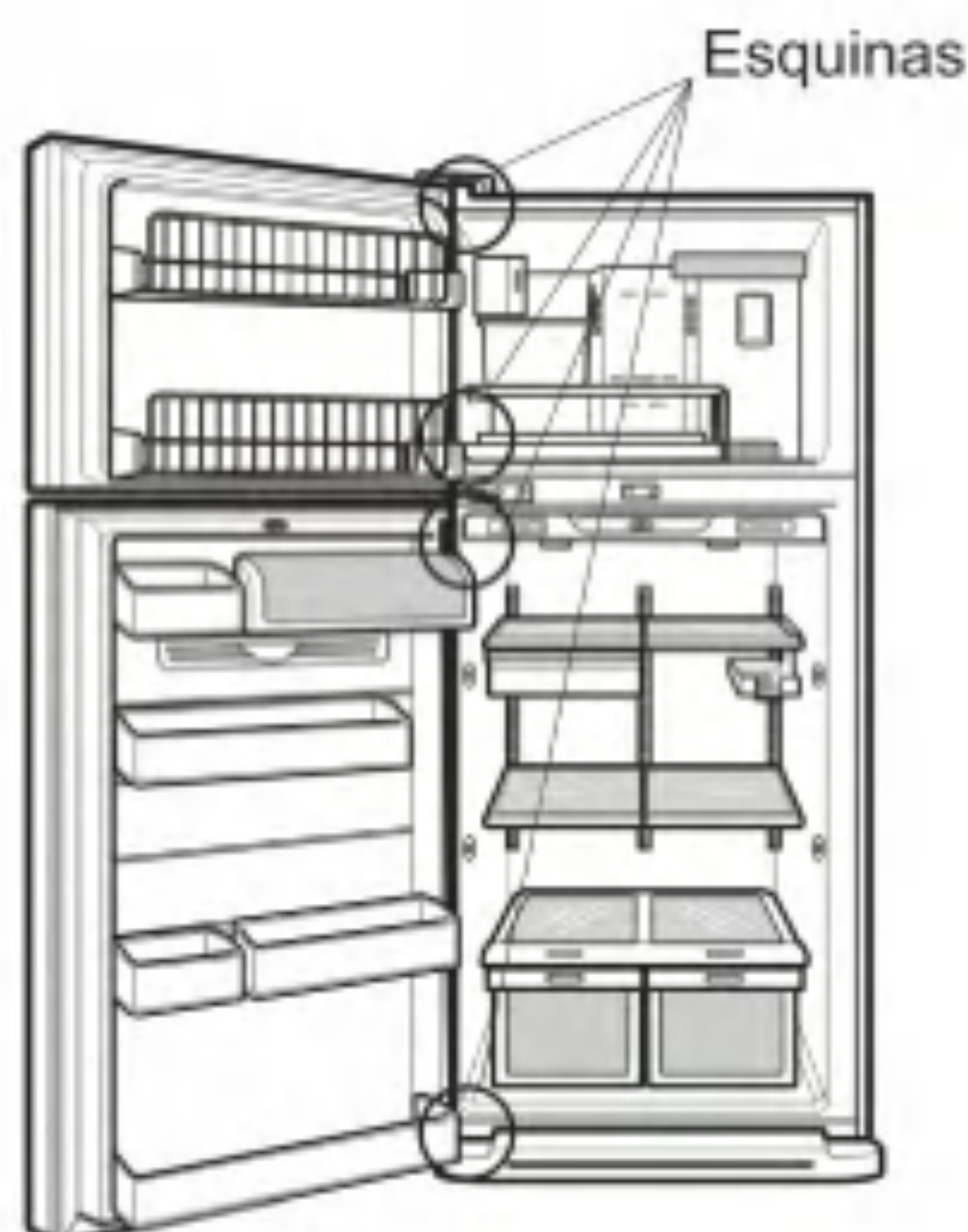
- Inserte la vista inferior (1).
- Retire el tornillo (2) del lado izquierdo y colóquelo en el lado derecho.
- Coloque la puerta (3) en el eje de la bisagra inferior.
- Coloque la bisagra central (4) en el lado opuesto y atorníllela con (5).

#### 6. Para colocar la puerta del congelador

- Coloque la puerta (8) en el eje de la bisagra central (7).
- Atornille la bisagra superior (10) con los tres tornillos.
- Coloque la cubierta de la bisagra superior (11).

#### 7. Pasos finales

- Asegúrese de que las cuatro esquinas de la aislante magnética de las puertas no estén dobladas. Se recomienda aplicar una pequeña capa de grasa con base de silicón para facilitar su ajuste.





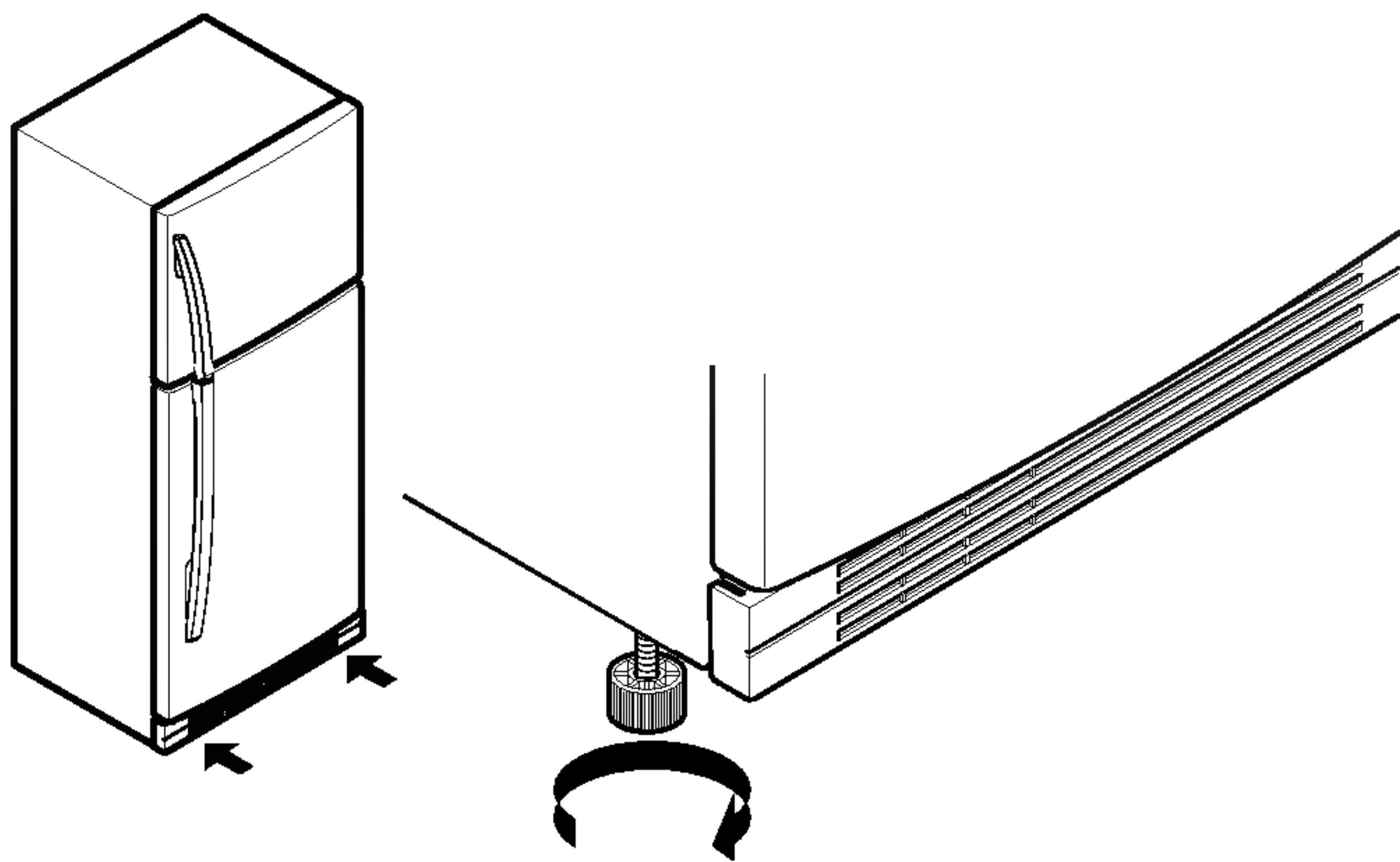
## CIERRE Y ALINEAMIENTO DE LAS PUERTAS

### CIERRE DE LA PUERTA

Si el refrigerador tiene dos rodillos frontales regulables—uno a la derecha y otro a la izquierda. Si el refrigerador parece inestable o usted quiere que las puertas se cierren con mayor facilidad, ajuste la inclinación del refrigerador usando las instrucciones siguientes:

1. Conecte un contacto de pared de conexión a tierra de 3 terminales.
2. Retire la vista inferior (jálela hacia usted). Los tornillos niveladores se localizan a los lados, bajo el refrigerador.
3. Utilice un destornillador para ajustar los tornillos niveladores. Gire el tornillo nivelador hacia la derecha para levantar el lado del refrigerador o gire el tornillo nivelador hacia la izquierda para bajar el lado. Puede precisar darle varias vueltas a los tornillos niveladores para ajustar la inclinación.

**NOTA:** Para simplificar el ajuste de los tornillos, haga que alguien empuje la parte superior del refrigerador, lo cual quite el peso de los tornillos reguladores y los rodillos. Esto facilita el ajuste de los tornillos.



4. Abra ambas puertas y asegúrese de que cierran fácilmente. Si no es así, incline suavemente el refrigerador hacia atrás y gire los tornillos niveladores en el sentido de las manecillas del reloj. Gire ambos tornillos la misma cantidad de vueltas.

5. Coloque de nuevo la vista inferior.

### Alineación de la puerta

Si el espacio entre sus puertas parece desigual, puede ajustarlo usando las instrucciones siguientes:

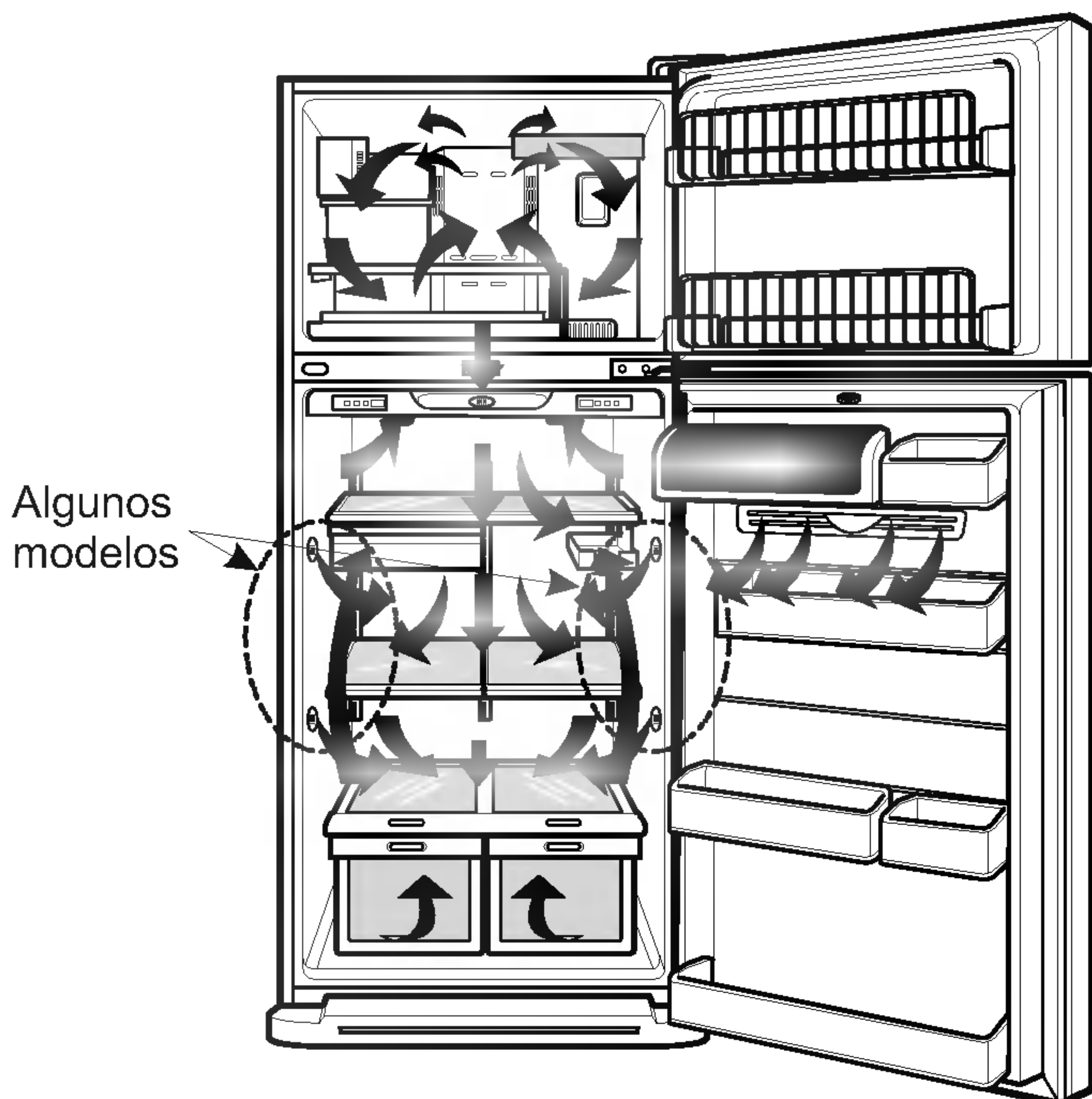
1. Quite la cubierta de la bisagra superior.
2. Afloje los tornillos de la bisagra superior usando una llave inglesa de 10 mm.
3. Ponga a una persona para sostener la puerta en su lugar o coloque entre las puertas algo que mantenga el espacio mientras usted ajusta los tornillos de la bisagra superior.
4. Vuelva a colocar la cubierta de la bisagra superior.

## CÓMO ASEGURAR LA CIRCULACIÓN DE AIRE

A fin de asegurar las temperaturas correctas, Ud. Debe permitir que el aire fluya entre el refrigerador y el congelador. Como se muestra en la ilustración, el aire frío entra por la base del congelador y va hacia arriba. La mayor parte del aire fluye a través de las rendijas de ventilación del congelador y recircula por debajo del piso del congelador. El resto del aire entra a la sección del refrigerador a través de las rendijas de ventilación de la parte superior.

## ICE BEAM DOOR COOLING (en algunos modelos)/DOOR COOLING

- Para proveer de aire frío a todos el refrigerador, existen rendijas de ventilación situadas en las paredes laterales del refrigerador y en la pared interna de la puerta.
- Esto permite más efectividad y poder de enfriamiento especialmente perceptible cuando se introducen alimentos por primera vez.
- El ventilador de enfriamiento acorta el tiempo de enfriamiento de los alimentos cuando éstos son recién almacenados dentro del refrigerador, gracias a que provee de aire frío en todos los lugares.
- Si agua u otras sustancias entran en las rendijas de ventilación mientras se limpia el refrigerador, la eficiencia se verá disminuida. Adicionalmente, si el empaque se daña, la eficiencia disminuirá debido a la escape de aire.



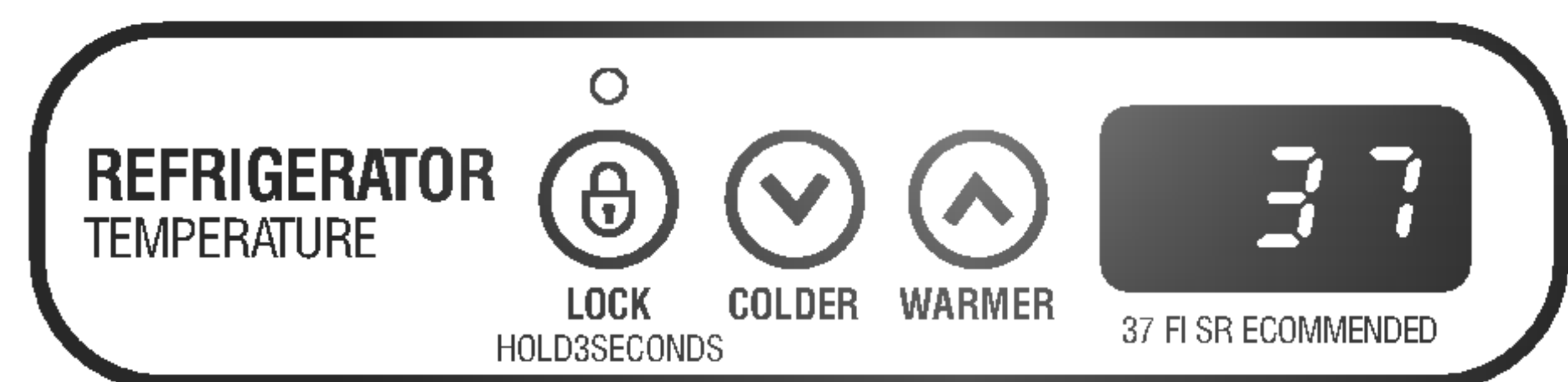
### IMPORTANTE

No bloquee las ventilaciones con paquetes de comida. Si se bloquean las ventilaciones, el flujo de aire será menor y podrían presentarse problemas de temperatura y humedad.

## AJUSTE DEL (DE LOS) CONTROL(ES)

(Algunos modelos)

- Sure refrigerador cuenta con dos controles que le permiten regular la temperatura en los compartimentos del congelador y refrigerador.
- Al momento de conectar por primera vez sure refrigerador, el CONTROL DEL REFRIGERADOR mostrará en 37°F (3°C) y el CONTROL DEL CONGELADOR A 0°F (-18°C). Ud. deberá dejar esta configuración durante 24 horas (un día) para estabilizar el refrigerador, después de este periodo usted podrá ajustar las temperaturas de acuerdo a sus necesidades.
- **Control del refrigerador: 32°F a 47°F (0°C a 8°C)**  
Mientras menor sea el número mostrado, el compartimento del refrigerador se encontrará más frío.



**NOTA:** Para apagar sure refrigerador, ajuste la temperatura a 47°F y después presione y sostenga el botón "COLD" (Frío) durante 3 segundos. Automáticamente se encenderá la señal de "OFF" (apagado).

Para encender sure refrigerador presione cualquier otro botón. El refrigerador encenderá a cualquier otra temperatura. Después ajuste las temperaturas a su gusto.

### NOTA: Bloqueo de los controles

Esta característica le permite bloquear los controles para que no se modifiquen los parámetros establecidos. Para bloquear los controles, haga lo siguiente:

- 1- Ajuste los controles en la posición deseada.
- 2- Presione y sostenga el botón "LOCK" (bloquear) durante 3 segundos. Cuando los controles se bloquean, se encenderá un indicador luminoso y no se mostrarán los ajustes.

Para desbloquear los controles, presione y sostenga el botón "LOCK" (bloquear) durante 3 segundos. Después de esto, los ajustes serán mostrados en el indicador y podrá regularlos a su gusto.

### Control del congelador: -6°F a 8°F (-21°C a -13°C)

Si sea justa o valm enor, el compartimento del congelador estará más frío. Sin embargo, el compartimento del refrigerador puede estar más frío debido a que fluye menos aire hacia él.



### NOTA: Indicador °F/°C

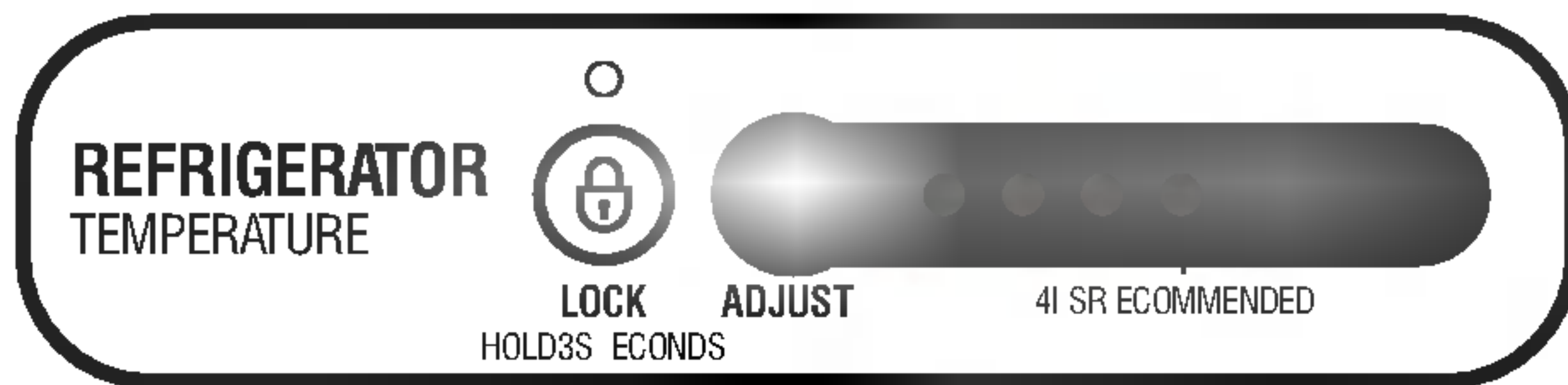
Cada vez que se presione el botón °F/°C, la temperatura cambiará a unidades de °F a °C, según sea el caso.

## AJUSTE DEL (DE LOS) CONTROL(ES)

- Si el refrigerador cuenta con dos controles que le permiten regular la temperatura en los compartimentos del congelador y refrigerador.
- Al inicio de la operación del refrigerador, el control del refrigerador (REFRIGERATOR CONTROL) estará en la configuración de posición 37°F (2.5°C) y el control del congelador (FREEZER CONTROL) estará en la configuración de posición 0°F (-18°C). Usted deberá dejarse en estas posiciones de control durante 24 horas para permitir que se establezca, después de este periodo, usted podrá ajustar las temperaturas de acuerdo a sus necesidades.

### Control del refrigerador: Posiciones de 1 a 7 (30°F a 48°F o -1°C a 9°C)

Mientras más alta se ajuste la configuración del control, el comportamiento del refrigerador será más frío.



**NOTA:** Usted puede bloquear los controles para que la configuración del refrigerador no se cambie.

#### Parabloquear el control:

1. Configure el refrigerador en la posición de frío deseada.
2. Presione el botón "LOCK" (bloquear) y manténgalo así durante 3 segundos.

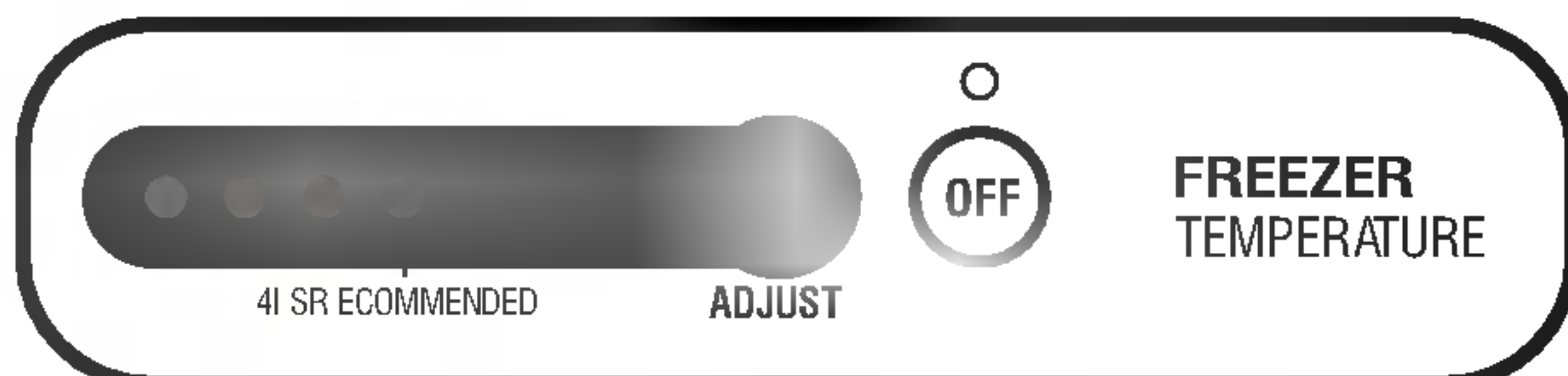
Una vez que los controles estén bloqueados, se encenderá la luz indicadora y no será posible cambiar la configuración del refrigerador.

#### Parabloquear el control:

1. Presione el botón "LOCK" (bloquear) y manténgalo así durante 3 segundos. Una vez que los controles estén desbloqueados, la luz indicadora se apagará. Entonces usted podrá cambiar de nuevo la configuración del refrigerador.

### Control del refrigerador: Posiciones de 1 a 7 (-6°F a 8°F o -21°C a -13.5°C)

Cuando la configuración es en la más alta posición, el congelador estará más frío; pero el refrigerador se calentará debido a que menos aire frío fluye hacia esta zona.



**NOTA:** Presionando el botón "OFF" (apagado), configuramos nuestro refrigerador en modo de exhibición. El refrigerador no funcionará, sólo las luces interiores.

**NOTA:** Para apagar el refrigerador, presione y mantenga así durante 3 segundos el botón OFF. Para volver a encender, presione y sostenga durante 3 segundos en un punto.

## CÓMO REGULAR LOS AJUSTES DEL CONTROL

Antes de introducir alimentos al refrigerador, deje que se enfríe por 24 horas desde el momento en que se conectó el refrigerador. El ajuste de los indicadores en las posiciones anteriores corresponden a un enfriamiento normal del refrigerador. Los controles han sido ajustados de manera correcta, de manera que los jugos se encuentren en los compartimientos adecuados. Los mantecados engordan la consistencia firme.

El Control del Refrigerador funciona como un termostato (para las acciones del refrigerador y congelador). Mientras más alta se ajuste, mayor será el tiempo de operación del compresor para mantener las temperaturas más frías. El control del Congelador ajusta el flujo de aire frío del congelador hacia el refrigerador.

Si Ud. necesita ajustar la temperatura en el refrigerador o congelador, comience ajustando el refrigerador. Espere 24 horas antes de realizar este ajuste para verificar la temperatura del congelador. Si éstas se encuentran muy frías, entonces ajuste el control del congelador.

Use los mismos procedimientos en las siguientes situaciones para realizar cambios.

**Recuerde siempre esperar al menos 24 horas entre cada ajuste efectuado.**

CONDICIÓN/RAZÓN	AJUSTE RECOMENDADO:
<b>La sección del REFRIGERADOR se encuentra "tibia"</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Se abre la puerta frecuentemente</li> <li>• Se almacena gran cantidad de alimentos</li> <li>• La temperatura ambiente es muy alta.</li> </ul>	<b>Ajuste el Control del REFRIGERADOR al siguiente dígito superior, espere 24 horas y verifique.</b>
<b>La sección del CONGELADOR se encuentra "tibia" / los alimentos se forman rápidamente</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Se abre la puerta frecuentemente</li> <li>• Se almacena gran cantidad de alimentos</li> <li>• La temperatura ambiente es muy baja (no se realizan ciclos suficientemente frecuentes)</li> <li>• Se utilizan los alimentos muy frecuentemente</li> <li>• El difusor de aire se ha bloqueado con algunos artículos</li> </ul>	<b>Ajuste el Control del CONGELADOR al siguiente dígito superior, espere 24 horas y verifique.</b>
<b>La sección del REFRIGERADOR está muy fría</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• El Control no se encuentra ajustado a las condiciones deseadas</li> </ul>	<b>Ajuste el Control del REFRIGERADOR al siguiente dígito inferior, espere 24 horas y verifique.</b>
<b>La sección del CONGELADOR está muy fría</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• El Control no se encuentra ajustado a las condiciones deseadas</li> </ul>	<b>Ajuste el Control del CONGELADOR al siguiente dígito inferior, espere 24 horas y verifique.</b>

## GUÍA PARA ALMACENAR ALIMENTOS

### Paraguardar Alimentos Frescos

Guarde en un lugar fresco y seco los alimentos que se han comprado. Evite que se dañen por la humedad y la luz. Esto evitará que se pierda el sabor de los alimentos y se transfiera el olor del refrigerador. Para protegerlos, revise la fecha de caducidad para asegurarse de que sean seguros.

### Mantequilla o Margarina

Mantenga la mantequilla cubierta en un recipiente o en el compartimento cerrado. Cuando desee almacenar una mayor cantidad, envuélvala y guárdela en el congelador.

### Queso

Guarde el queso en su envoltura original hasta que se desee usarlo. Una vez abierto, envuélvalo firmemente con envoltura plástica o papel aluminio.

### Leche

Limpie los cartones de leche. Para un mejor almacenamiento, coloque la leche en un charol interior.

### Huevos

Guarde los huevos en su envoltura original o en la charola para huevos.

### Fruta

Lave y deje secar la fruta. Después guárdela en bolsas de plástico dentro del refrigerador. No lave o enjuague las moras hasta que estén listas para consumirse. Las moras de bensa se seleccionadas y guardadas en su envoltura original (si lo hay) o en una bolsa de papel media cerrada dentro de un estante.

### Vegetales con Hojas

Quite la envoltura original y remueva los vegetales que están sucios o descoloridos. Lávelos con agua fría y escúrralos. Coloque los en una bolsa o contenedor plástico y guárdelos en el cajón de vegetales del refrigerador.

### Vegetales con Piel (pimiento, zanahoria)

Coloque los en bolsas o contenedores plásticos dentro del cajón de vegetales del refrigerador.

### Pescado

Consuma los pescados y mariscos lo más pronto posible después de adquirirlos.

### Carne

Conservela carne en su envoltura original, la cual no debe permitir la entrada de aire y humedad. Vuelva a envolverla si es necesario. Vea las siguientes tablas para revisar los tiempos de almacenamiento. Cuando guarde la carne un tiempo mayor al que se menciona, congélela.

Pollo.....	1-2 días
Carnemolida.....	1-2 días
Otras carnes (hígado, corazón, etc.).....	1-2 días
Cortes fríos.....	3-5 días
Filetes/Carnes asadas.....	3-5 días
Carnes crudas.....	7-10 días

### Sobras de Alimentos

Cubra las sobras con envoltura de plástico o papel aluminio. También puede usar contenedores plásticos con tapas firmes.

## PARAGUARDAR ALIMENTOS CONGELADOS

**NOTA:** Para mayor información acerca de cómo preparar los alimentos para congelarlos así como para ver el tiempo que pueden ser almacenados, consulte una guía sobre congelamiento o una guía para cocinar.

### Empaque

Una buena congelación depende de un empaque correcto. Cuando Ud. cierra y sella el empaque, no permitirá el acceso del aire y la humedad a los alimentos. Un mal empaque resultará en la transmisión de olores y sabores dentro del refrigerador, así como la pérdida de los alimentos congelados.

### Recomendaciones de empaque:

- Usar contenedores plásticos con tapas rígidas.
- Utilizar envases o jarras de superficies lisas.
- Empacar con papel aluminio de alta resistencia.
- Envolver con papel revestido con plástico.
- Utilizar plástico impermeable.
- Usar bolsas de plástico especiales para congelar.

Siga las instrucciones del empaque o recipiente para lograr un mejor congelamiento.

### Nota:

- Envolturas del pan.
- Recipientes de plástico que no se aniden de polietileno.
- Recipientes sin tapas rígidas o firmes.
- Papel encerado o plástico encerado.
- Envolturas delgadas o poco permeables.

### Congelamiento



El refrigerador no congelará rápidamente cualquier cantidad excesiva de alimentos. No introduzca una cantidad mayor de alimentos si no se congelan que el espacio que ocupan en el congelador. Deje suficiente espacio en el congelador para que se pueda abrir la puerta sin dificultad.

Los tiempos de almacenamiento en el congelador dependen de la calidad y tipo de comida, el tiempo de empaque en la envoltura usada (aprovechando la humedad) y la temperatura de almacenamiento. Los cristales de hielo formados dentro de un empaque errados o no firmes, lo que indica que la humedad de los alimentos y el aire contenido dentro del empaque se han condensado.

**NOTA:** Deje que los alimentos se descongelen a temperatura ambiente durante 30 minutos, después envuélvalos con los mismos empaques y congélelos. Al enfriarlos los alimentos se descongelan y se introducen al congelador, lo que ahorra energía.



### Peligro de sofocamiento

Ventile adecuadamente la habitación cuando utilice hielo seco. El hielo seco es dióxido de carbono ( $\text{CO}_2$ ) congelado. Cuando se evapora, éste emana oxígeno, causando mareos, dolores de cabeza leves, inconciencia o muerte por sofocamiento. Abra una ventana y no inhale estos vapores.

## ESTANTES DEL REFRIGERADOR

Los estantes del refrigerador se ajustan para cumplir con sus necesidades de almacenamiento. Su modelo puede incluir estantes de vidrio o alambre.

Almacenar apropiadamente los alimentos en su refrigerador, y ajustando los estantes para que tengan distintas alturas hará más fácil abastecerse de los artículos que Ud. necesita. Esto también reducirá el tiempo en el que se encuentran abiertas las puertas, lo que ahorrará energía.

**IMPORTANTE:** No limpie los estantes de vidrio con agua caliente o tibia cuando estos se encuentren fríos. Los estantes se pueden quebrar si se exponen a cambios bruscos de temperatura o impactos fuertes. Para su seguridad, los estantes están fabricados con vidrio templado para que al romperse se fracturen en muchos pedazos pequeños. Esto es normal.

**NOTA:** Los estantes de vidrio son pesados. Tenga especial cuidado cuando los mueva del lugar para evitar impactos por caída.

### Para ajustar los estantes

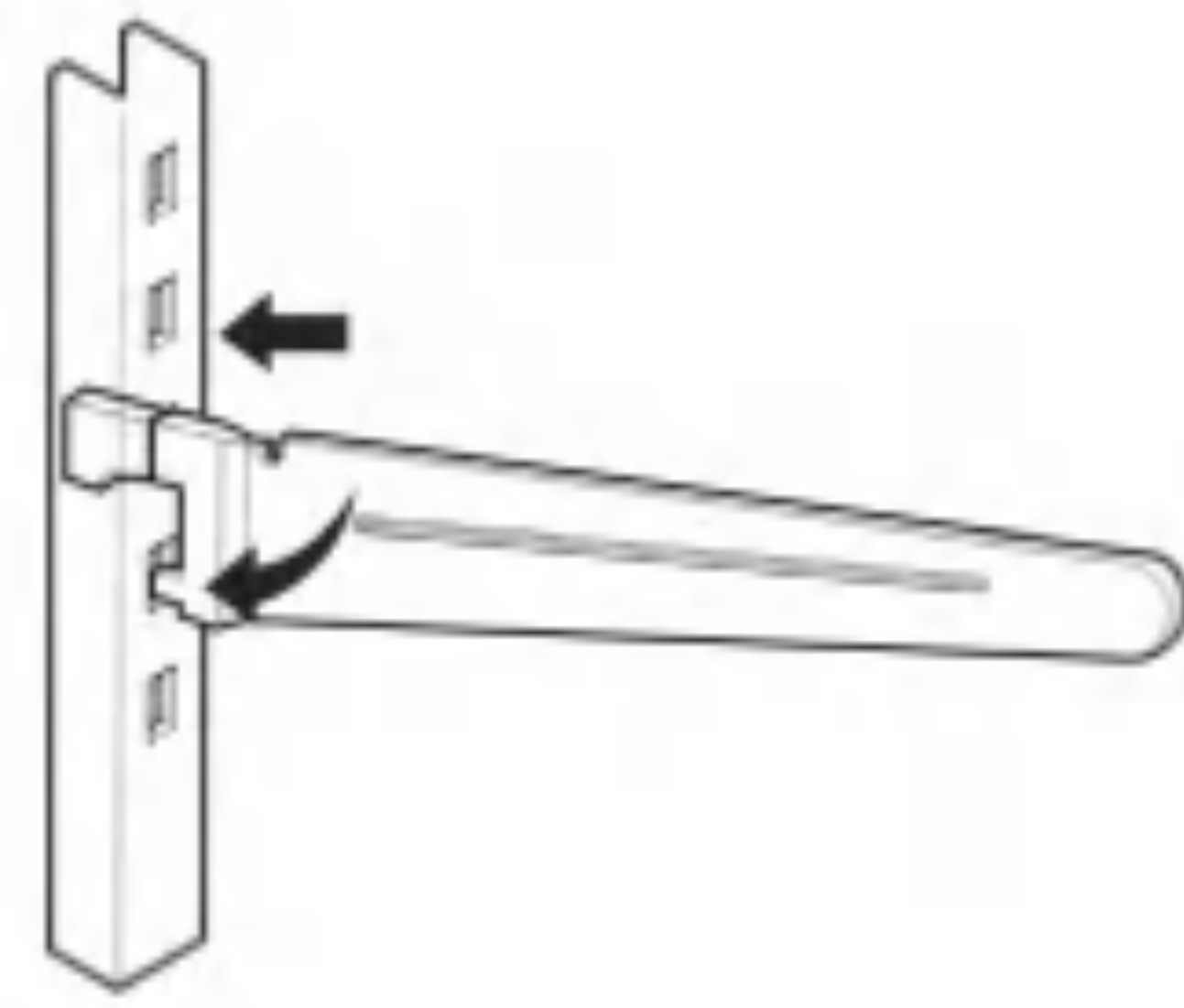
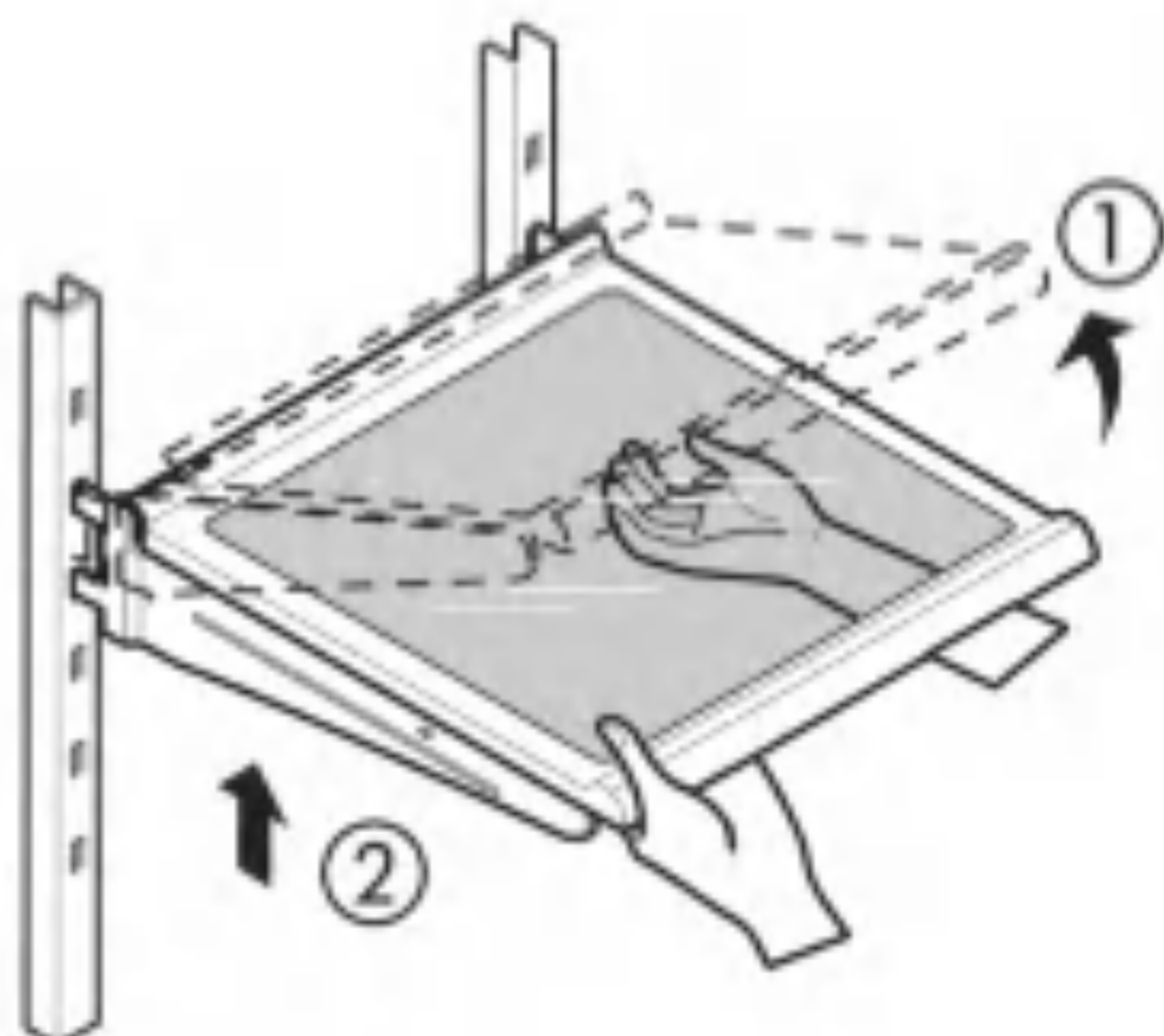
Retire los estantes de su posición de fábrica y póngalos en la posición que a Ud. le sea más útil.

#### • Para quitar un estante

Incline el estante por la parte frontal en la dirección que se muestra en (1) y levántelo en la dirección (2). Jale el estante hacia usted.

#### • Para poner un estante

Incline la parte frontal del estante y guíe los ganchos del estante hacia los orificios a la altura que usted desee. Después baje el frente del estante para que los ganchos calcen con los soportes del estante.

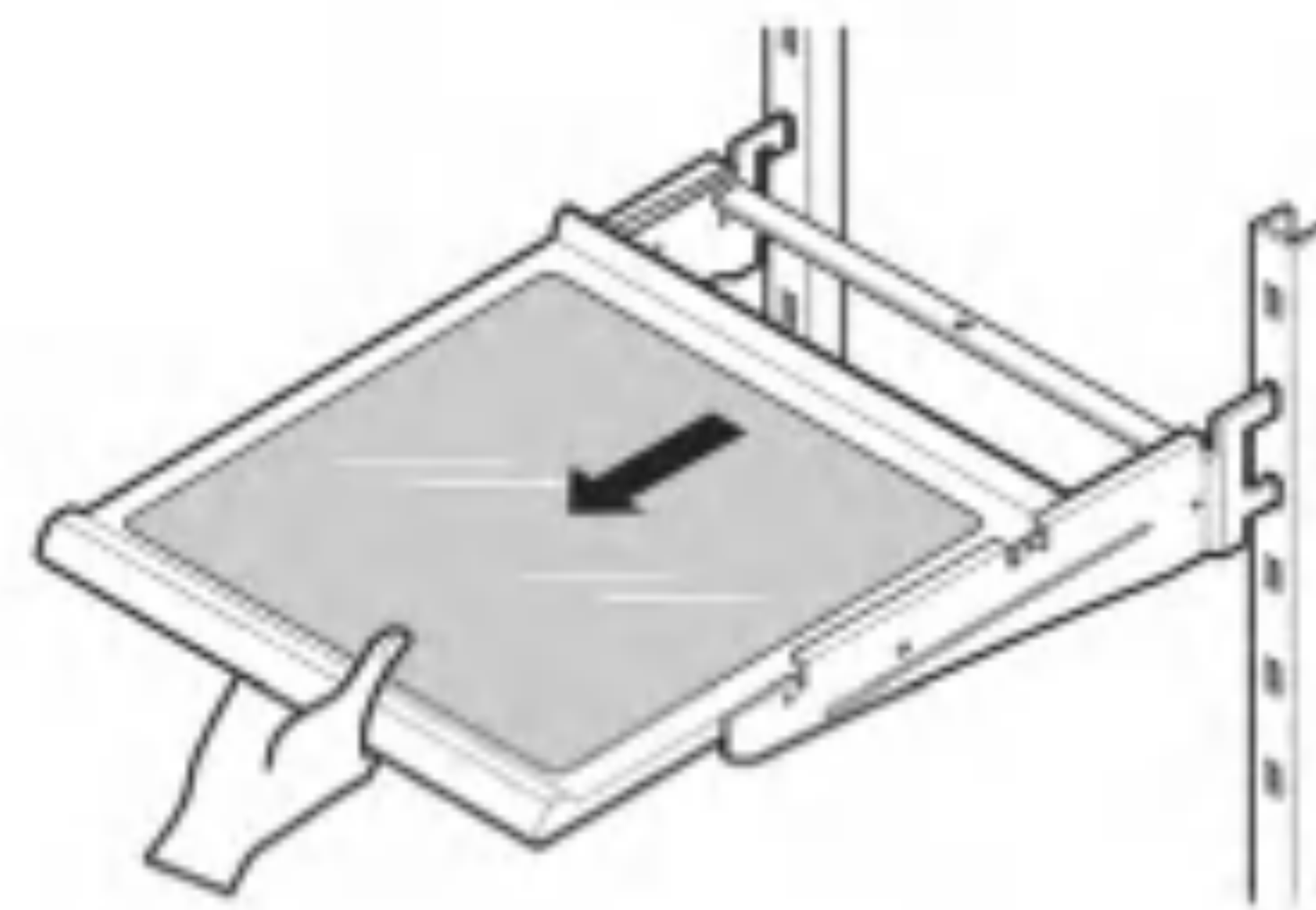


**NOTA:** Asegúrese de que el estante está instalado de manera horizontal. Si no lo hace, puede provocar que el estante se caiga, lo que causaría el derrame o caída de alimentos.

### Estantes Deslizables (en algunos modelos)

Ud. puede deslizar algunos de los estantes del refrigerador hacia fuera o hacia adentro como a continuación se describe:

- **Para deslizar el estante hacia fuera,** jale cuidadosamente hacia Ud. el frente del estante.
- **Para deslizar el estante hacia dentro,** empuje el estante hasta que toque.



### Para quitar un estante del marco de metal:

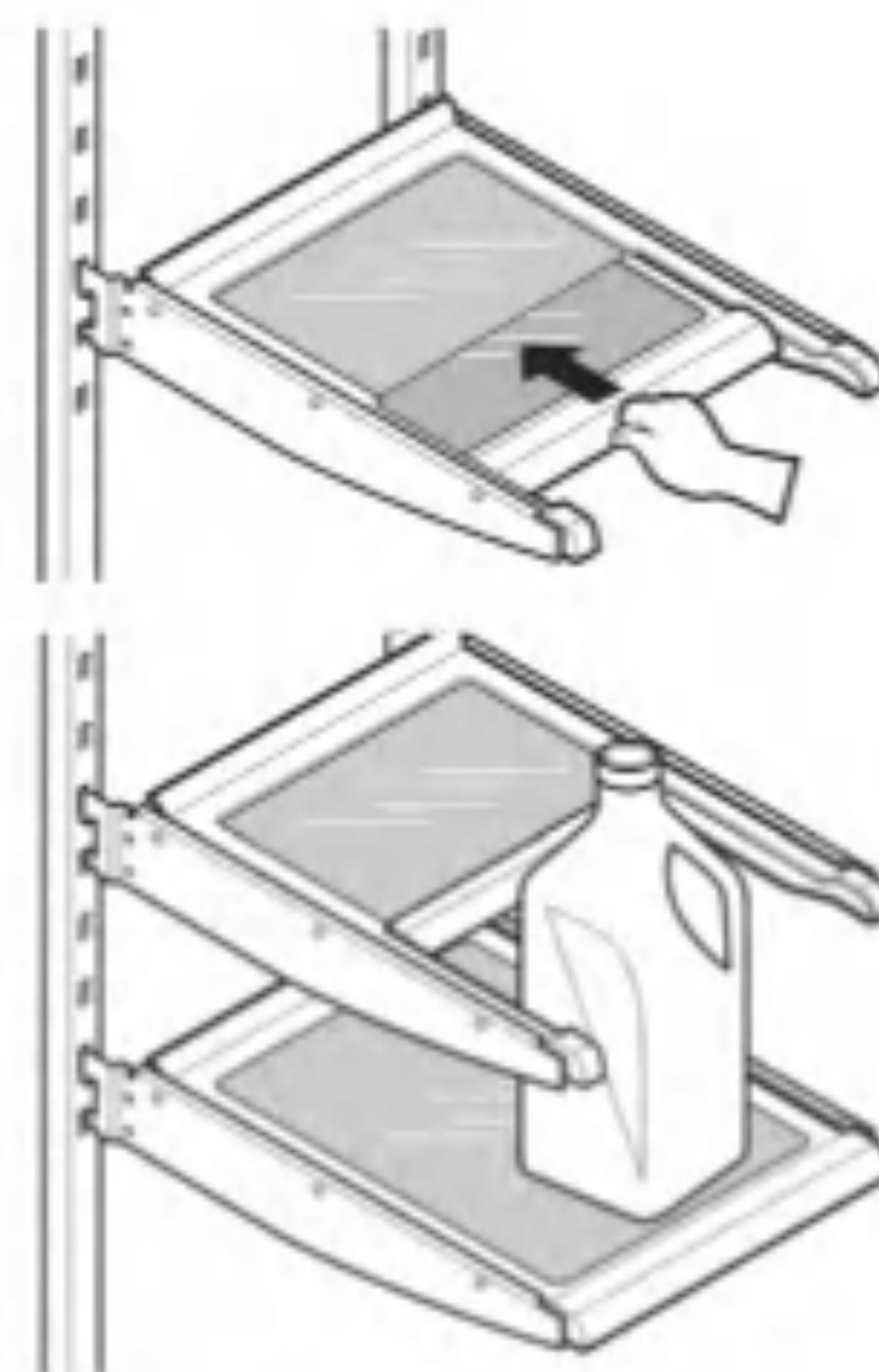
1. Jale el estante hasta que toque.
2. Inclínelo hacia arriba y jálelo un poco hacia adelante.
3. Levante el estante de manera que se mueva a través de los orificios del soporte.

**Vuelva a colocar el estante** en orden inverso.

### Estantes Funcionales (en algunos modelos)

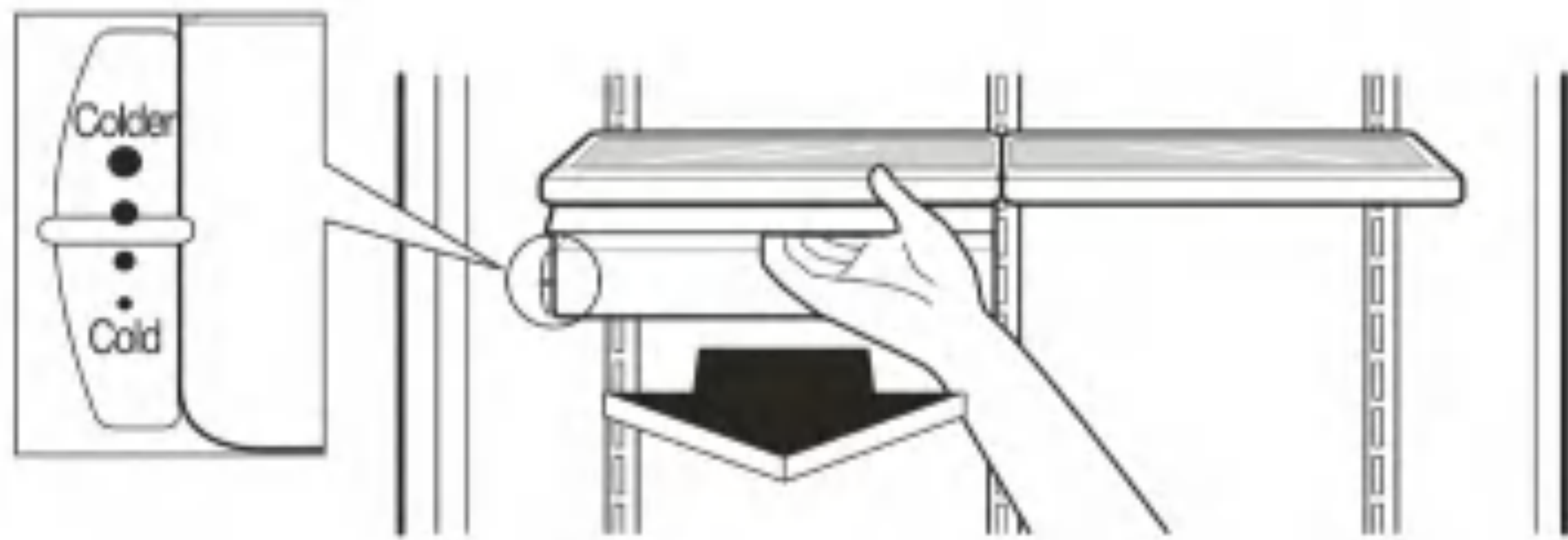
#### • Estante Plegable:

Ud. puede guardar artículos altos tales como galones o botellas simplemente plegando el estante a la mitad.







## CHAROLA DE CARNES (algunos modelos) / RECIPIENTE PARA APERITIVOS

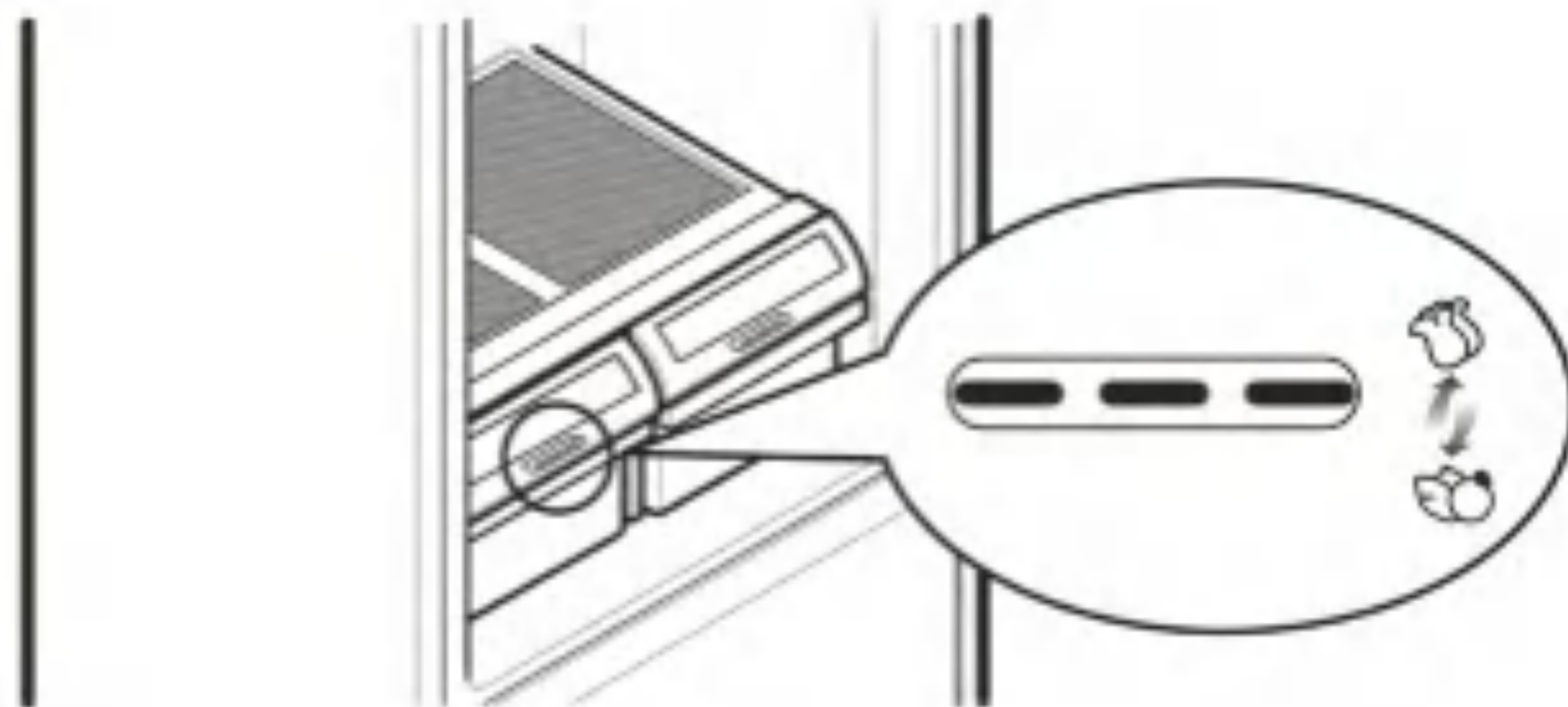
Mientras sostiene el cajón para la carne con una mano, jálelo suavemente hacia Ud. Para quitarlo, levántelo suavemente y luego jálelo hacia Ud.



## CONTROL DE HUMEDAD DEL COMPARTIMIENTO PARA VEGETALES

Ud. puede controlar la cantidad de humedad en los compartimentos para vegetales. Puede ajustarse entre  o .

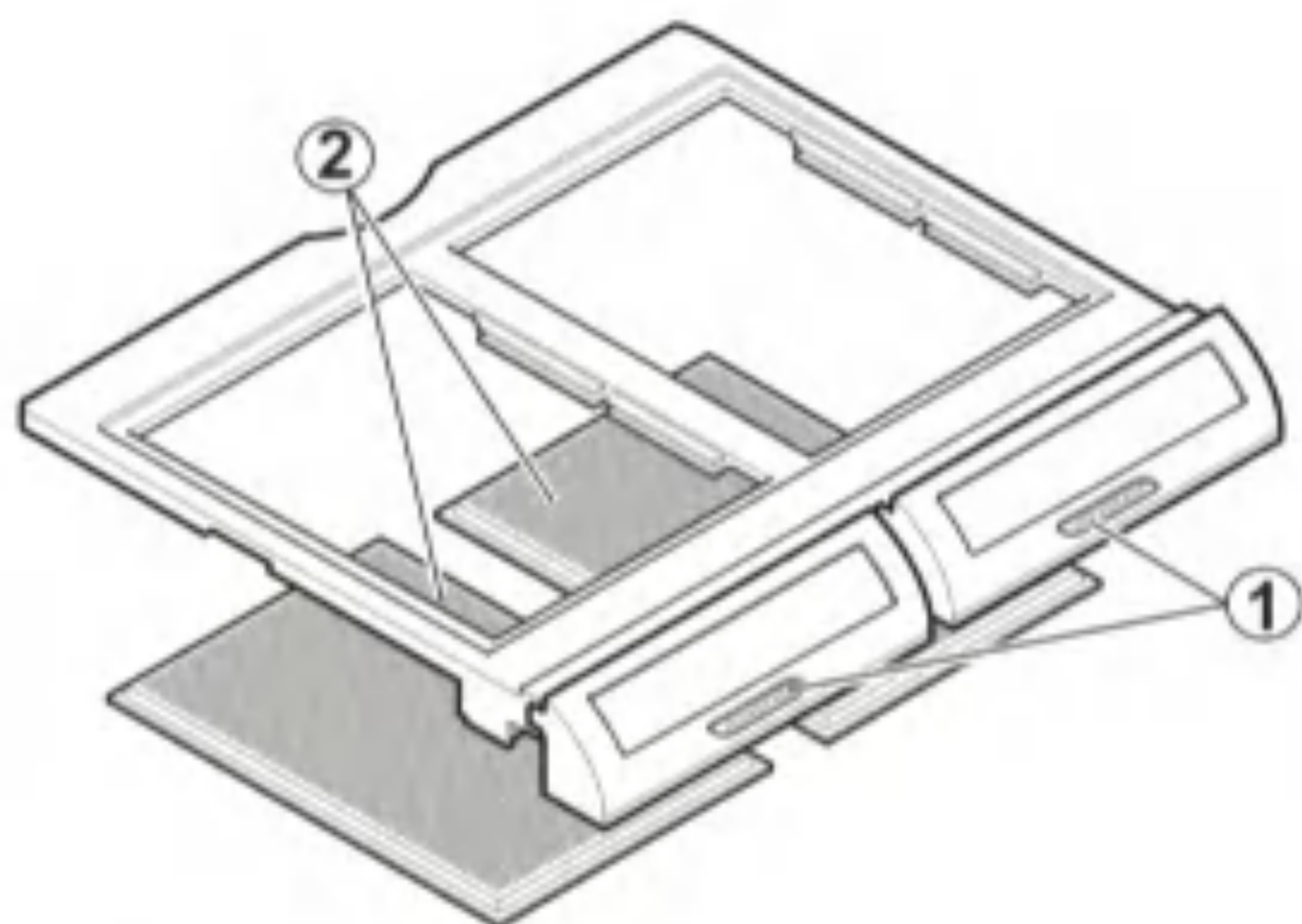
-  Mite pasará casi todo el aire fuera de los cajones para conservar mejor las frutas.
-  Mantiene el aire dentro de los cajones para conservar mejor los vegetales frescos.



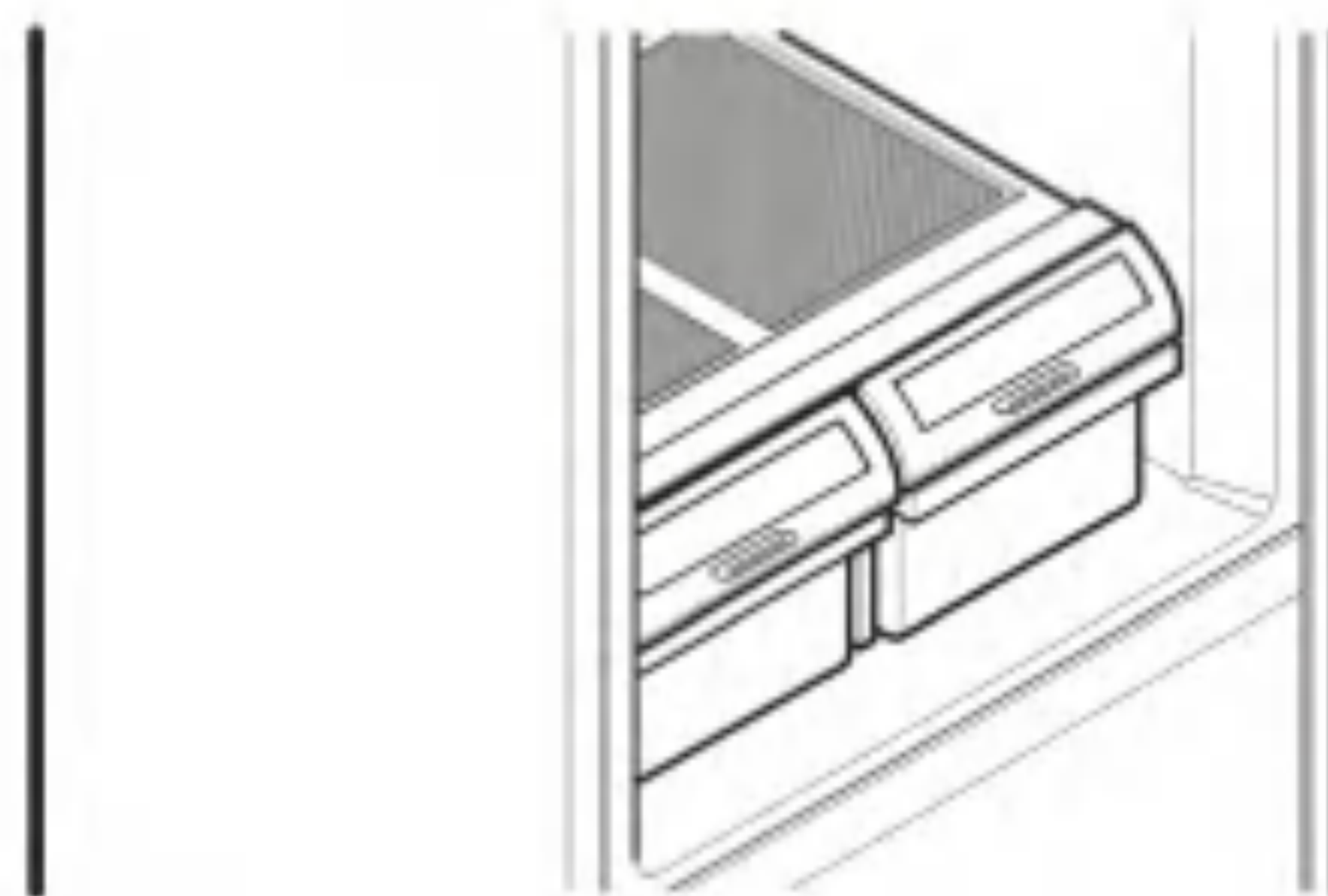
## CUBIERTA MÁGICA (en algunos modelos)

Ud. puede disfrutar de frutas y vegetales frescos ajustando la cantidad de humedad en el compartimento especialmente diseñado para conservar la frescura de sus alimentos.

Este incluye: 1) Un control de humedad en el frente de la cubierta, 2) Un sistema de pequeñas celdas en la superficie interior de la cubierta para controlar adecuadamente la humedad.

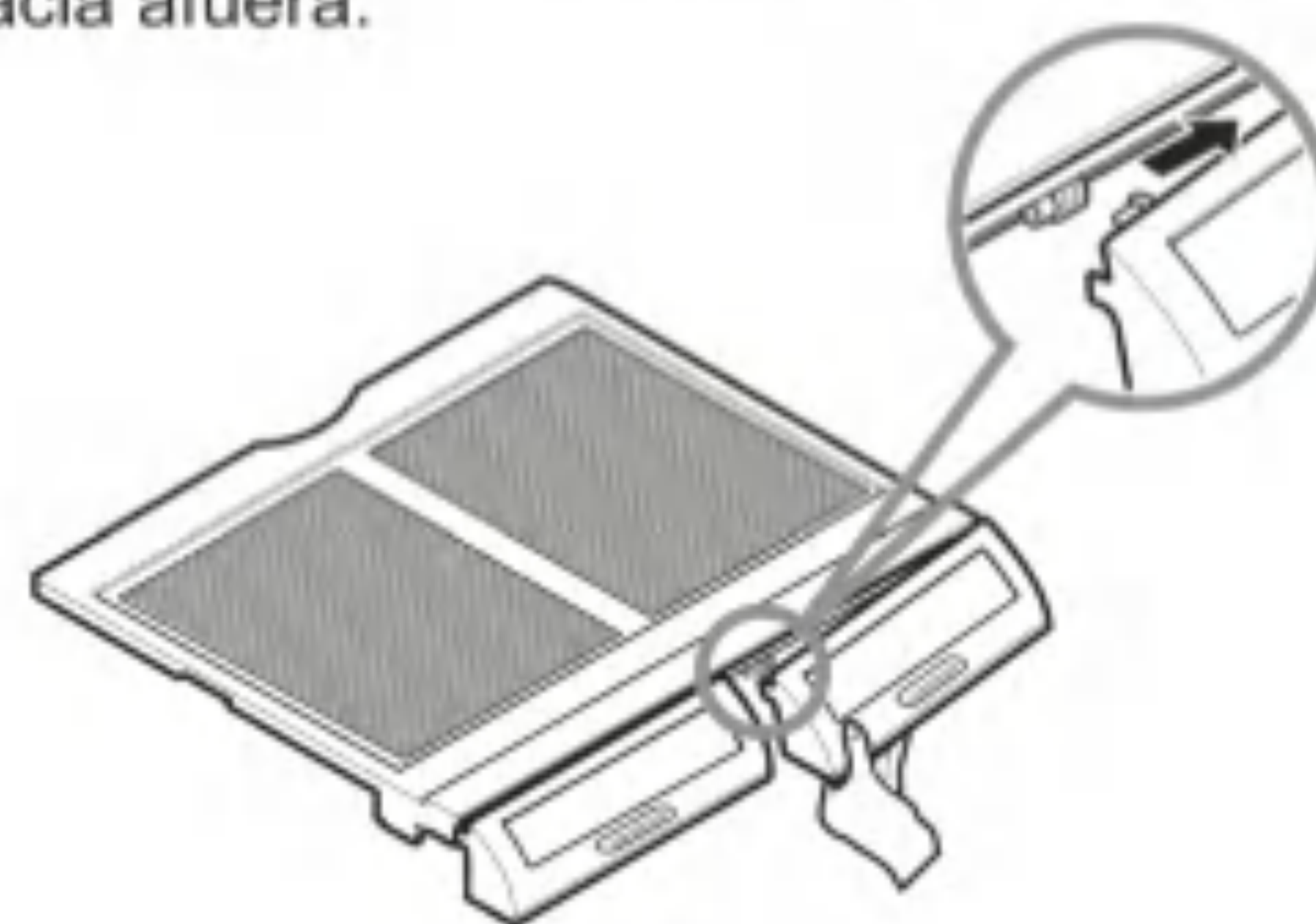


Usted puede almacenar vegetales o frutas, de acuerdo a la humedad que requieran en cajones separados.



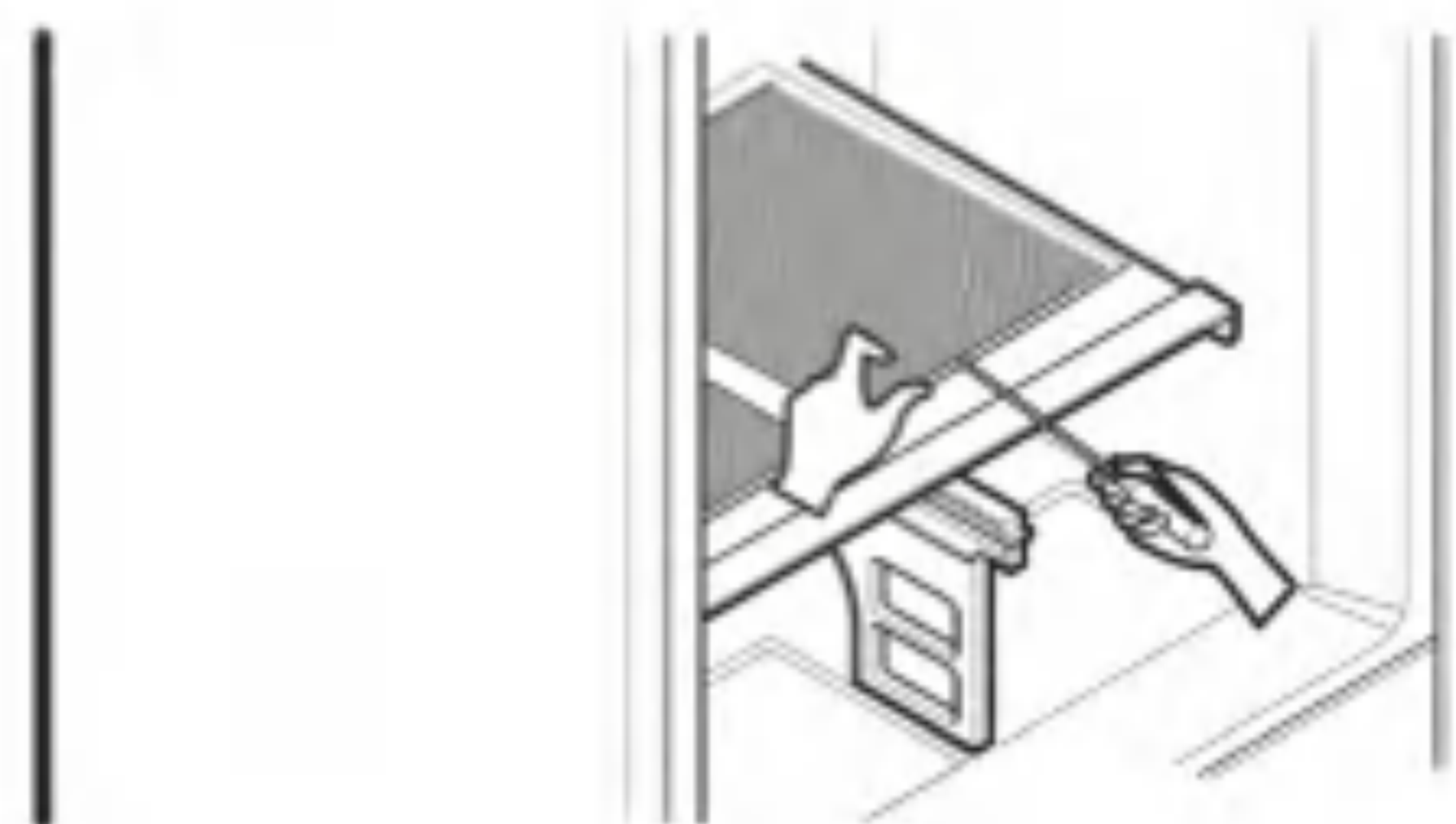
### Para quitar el compartimento inclinable:

1. Abra el compartimento.
2. Sujete el cajón de un lado con una mano y jálelo hacia afuera.



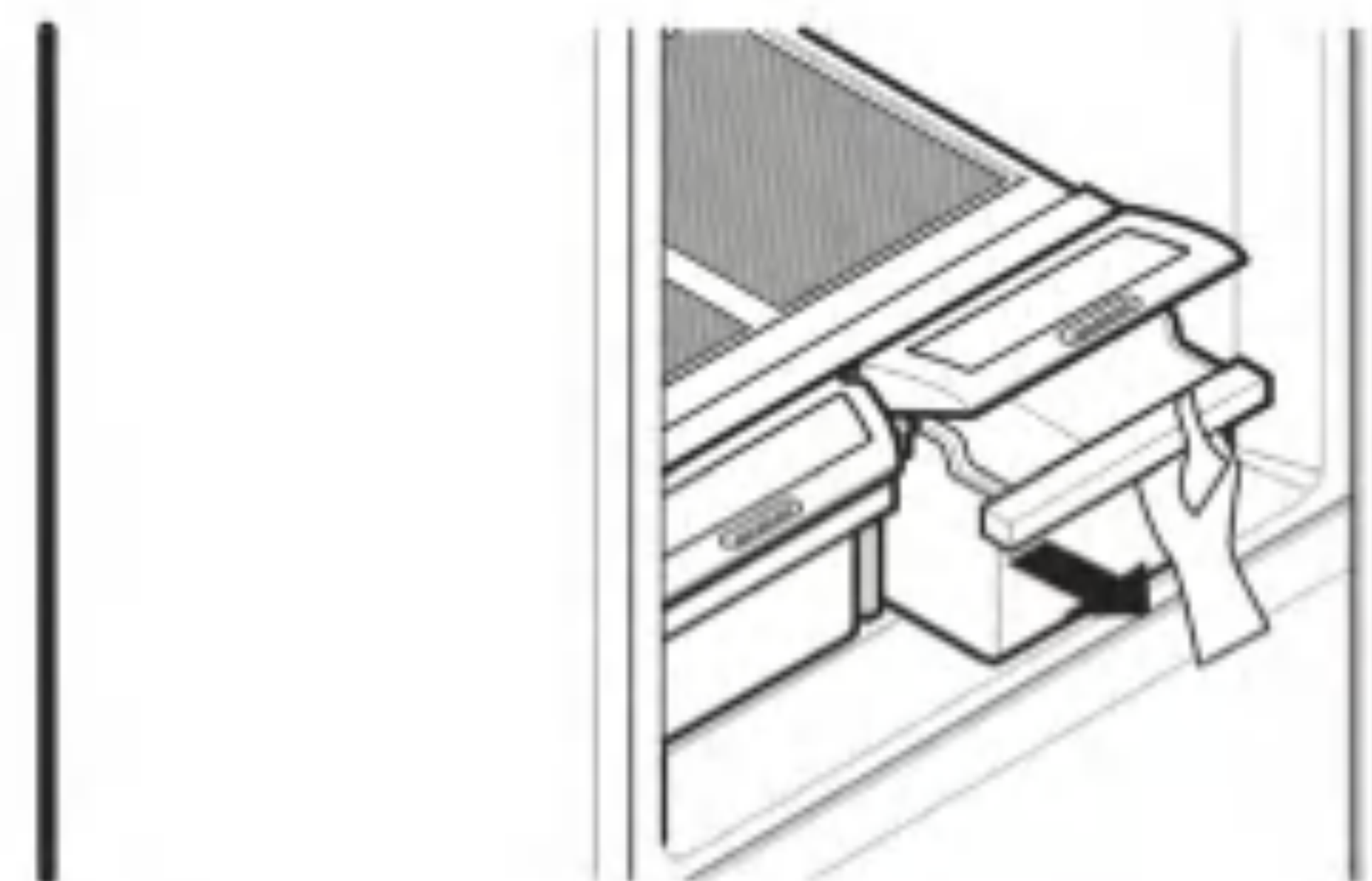
### Para quitar el vidrio:

1. Levante el vidrio después de insertar un desarmador bajo la cubierta.
2. Empuje hacia arriba.



### Para quitar el cajón de los vegetales:

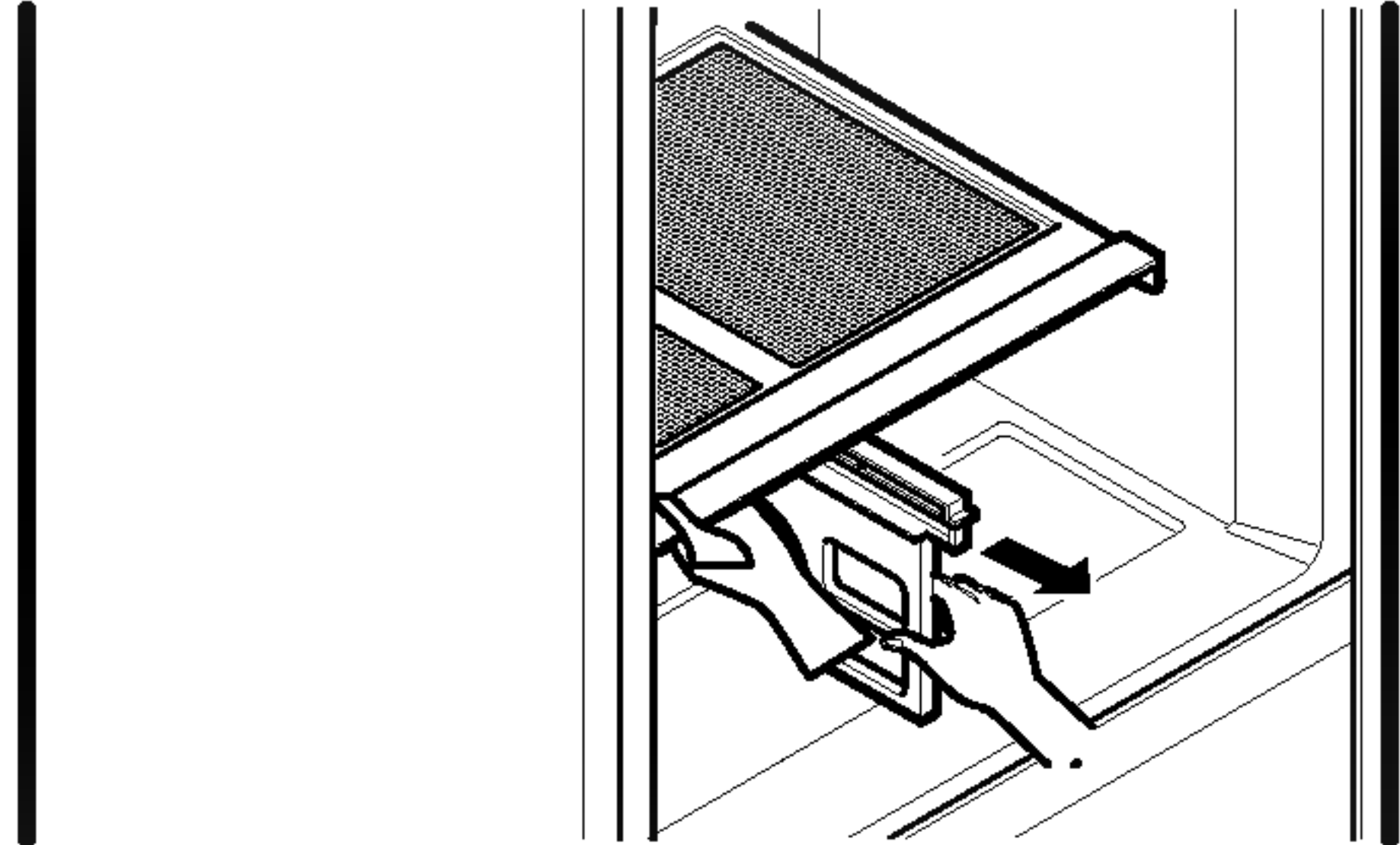
1. Deslice el cajón hacia fuera hasta que toque.
2. Levante el frente.
3. Deslice el cajón hasta que se saque por completo.
4. Vuelva a colocar el cajón, deslizando hacia adentro hasta que toque.



## CUBIERTA DE VEGETALES EN LA SUPERFICIE INTERNA (en algunos modelos)

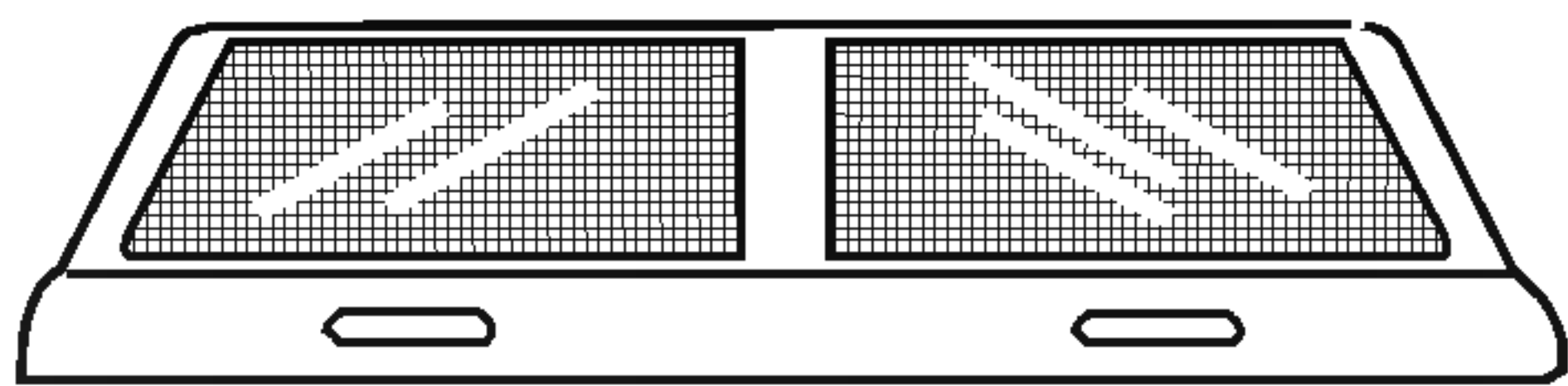
Para quitar la cubierta del cajón de vegetales:

1. Quitar los cajones.
2. Sostener hacia arriba el soporte de la cubierta de vegetales y jalarlo hacia usted.

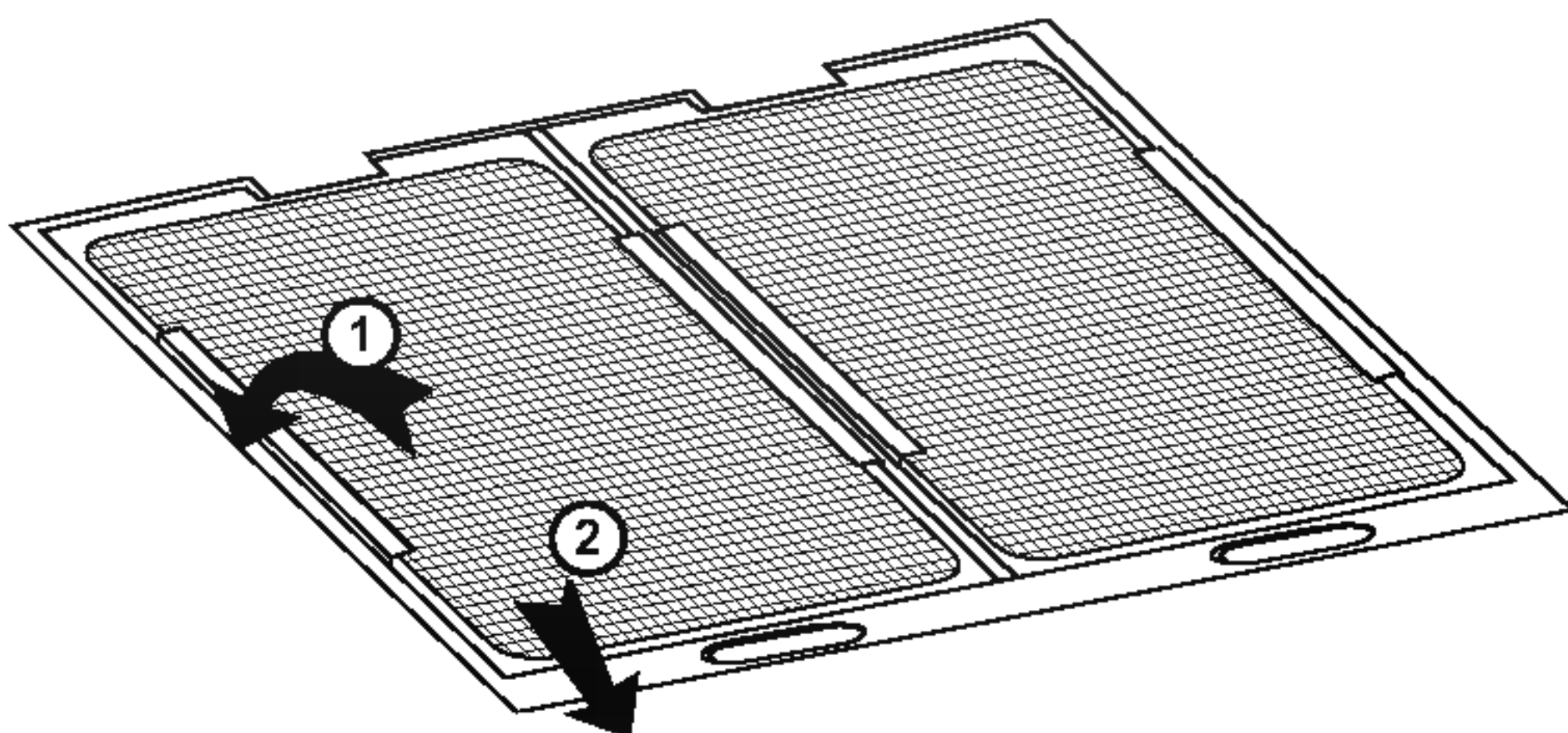


**PRECAUCIÓN:** Tener cuidado cuando maneja la cubierta de cristal debido a que el cristal no está sujeto al mismo.

Para quitar la superficie interna de la cubierta de vegetales

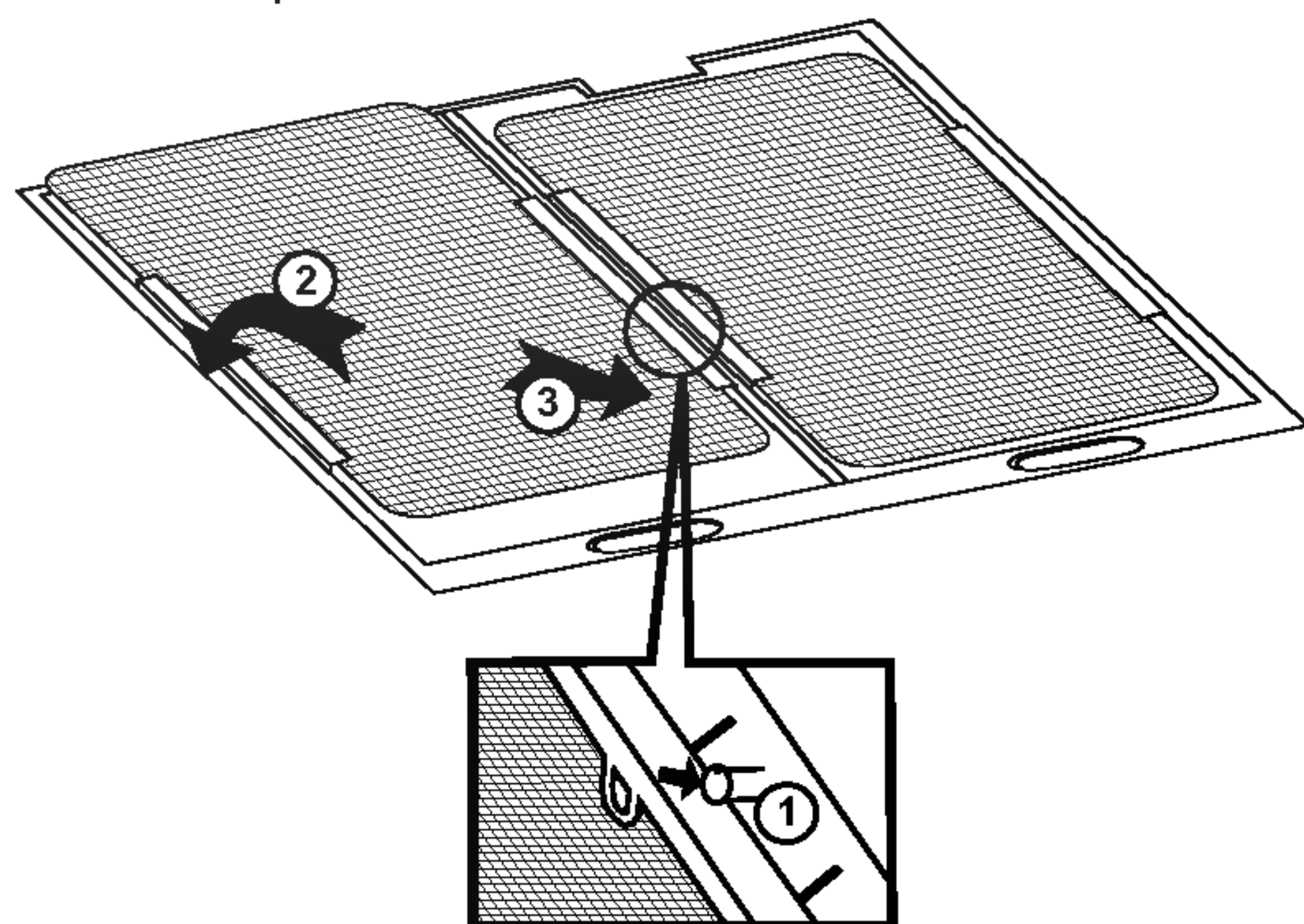


1. Retirar la cubierta de vegetales del refrigerador.
2. Sujetar la cubierta de cristal y retirar la cubierta de vegetales.
3. Para remover cada una de las superficies insertarlas en las ranuras (1) y asegurarse que las superficies estén en las ranuras (2).



Para colocar la superficie interna de la cubierta de vegetales

1. Para colocar cada una de las superficies insertarlas en las ranuras del mismo en la posición adecuada.
2. Jalar hacia los lados los soportes de la cubierta de vegetales.
3. Insertar las superficies internas.



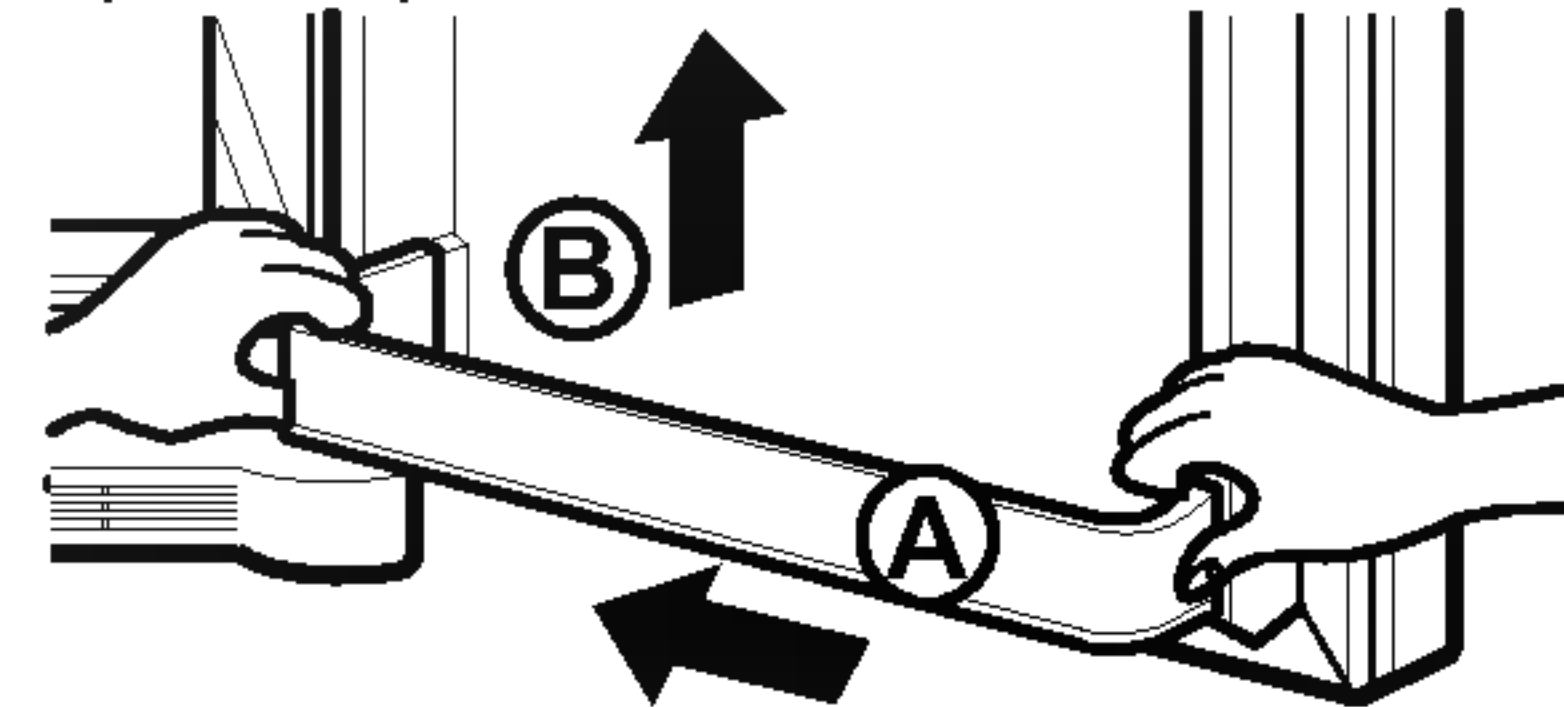
## ANaqueles de la Puerta

Se pueden quitar los rieles de la puerta para facilitar la limpieza.

**Anaqueles a Presión de la Puerta**

Para sacar los anaqueles:

1. Quitar los artículos que se encuentran en los anaqueles.
2. Empujar suavemente hacia la pared de la puerta mientras levanta el anaquel.
3. Repetir estos pasos para el otro extremo del anaquel.

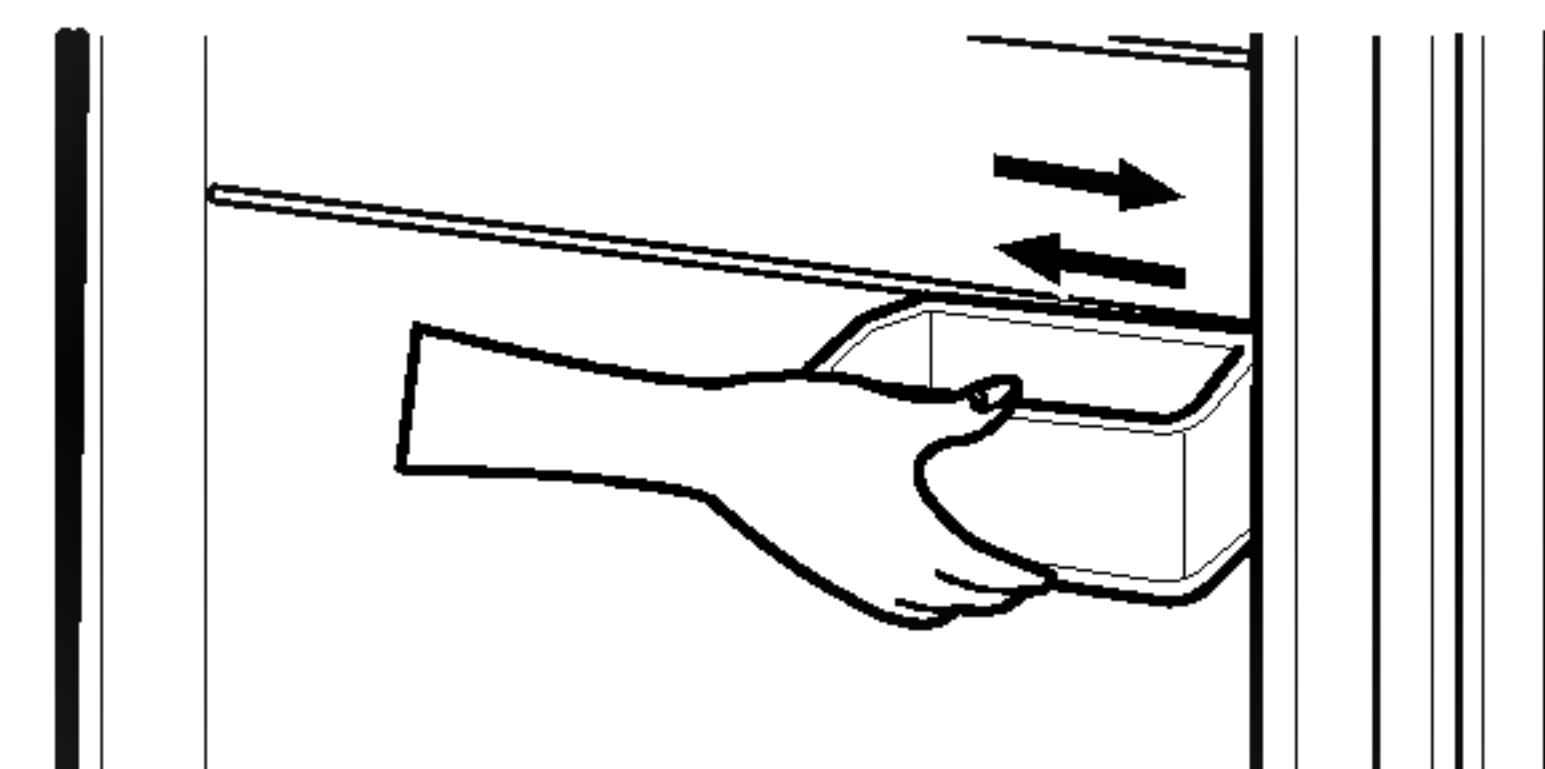


Para volver a colocar los anaqueles:

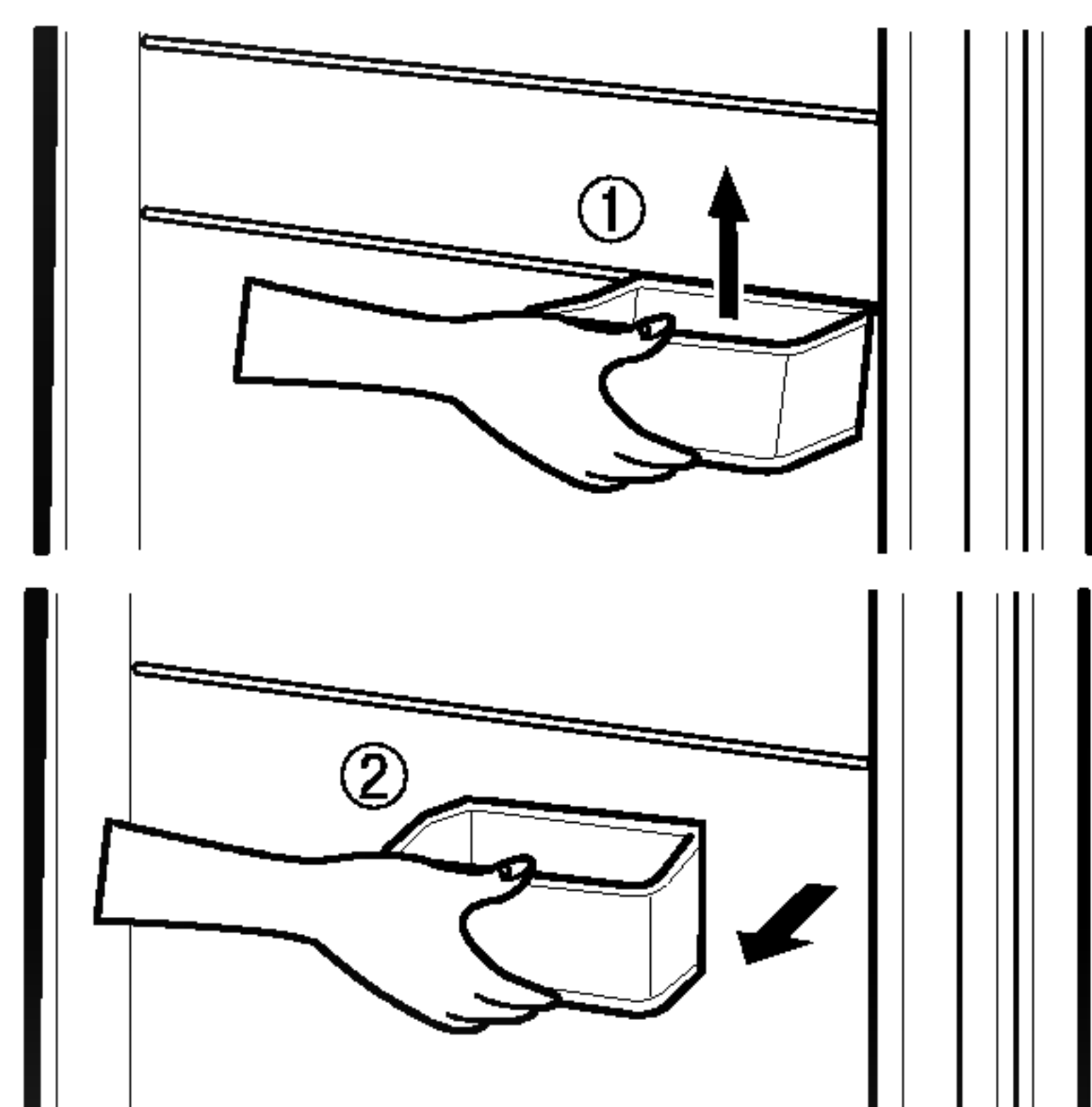
1. Alinear los extremos de los soportes con los extremos de la pared de la puerta.
2. Presionar firmemente el soporte e insertar el anaquel en las ranuras de la puerta.
3. Deslizar el anaquel hasta que encaje a presión.
4. Empujar hacia abajo hasta que toque.

## RECIPIENTES AJUSTABLES DE LA PUERTA

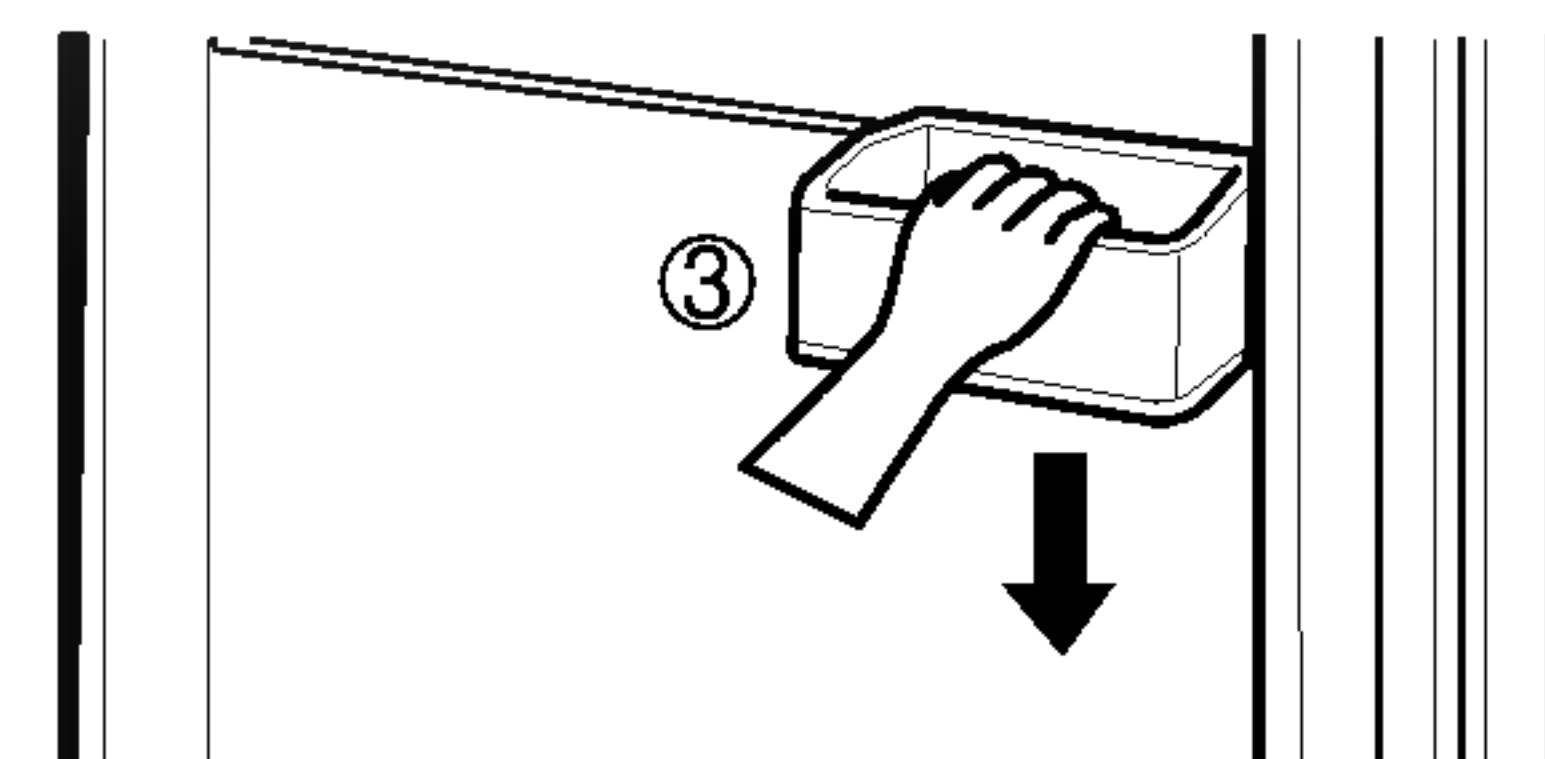
1. Los recipientes se pueden mover de izquierda a derecha y viceversa.



2. Para sacar un recipiente, simplemente levantarlo y jalarlo hacia fuera.

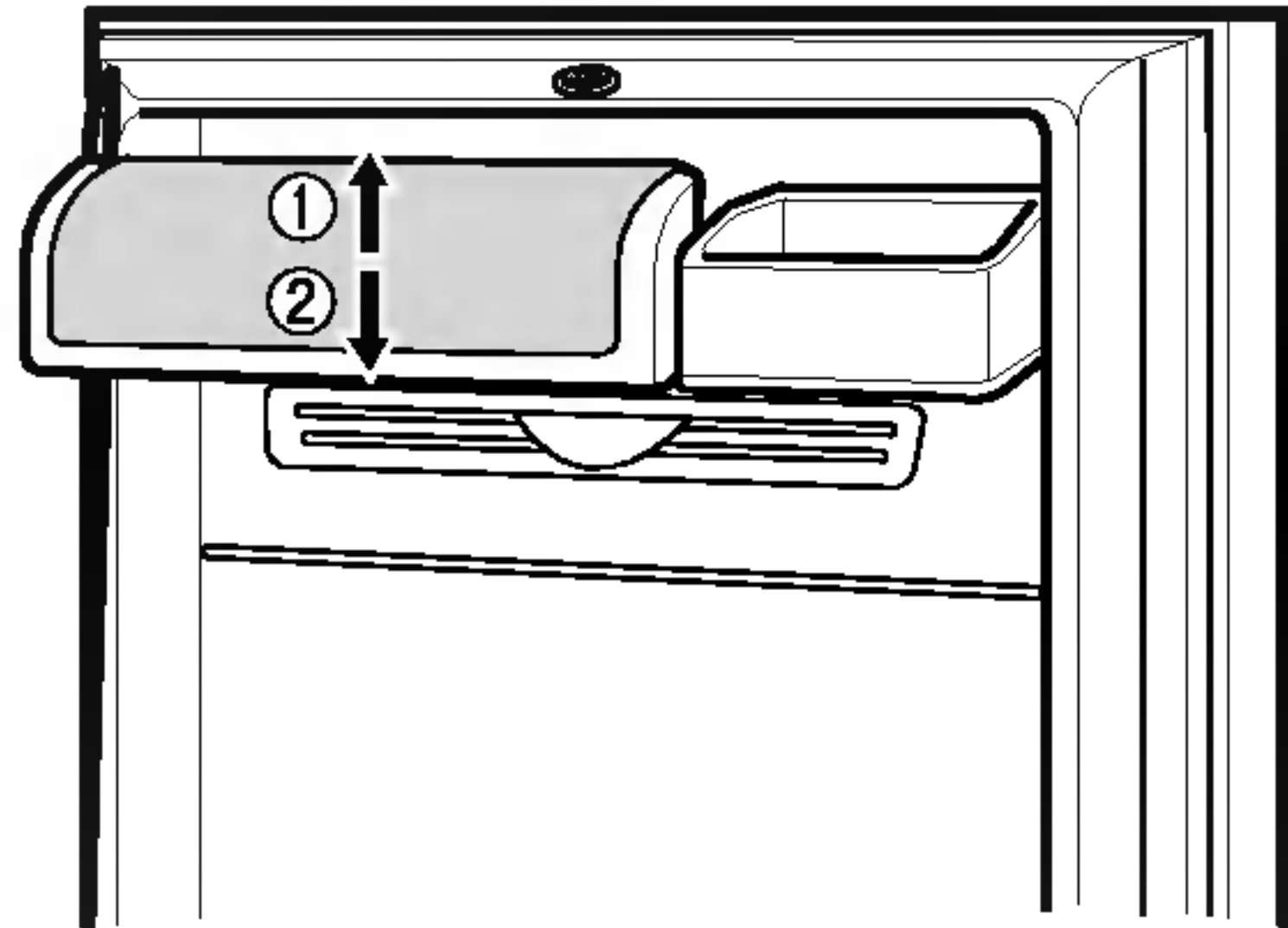


3. Para volver a colocar el recipiente, deslizarlo en el soporte seleccionado y empujar hacia abajo hasta que toque.



## COMPARTIMENTO PARA LÁCTEOS

1. Para sacar el recipiente para lácteos, levante el recipiente y jálelo hacia fuera.
2. Para volver a poner el recipiente para lácteos, deslícelo en el soporte seleccionado y empuje hacia abajo hasta que toque.

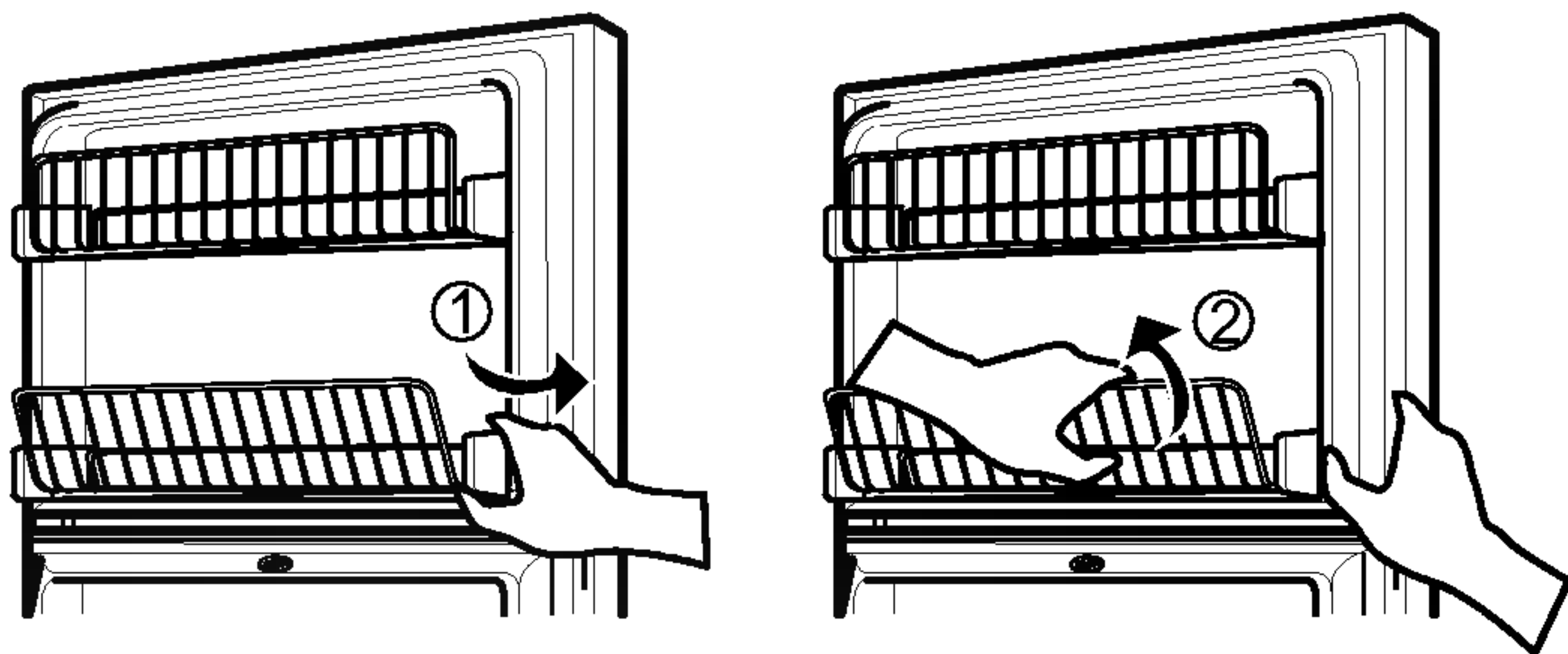


## ESTANTE INCLINABLE PARA EL CONGELADOR

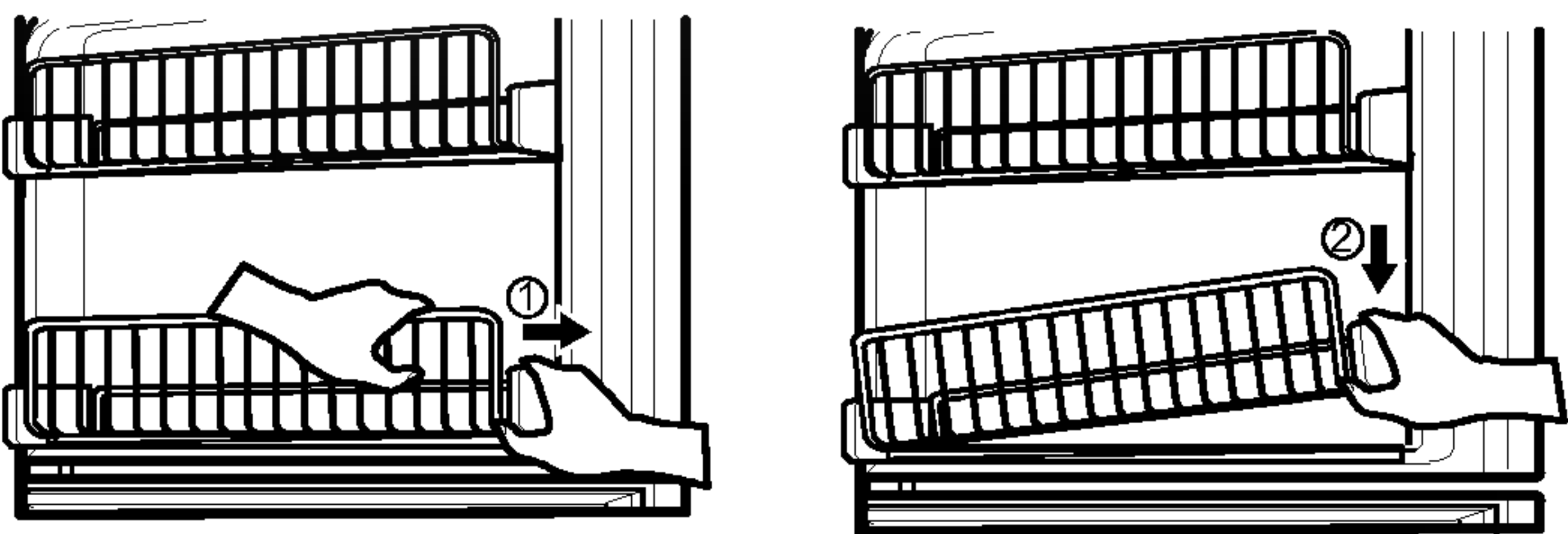
Recipiente Inclínable (dos recipientes en algunos modelos):

Ud. puede tomar los alimentos inclinando el recipiente de alambre del compartimento del Congelador.

1. Para quitar el recipiente inclínable de alambre, tuerza el sujetador hacia el lado derecho (1) hasta que escuche un sonido de "clic". Quite el recipiente de alambre (2).

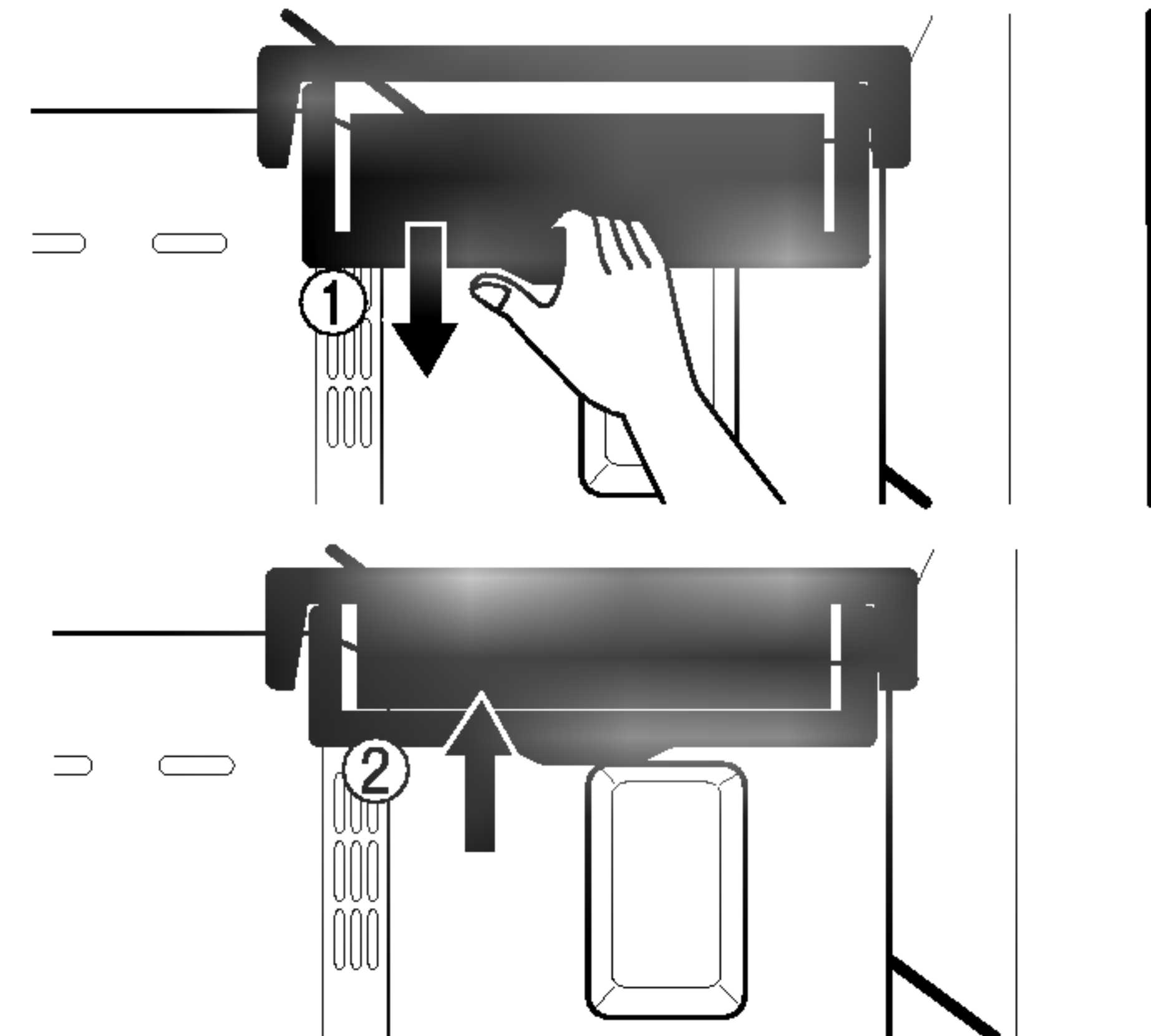


2. Para volver a colocar el recipiente, introduzca la parte de alambre en el sujetador (1) y empuje hacia abajo hasta que este quede en posición (2).



## PARRILLA PARA PIZZA (en algunos modelos)

Jálelo hacia abajo y guarde cajas de pizzas. Ud. tendrá mayor espacio en el compartimento del congelador.

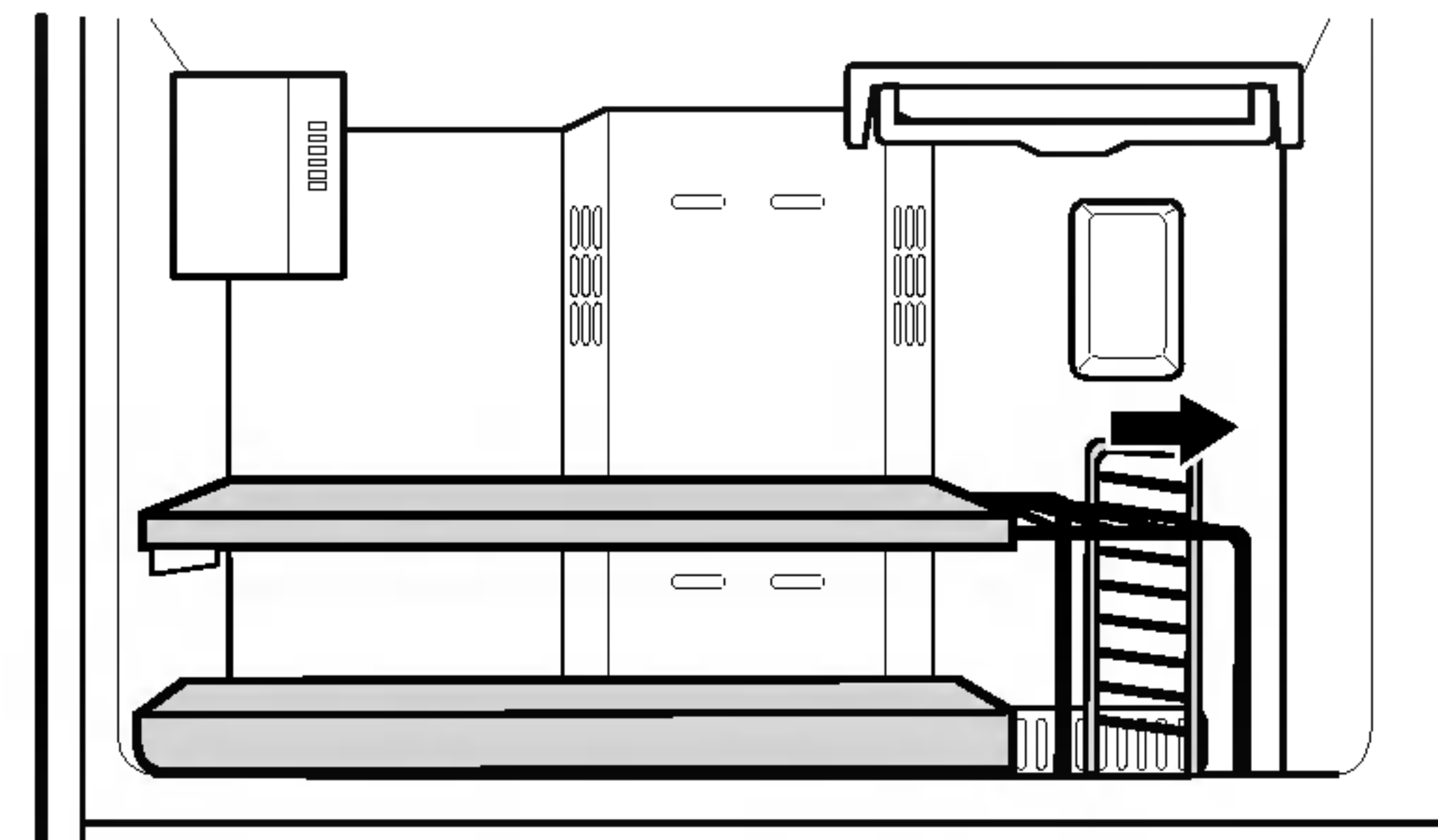


## PARRILLA AJUSTABLE (en algunos modelos)

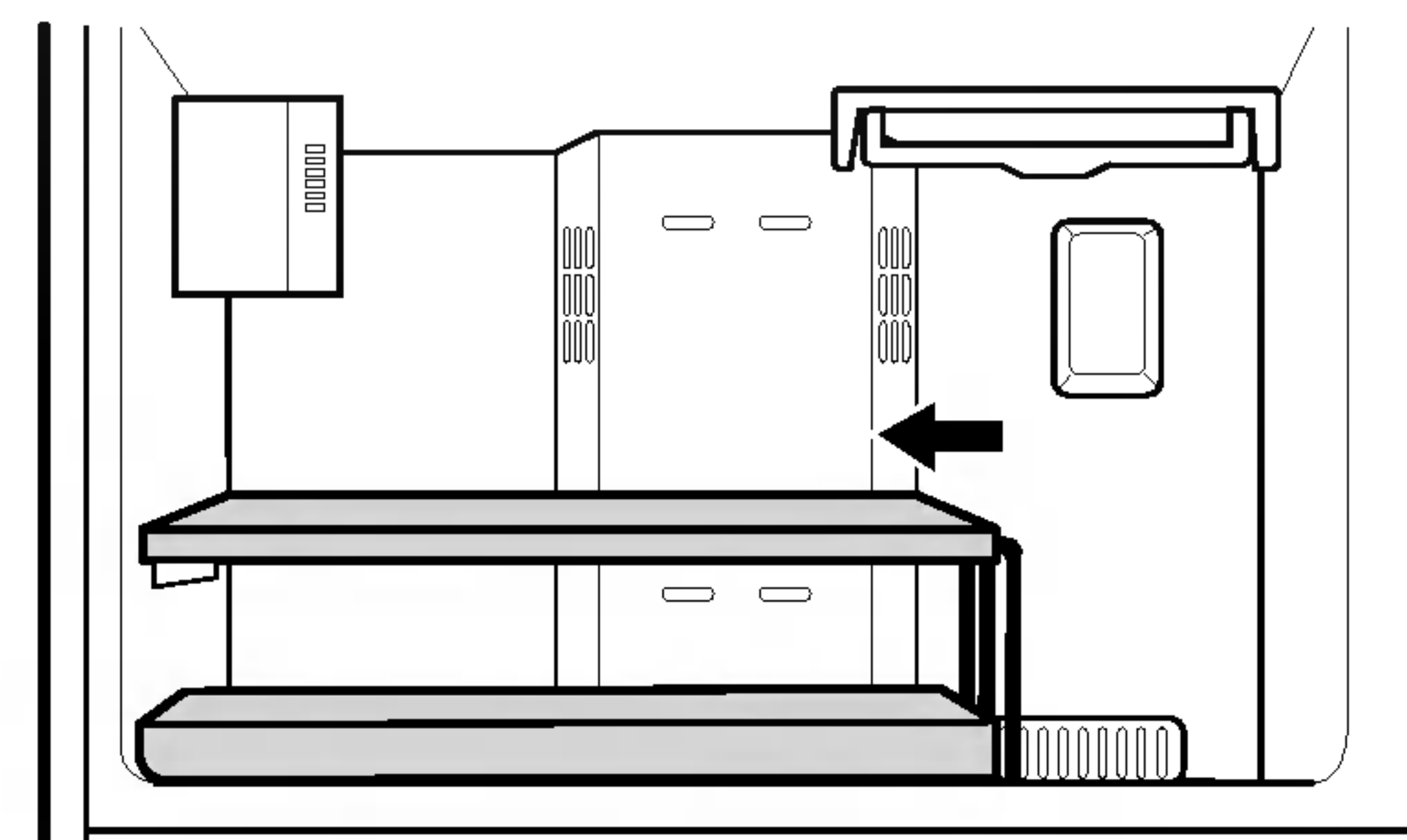
Ajuste el divisor de izquierda a derecha y viceversa, según lo necesite.

**NOTA:** Para ajustar el divisor, empujelo un poco hacia arriba y después deslícelo.

1. Para quitar el estante, jálelo hacia fuera y hacia arriba.



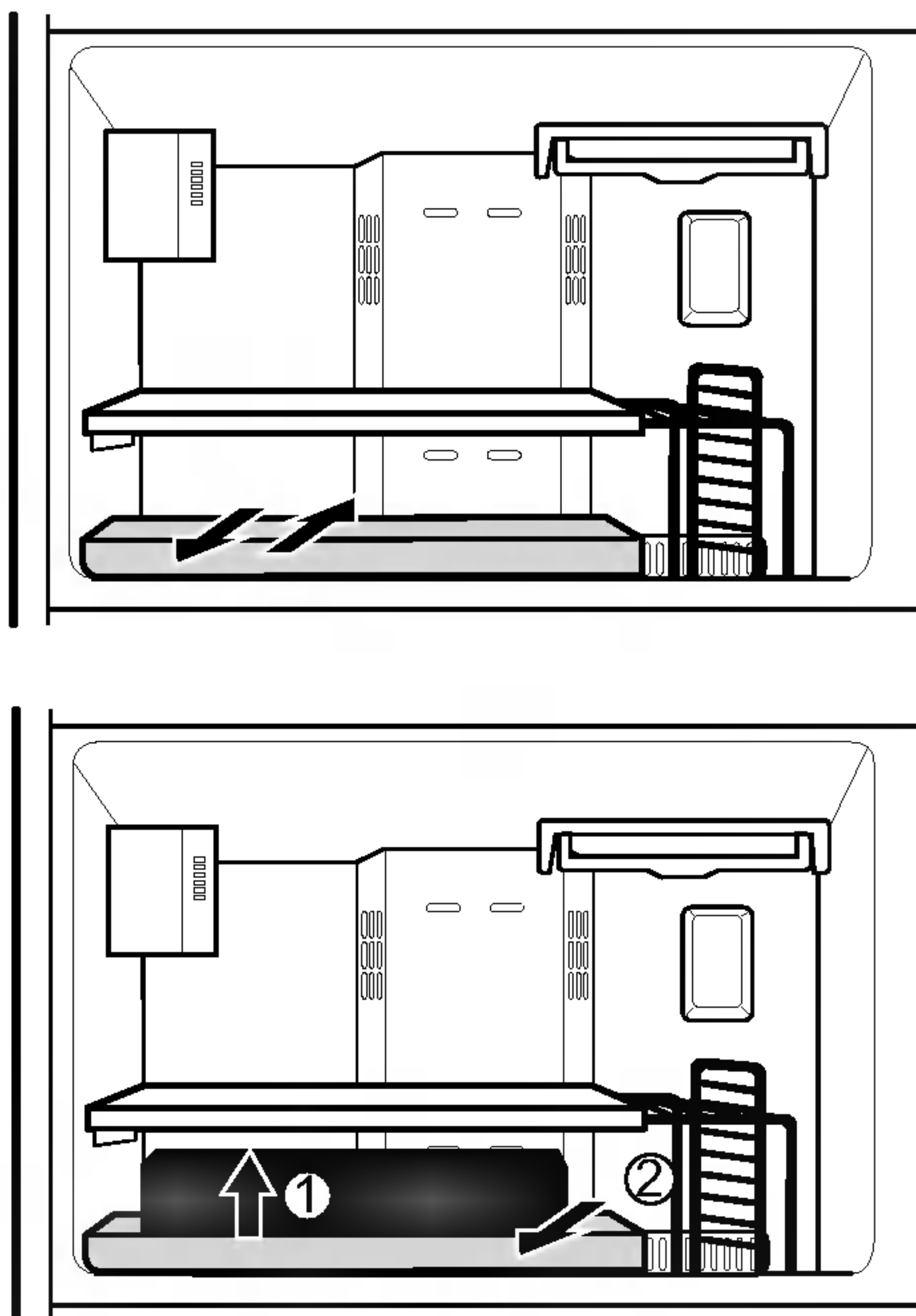
2. Para volver a poner el estante, empuje hacia abajo y hacia adentro.





## PISODESLIZABLE(en algunos modelos)

Es un estante de tipo plegable, el cual permite un fácil acceso hacia los artículos que se encuentran detrás del congelador.

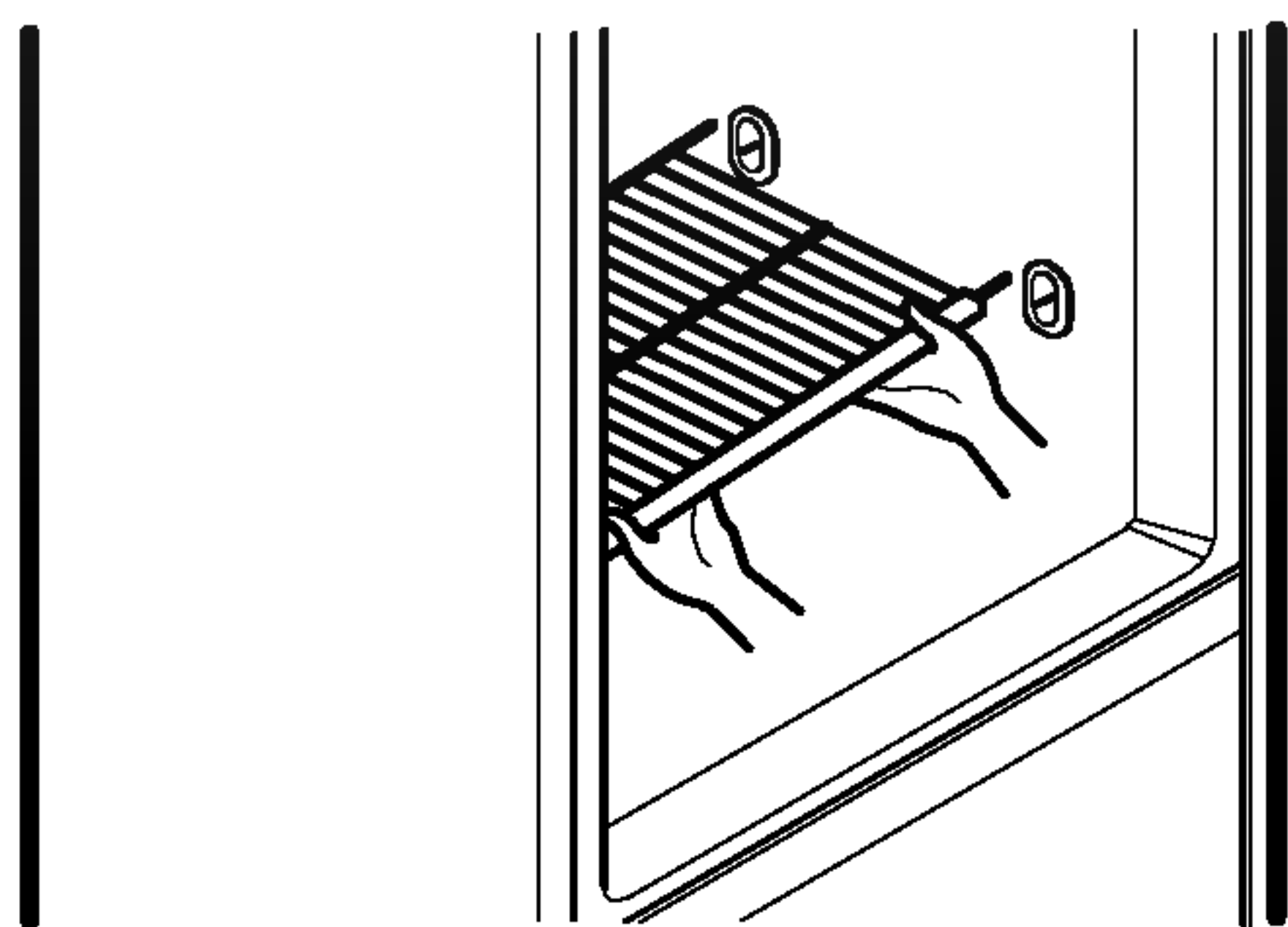


1. Para sacar el piso, jálelo un poco hacia arriba y después jálelo hacia usted.
2. Para volver a colocarlo, empujelo hacia adentro.

## ESTANTE DE CONGELADOR (en algunos modelos)

Para quitar el estante, levante el extremo derecho, y saque las barras de la pared del mismo extremo de la pared.

Para poner el estante, coloque las barras en la pared del lado izquierdo e invierta el procedimiento de retiro.



## CHAROLAP ARAHIELOS (en algunos modelos)

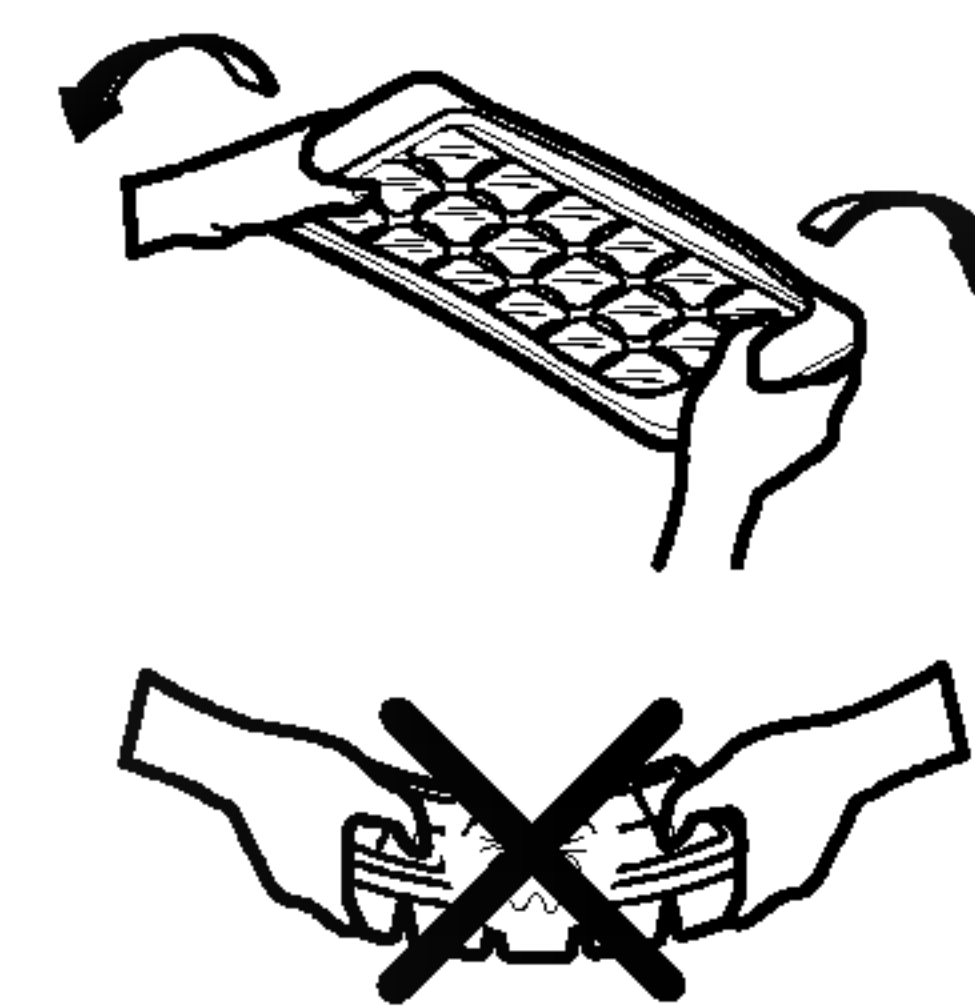
### Parahacerhielos

- Si el recipiente se llena con agua hasta el nivel más alto, será difícil sacar los cubos de hielo.
- Parahacerhielosdeunamanera apropiada, ajuste el nivel del congelador a 3.



### Parasacar los cubos de hielo, tuerza el recipiente

- No deforme el recipiente para sacar los cubos de hielo, ya que puede dañarlo.
- Parasacar los cubos fácilmente, vierta agua en el recipiente o remójelo en agua antes de sacar los cubos.





### **Peligro de Explosión**

**Utilice limpiadores no inflamables.  
No seguir esta instrucción puede ocasionar la muerte, explosión o incendio.**

Tanto el refrigerador como el congelador realizan deshielo automático. Apesar de esto, limpie ambas secciones una vez al mes para prevenir la formación de olores. Limpie los derrames del líquido inmediatamente.

### **PARA LIMPIAR SU REFRIGERADOR**

- Desconecte su refrigerador
- Quite todas las partes desmontables del interior, tales como los estantes, compartimentos para verduras, etc.
- Use una esponja limpia o un trapo suave con un poco de detergente con agua tibia. No use limpiadores abrasivos o detergentes concentrados.
- Lave a mano, enjuague y seque las superficies.
- Enchufe el refrigerador o vuelva a conectar el suministro eléctrico.

### **EXTERIOR**

Encer las superficies pintadas de metal exterior para brindarles mayor protección. No encer las partes plásticas. Encer las partes pintadas de metal con cera para electrodomésticos (o cera suave para automóviles). Aplique la cera con una franela limpia y suave. Para productos con exterior de acero inoxidable, utilice una esponja o una franela limpia con detergente suave con agua tibia. No utilice abrasivos o detergentes concentrados. Seque la superficie con una franela suave.

### **INTERIORES (permita al congelador calentarse un poco para que se descongele)**

Para eliminar olores, limpie el interior del refrigerador con una mezcla de polvo para hornear (soda) y agua tibia. Mezcle 2 cucharaditas de polvo para hornear en 1/4 de agua (26 g de soda por cada litro de agua). Asegúrese de que el polvo para hornear (soda) se disuelva completamente para que no raye las superficies del refrigerador.

### **PUERTAS Y SELLOS**

Para las partes plásticas, no utilice ceras limpiadoras, detergentes concentrados, blanqueadores o limpiadores que contengan petróleo.

### **PARTES PLÁSTICAS (cubiertas y paneles)**

No utilice toallas de papel, aspersores para vidrio, limpiadores abrasivos, o fluidos inflamables. Estos pueden rayar o dañar el material.

### **SERPENTIN DEL CONDENSADOR**

Quite la vista inferior (vea Vista Inferior en la página 38.)

Utilice una aspiradora con una extensión para limpiar los serpentines.

Aspire los serpentines cuando se encuentren con polvo sucios. Estos deben ser limpiados más o menos cada mes.

Vuelva a colocar la vista inferior.

### **CÓMO CAMBIAR LAS BOMBILLAS**



#### **Peligro de choque eléctrico**

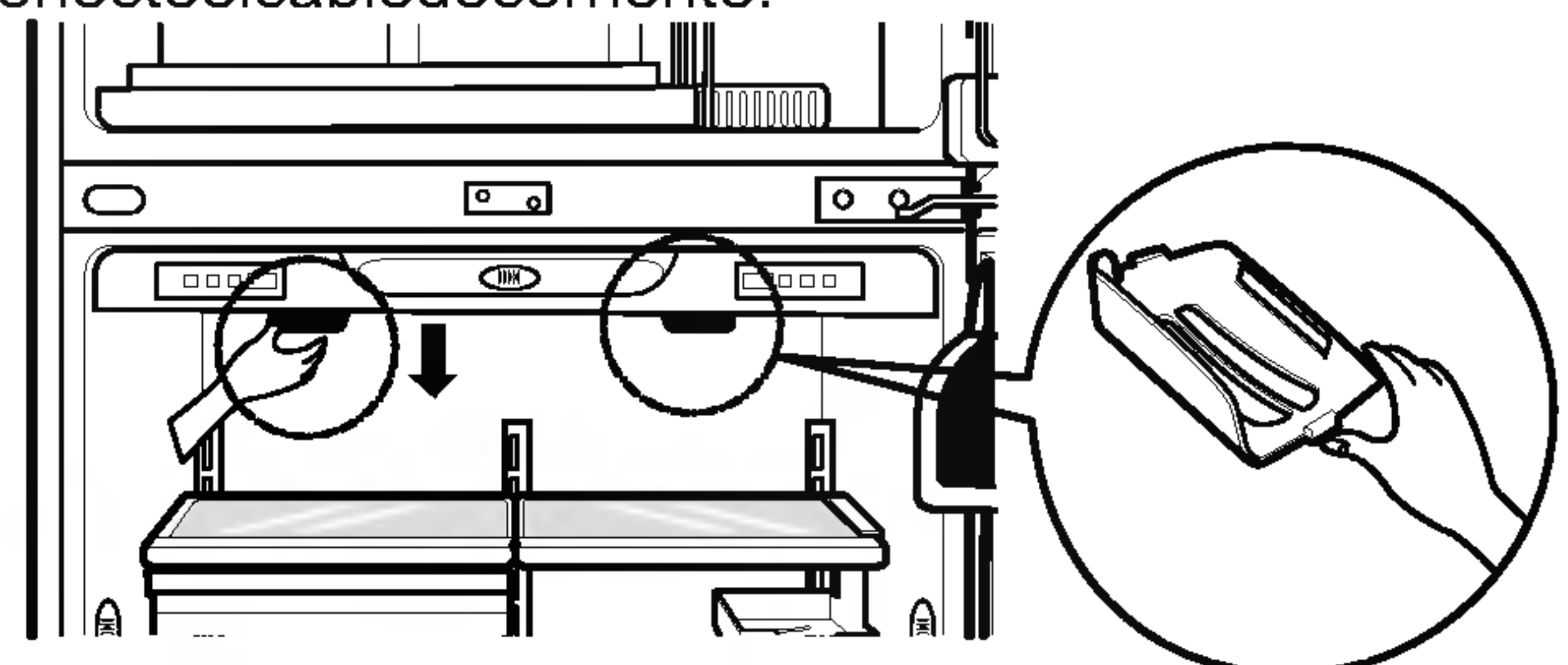
**Antes de cambiar las bombillas, desconecte o pague el circuito eléctrico del refrigerador**

**NOTA: Ajuste el Control al posición de OFF (apagado) no utilizar el control de energía a través de las bombillas.**

**NOTA:** No todas las bombillas para electrodomésticos se ajustan al refrigerador. Asegúrese de que las bombillas sean del mismo tamaño, forma y potencia (watts).

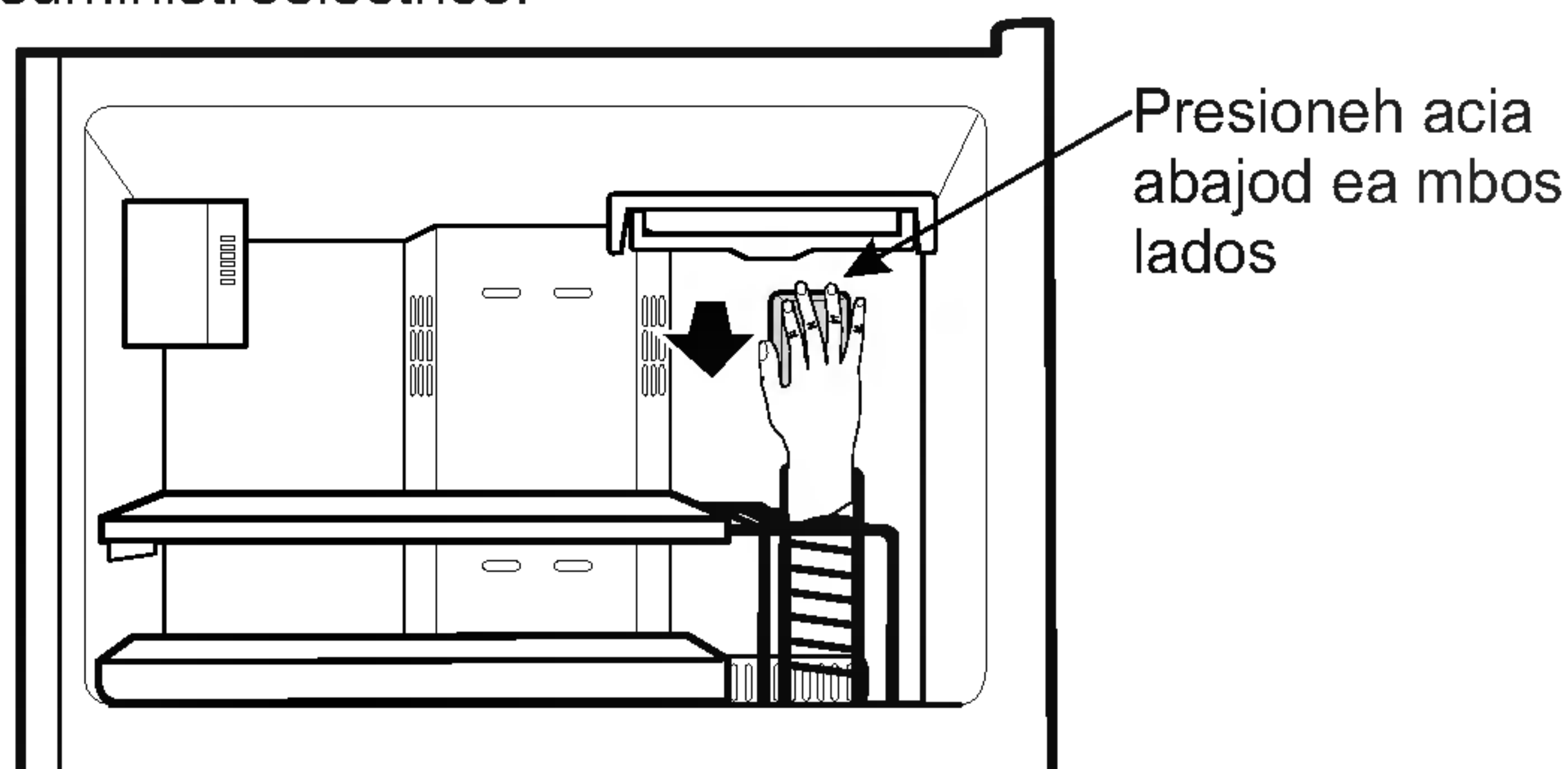
#### **Para cambiar las bombillas del refrigerador:**

1. Desenchufe el refrigerador.
2. Quite los estantes del refrigerador.
3. Presione el gancho frontal de la cubierta de la lámpara y álela hacia abajo para quitarla.
4. Gire la bombilla en contra de las manecillas del reloj y retirela.
5. Coloque la bombilla nueva girando en el sentido de las manecillas del reloj.
6. Coloque de nuevo la cubierta de la lámpara empujando hacia arriba.
7. Coloque los estantes del refrigerador.
8. Conecte el cable de corriente.



## ParacambiarlabombilladelCongelador

1. Desenchufeelrefrigeradorodesconecteelsuministro eléctrico.
2. Quitelacubiertadelabombilla.
3. Quitelabombillayreemplácelaporunabombillapara electrodomésticosde40Watts.
4. Enchufeelrefrigeradorovuelvaconectarel suministroeléctrico.



## INTERRUPCIONES DE ENERGÍA

Si se desconecta la energía del hogar, llame a su compañía de energía y pregunte cuánto tiempo podrá operar sin suministro eléctrico.

1. Si no habrá energía en las próximas 24 horas o menos, mantenga las puertas del refrigerador cerradas, para que los alimentos se mantengan fríos y congelados.
2. Si no habrá energía por más de 24 horas, use alguna de las siguientes opciones:
  - a) Saque todos los alimentos congelados y guárdelos en una hielera.
  - b) Coloque en el congelador 2 lbs (907g) de hielo seco por cada pie cúbico (28L) de espacio del congelador. Esto ayudará a que los alimentos congelados duren así de 2 a 4 días. Utilice guantes para manejar el hielo seco, ya que puede sufrir quemaduras.
  - c) Si no cuenta con hielo seco o hielera, consumalo antes posible los alimentos perecederos.

**RECUERDE:** Un congelador lleno se mantiene más tiempo frío que uno parcialmente lleno. Un congelador lleno de carne se mantiene más tiempo frío que uno que contenga pastelillos u otros alimentos horneados. Si usted observa que los alimentos tienen cristales de hielo, éstos pueden volver a congelarse sin problema, aunque la calidad y sabor puede variar. Si los alimentos no se encuentran en buenas condiciones, o Ud. cree que no es saludable ingerirlos, deséchelos.

## VACACIONES

**Si Ud. decide dejar el refrigerador funcionando mientras está ausente,** siga estos pasos para prepararse su refrigerador antes de irse.

1. Consuma todos los artículos perecederos y congele el resto.
2. Vacíe el recipiente para hielos.

**Si Ud. decide apagar el refrigerador antes de irse,** siga estos pasos:

1. Saque toda la comida del refrigerador.
2. Dependiendo de su modelo, cambie el Control del Termostato (Control del Refrigerador) a OFF (apagado). Vea **Ajuste de los Controles.**
3. Limpie el refrigerador, enjuáguelo y séquelo bien.
4. Fije bloques de goma o de madera con cinta adhesiva a ambas puertas para que queden abiertas y el aire circule. Esto evita que se formen olores y que crezcan hongos.

## SI SE MUDA

Si Ud. muda su refrigerador a una casa nueva, siga los siguientes pasos para prepararse para la mudanza.

1. Saque toda la comida del refrigerador y empaquete toda la comida congelada con hielo seco.
2. Dependiendo de su modelo, apague el Control del Termostato (Control del Refrigerador). Vea la sección de **Ajuste de los Controles.**
3. Desenchufe el refrigerador.
4. Vacíe el agua de la bandeja colectora.
5. Limpie, pásele un trapo y seque.
6. Saque todas las partes desmontables, envuélvalas bien y asegúrese con cinta adhesiva para que no se sacuden durante la mudanza.
7. Según el modelo, levante la parte delantera del refrigerador para que quede con facilidad o atornille las patas niveladoras para no rayar el piso. Consulte la sección "Cierre de las puertas" o "Cómo nivelar el refrigerador".
8. Sostenga las puertas cerradas y el cable pegado al gabinete del refrigerador con cinta adhesiva.

Cuando llegue a la casa nueva, ponga todo de nuevo y lea la sección "Instrucciones de instalación" para obtener instrucciones de preparación. Además, si su refrigerador tiene fábrica de hielo automática, recuerde volver a conectar el suministro de agua al refrigerador.

# ACERCA DE LA FÁBRICA DE HIELO AUTOMÁTICA

(En algunos Modelos)

## ⚠ ADEVERTENCIA

### Peligro de daños personales

Evite el contacto con las partes móviles del mecanismo expulsor, o con el calentador que libera los cubos. NO introduzca los dedos en la fábrica de hielo automática cuando el refrigerador se encuentre conectado.

**NOTA:** Si el tamaño de los cubos de hielo es demasiado pequeño o demasiado grande de lo que usted esperaba, puede regular el tamaño del cubo presionando el botón selector. La presión del agua afectará considerablemente los resultados.

Cada vez que presione el botón selector, un indicador de luz se encenderá. A mayor cantidad de luces encendidas, más grande serán los cubos de hielo.

## UD. DEBE ACCIONAR EL INTERRUPTOR A LA POSICIÓN (OFF, APAGADO)

- Cuando el suministro de agua se interrumpa por varias horas.
- Cuando el recipiente de hielo se encuentre fuera de su lugar por más de 1 o 2 minutos.
- Cuando el refrigerador no haya sido usado por varios días.

## SONIDOS NORMALES

- La válvula emitirá un zumbido cuando llenada de agua la fábrica de hielo. Si el interruptor se encuentra en la posición de encendido, el zumbido seguirá escuchándose aún cuando se haya conectado la tubería de agua. Para evitar este sonido, accione el interruptor a la posición **O** (apagado).

**NOTA:** La fábrica de hielo se puede dañar si se mantiene accionado el interruptor en la posición **I** (encendido) antes de haber conectado la tubería de agua.

- Mientras la fábrica de hielo se llena de agua y expulsa los cubos, Ud. escuchará ruidos de hielo y agua fluyendo por las tuberías.

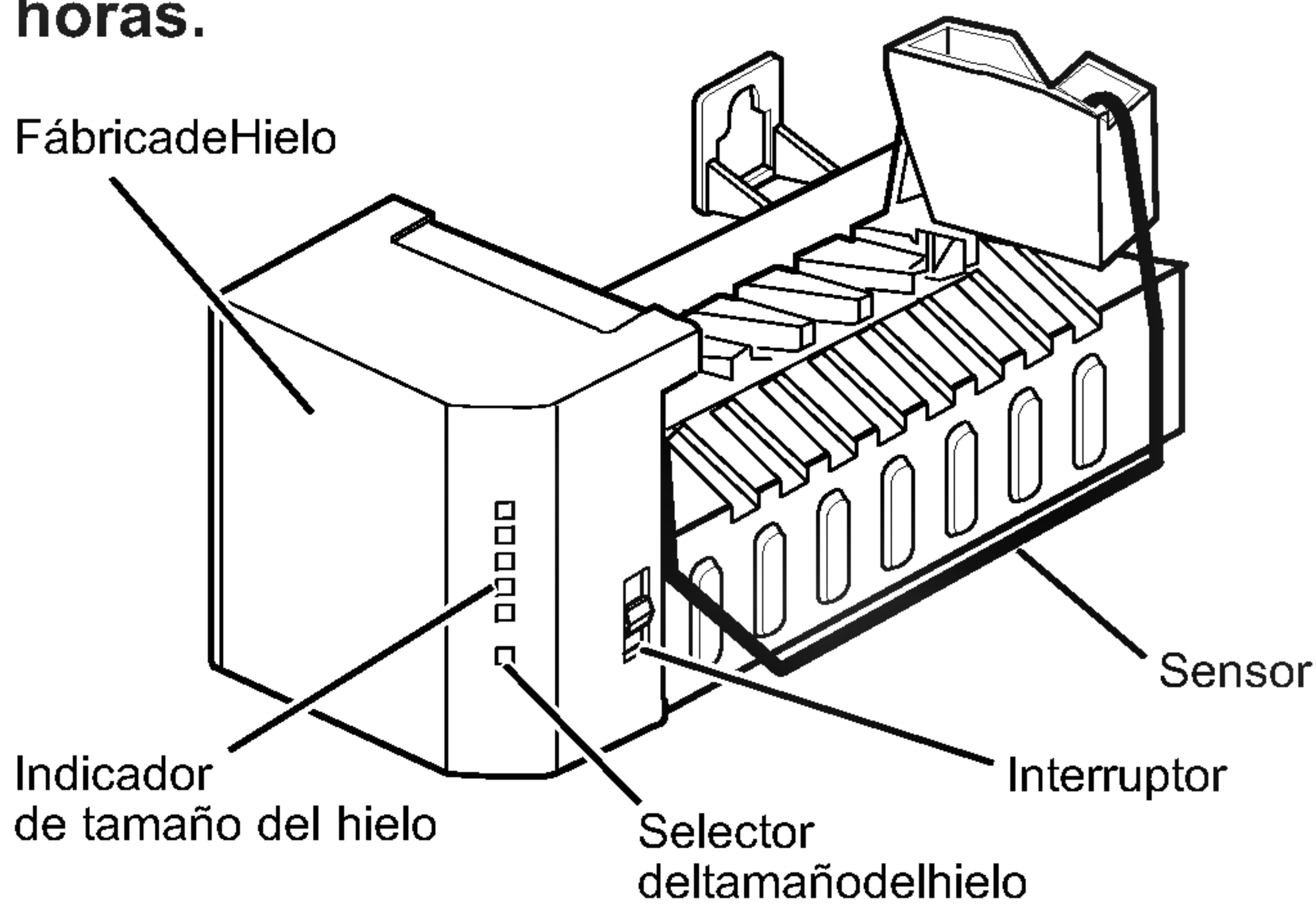
## PREPARÁNDOSE PARA LAS VARIACIONES

Accione el interruptor de la fábrica de hielo a la posición **O** (apagado) y corte el suministro de agua al refrigerador.

Si la temperatura ambiente se encuentra en el punto de congelación del agua, haga que un técnico especializado drene el suministro de agua y las tuberías interiores del refrigerador (en algunos modelos) para evitar daños debido a conexiones o tuberías rotas.

## INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

Después de instalar su refrigerador, se empezará a fabricar hielo después de 12 o 24 horas.



La fábrica de hielo produce 8 cubos por ciclo—entre 100 y 130 cubos en un periodo de 24 horas, dependiendo de la temperatura del compartimento del congelador, número de veces en las que se abre la puerta y otras condiciones de uso.

Si el refrigerador es operado antes de que haya hecho la conexión de agua a la fábrica de hielo, Ud. debe accionar el interruptor a la posición **O** (apagado).

Cuando ya se hayan realizado las conexiones de agua, accione el interruptor a la posición **I** (encendido).

La fábrica de hielo se llenará de agua entre 12 y 24 horas después de haber sido instalado adecuadamente su refrigerador y empezará a hacer hielo.

Tire los primeros cubos que salen de la fábrica de hielo para así limpiar la tubería de agua.

Asegúrese de que nada interfiera con el sensor.

Cuando el recipiente se llena al nivel del sensor, la fábrica de hielo dejará de producir cubos.

Es normal que algunos cubos queden pegados.

Si el hielo no se usa frecuentemente, los cubos viejos estarán opacos, con sabor extraño y más pequeños.

# CÓMO CONECTAR LA TUBERÍA DE AGUA

## ANTES DE COMENZAR

La instalación de la tubería de agua no está garantizada por el fabricante del refrigerador o de la fábrica de helos. Siga las instrucciones cuidadosamente para minimizar el riesgo de daños al producto.

El aire en la tubería de agua puede provocar martilleos en las conexiones, lo que puede causar daños a las tuberías internas del refrigerador o derramamiento de agua al interior del refrigerador. Llame a un plomero calificado para corregir los martilleos en las conexiones antes de instalar la tubería de agua.

Para evitar quemaduras y daños al producto, no conecte su refrigerador a las tuberías de agua caliente.

Si usa su refrigerador antes de conectar el suministro de agua, asegúrese de que la fábrica de helos se encuentra en la posición **O** (apagado).

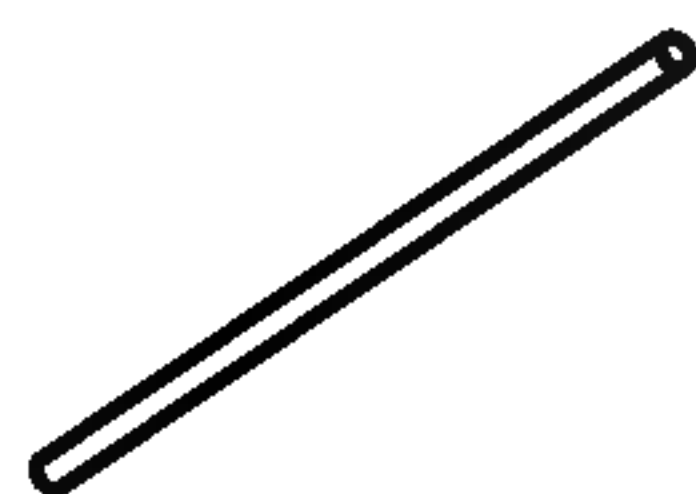
No instale las tuberías de la fábrica de helos en áreas en las cuales la temperatura ambiente se encuentre bajo el punto de congelación del agua.

Cuando utilice cualquier dispositivo eléctrico (como un taladro) durante la instalación, asegúrese de que el dispositivo esté doblemente aislado o conectado a tierra para prevenir el riesgo de choque eléctrico.

Toda instalación debe ser de acuerdo con los requerimientos locales de agua y drenaje.

## REQUERIMIENTOS

- **Tubería de Cobre** de  $\frac{1}{4}$ " de diámetro para conectar el refrigerador a la tubería de agua. Asegúrese que ambas terminales sean cuadradas.



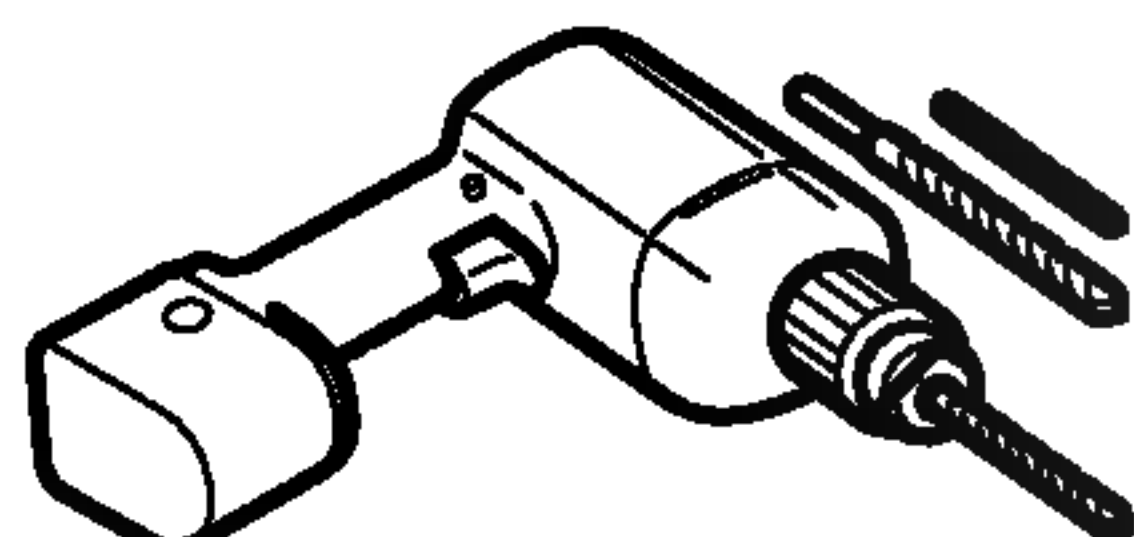
Para determinar cuánta tubería puede necesitar, mida la distancia desde la válvula que se encuentra en la parte de atrás del refrigerador, hasta el suministro de agua. Después sume 8 pies (2.4 m). Asegúrese de que exista suficiente tubería extra para permitir el libre movimiento del refrigerador desde la pared.

- **Un suministro de agua fría.** La presión del agua debe estar entre 20 y 120 p.s.i. (1.4 y 8.2 bar) en los modelos que no cuenten con filtro de agua y entre 40 y 120 p.s.i. (2.8 y 8.2 bar) en los modelos que cuenten con filtro de agua.

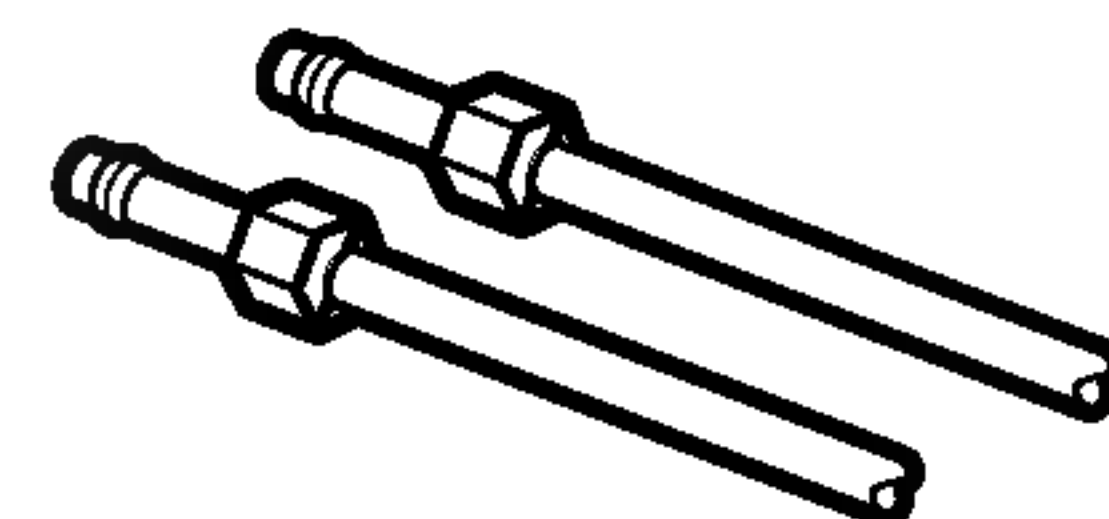
- **Taladro.**

- **Llave ajustable de  $\frac{1}{2}$ ".**

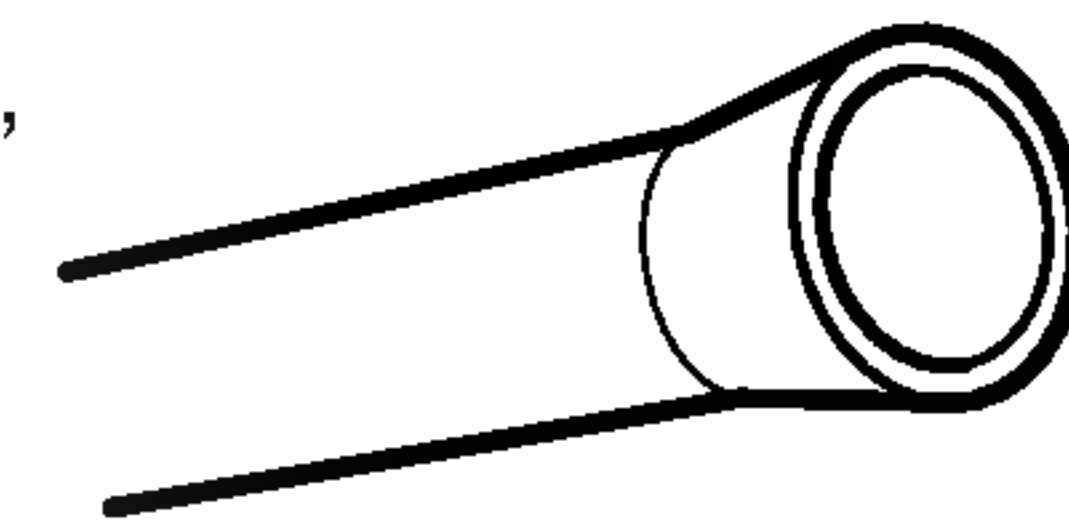
- **Desatornillador plano y tipo Phillips.**



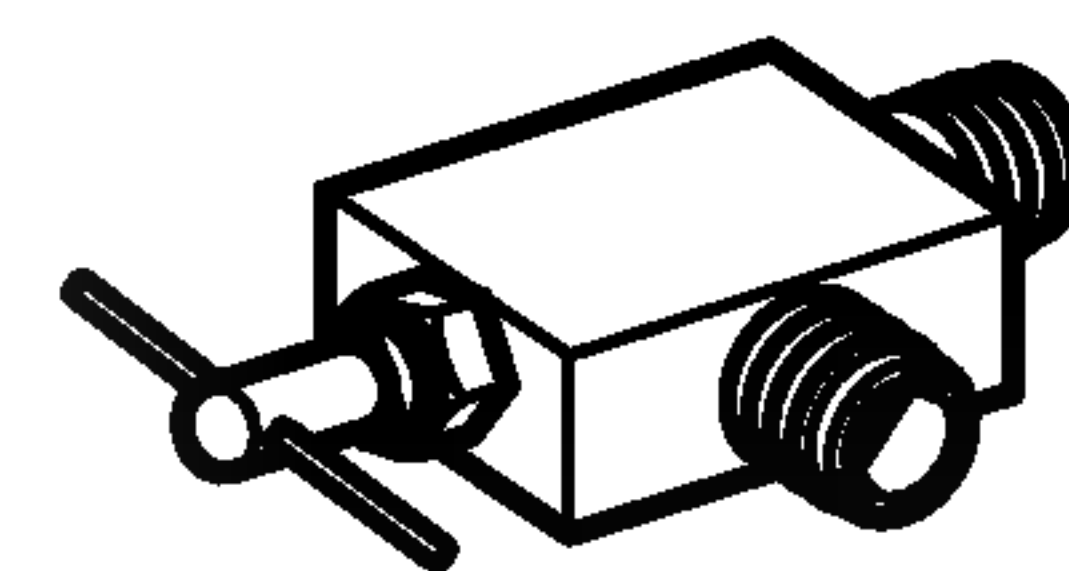
- **Dos tuercas de compresión de  $\frac{1}{4}$ " de diámetro con 2 mangas** para conectar la tubería de cobre a la válvula del refrigerador.



Si su tubería de cobre actual cuenta con alguna reducción en los extremos, necesitará un adaptador (disponible en las ferreterías) para conectarla a la línea de agua al refrigerador. También puede cortar la reducción con un cortador de tubo y después utilizar las conexiones de compresión arriba mencionadas.



- **Cierre la válvula para conectar a la línea de agua fría.** La válvula debe tener una entrada de agua con un diámetro mínimo interior de  $\frac{5}{32}$ " en el punto de conexión del AGUA FRÍA. Estas válvulas se pueden encontrar en cualquier paquete de conexión de agua. Antes de comprar, asegúrese de que la válvula cumpla con los reglamentos locales.



## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

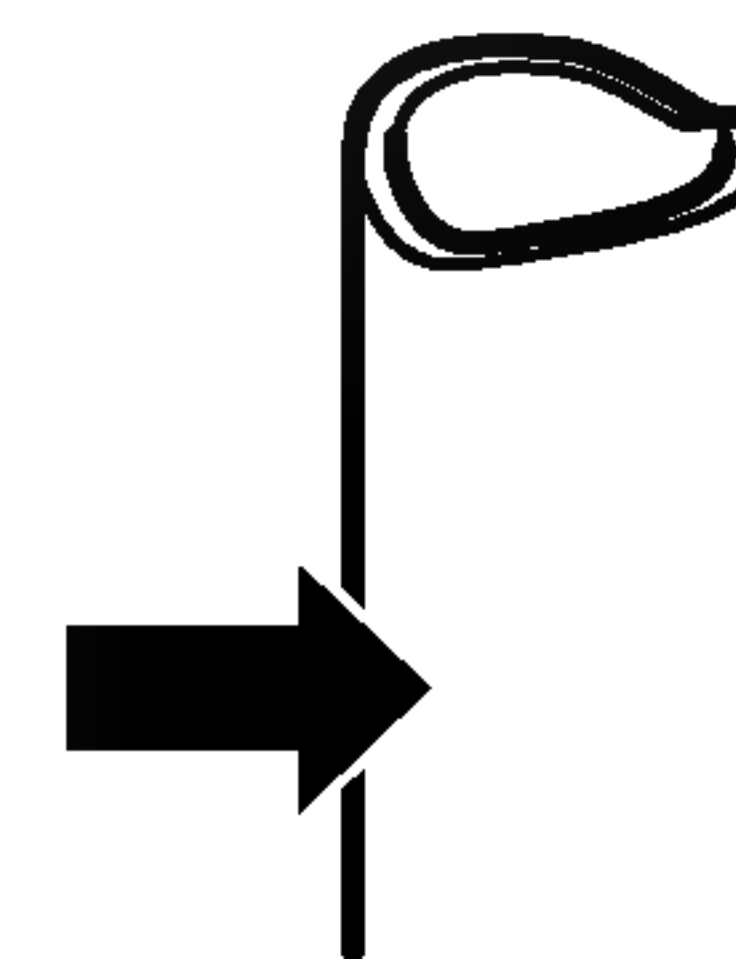
Instale la válvula en la tubería donde Ud. frecuente ingerir agua.

### 1. CIERRE EL SUMINISTRO PRINCIPAL DE AGUA

Abrala llave más cercana para dejar fluir el agua y vaciar las tuberías.

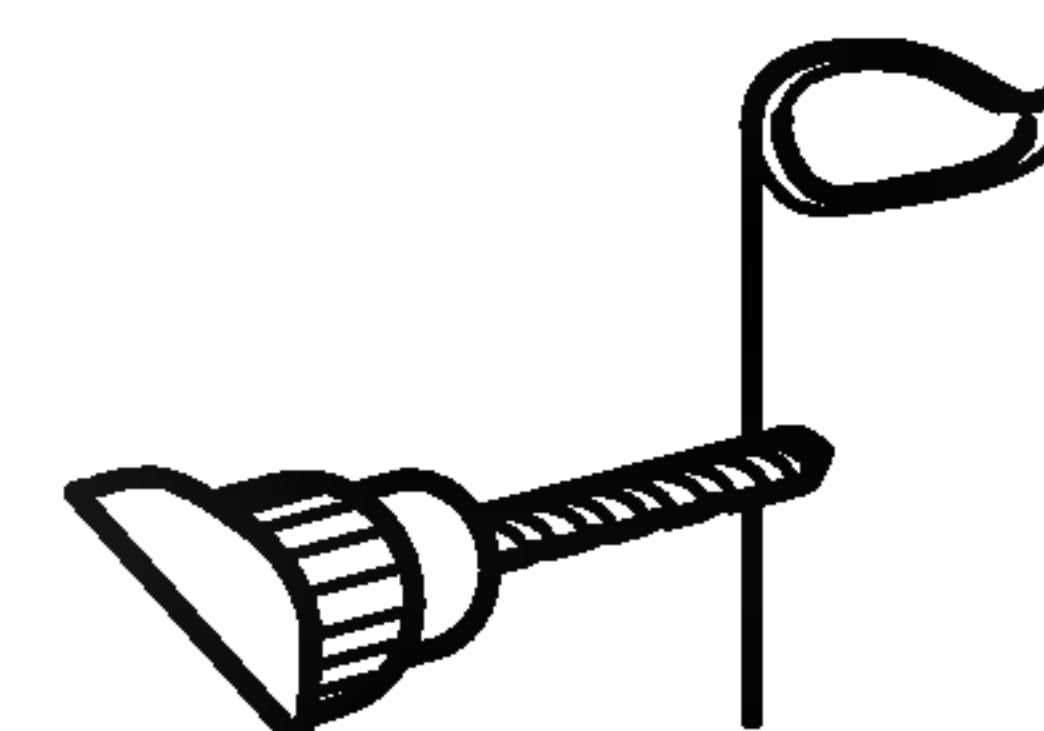
### 2. SELECCIONA LA LOCALIZACIÓN DE LA VÁLVULA

Seleccione la localización para la válvula que mejor se facilite el acceso. Es mejor conectar en una tubería vertical. Cuando sea necesario conectar en una tubería horizontal, haga la conexión en la parte superior lateral, en vez de hacerlo en la parte inferior, para prevenir la acumulación de sedimentos.



### 3. TALADRE UN ORIFICIO PARA LA VÁLVULA

Taladre un orificio de  $\frac{1}{4}$ " de diámetro en la tubería de agua. Elimine la rebaba que quede después de hacer la perforación. Tenga cuidado de que el agua no llegue al taladro. Si no realiza la perforación de  $\frac{1}{4}$ " puede resultar en una producción pobre de hielo o cubos más pequeños.

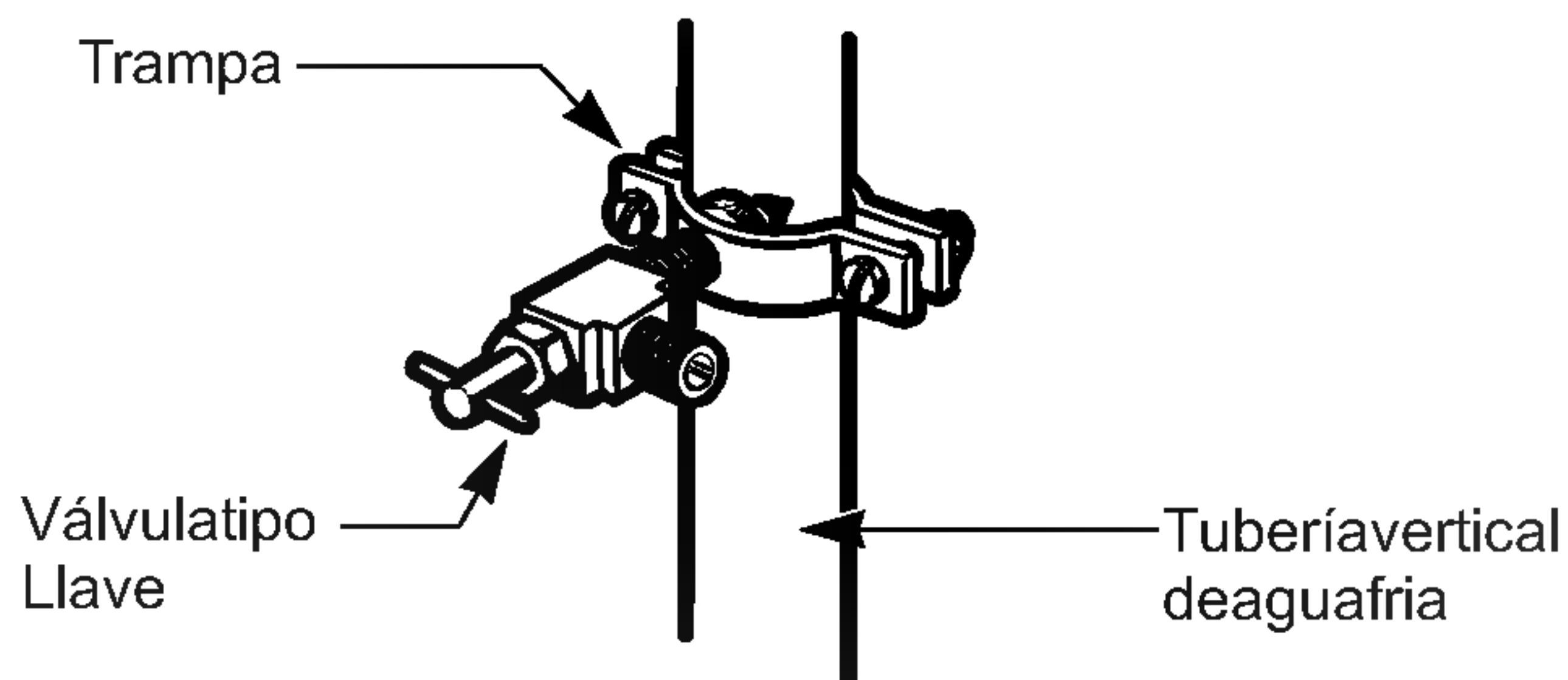


# CÓMO CONECTAR LA TUBERÍA DE AGUA

## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN (CONTINUACIÓN)

### 4. APRIETELA VÁLVULA

Apriete la válvula a la tubería de agua fría con una trampa para tubos.

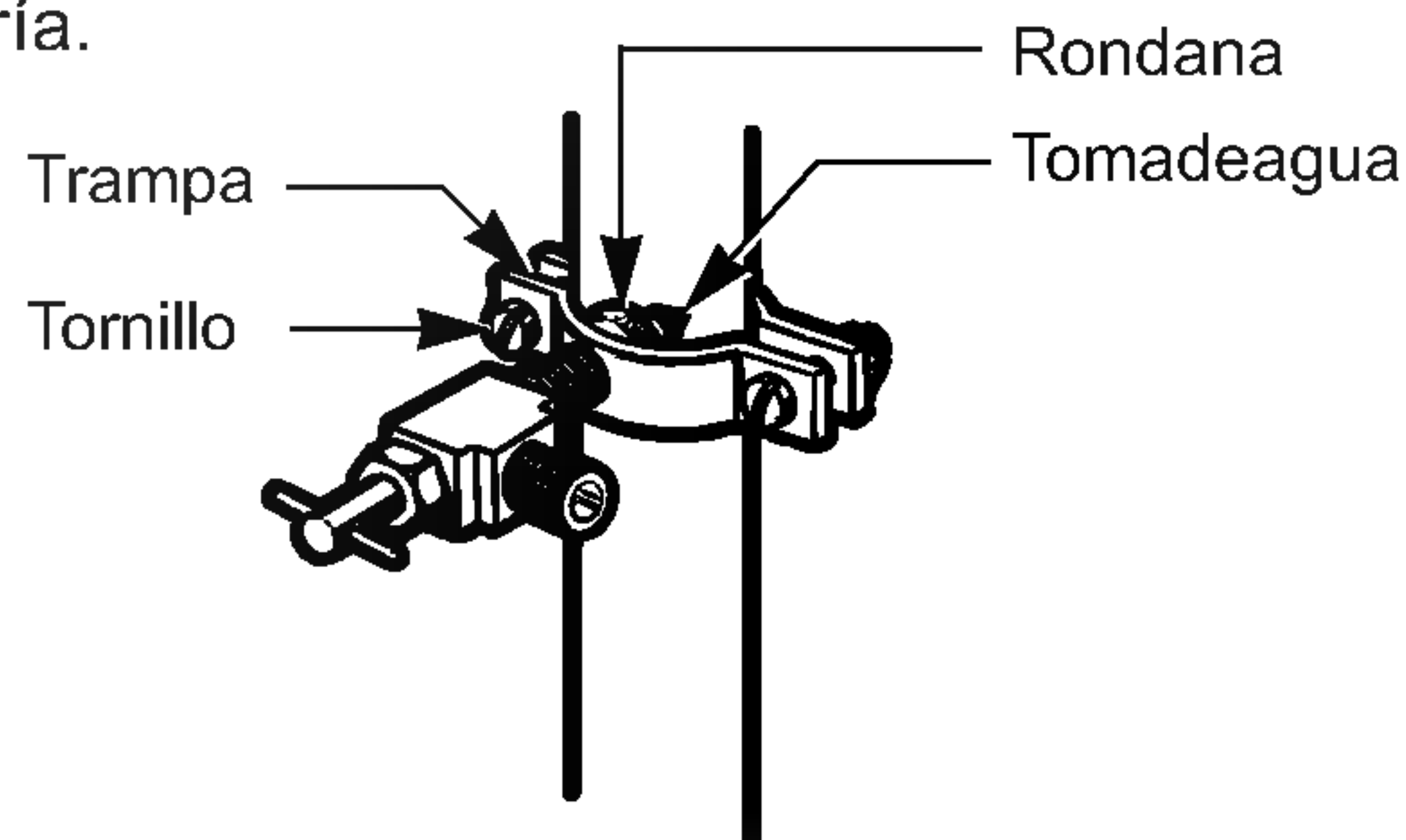


**NOTA:** Los códigos de tubería 248CMR de los estados de Massachusetts deben estar adheridos a la conexión. Las válvulas de este tipo están prohibidas en Massachusetts. Consulte con su plomero autorizado.

### 5. APRIETELA TRAMPA

Apriete la trampa hasta que la rondana se llene y empiece a agrandarse.

**NOTA:** No apriete demasiado, ya que podría romper la tubería.



### 6. ACOMODELA TUBERÍA

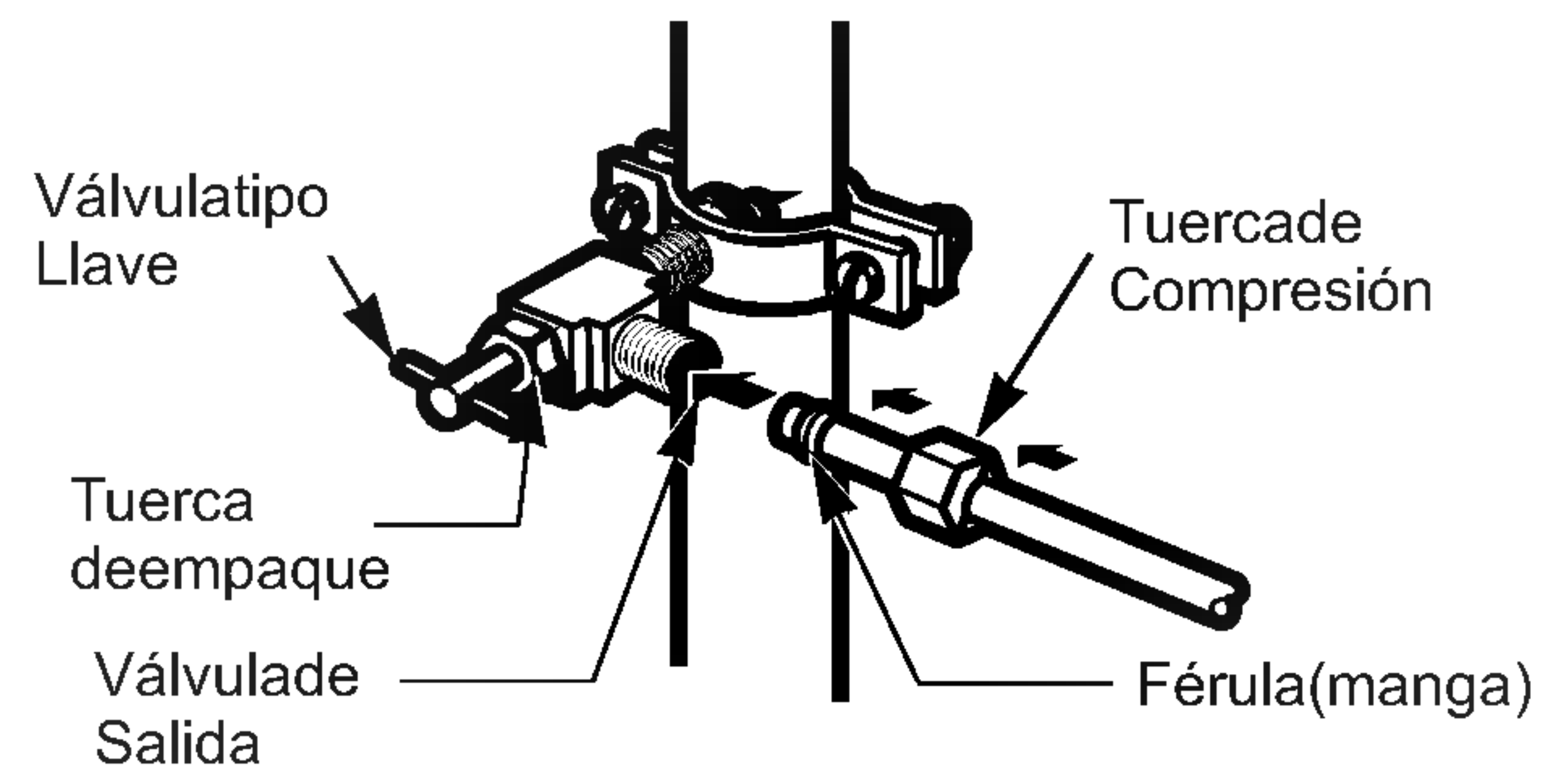
Acomode la tubería entre la línea de agua fría y el refrigerador.

Acomode la tubería a través de una perforación hecha en la pared del piso (detrás del refrigerador o a un lado del gabinete) tan cerca de la pared como sea posible.

**NOTA:** Asegúrese de que use xistas suficientes de tubería extra (unos 8 pies [244 cm] enrollados en 3 vueltas de 10" [25 cm] de diámetro) para permitir el refrigerador moverse fuera del espacio después de la instalación.

### 7. CONECTE LA TUBERÍA A LA VÁLVULA

Póngale un cable de compresión y aférralo a la tubería al final de la tubería y conecte la tubería a la válvula. Asegúrese de que la tubería esté completamente insertada en la válvula. Apriete el cable con precaución.

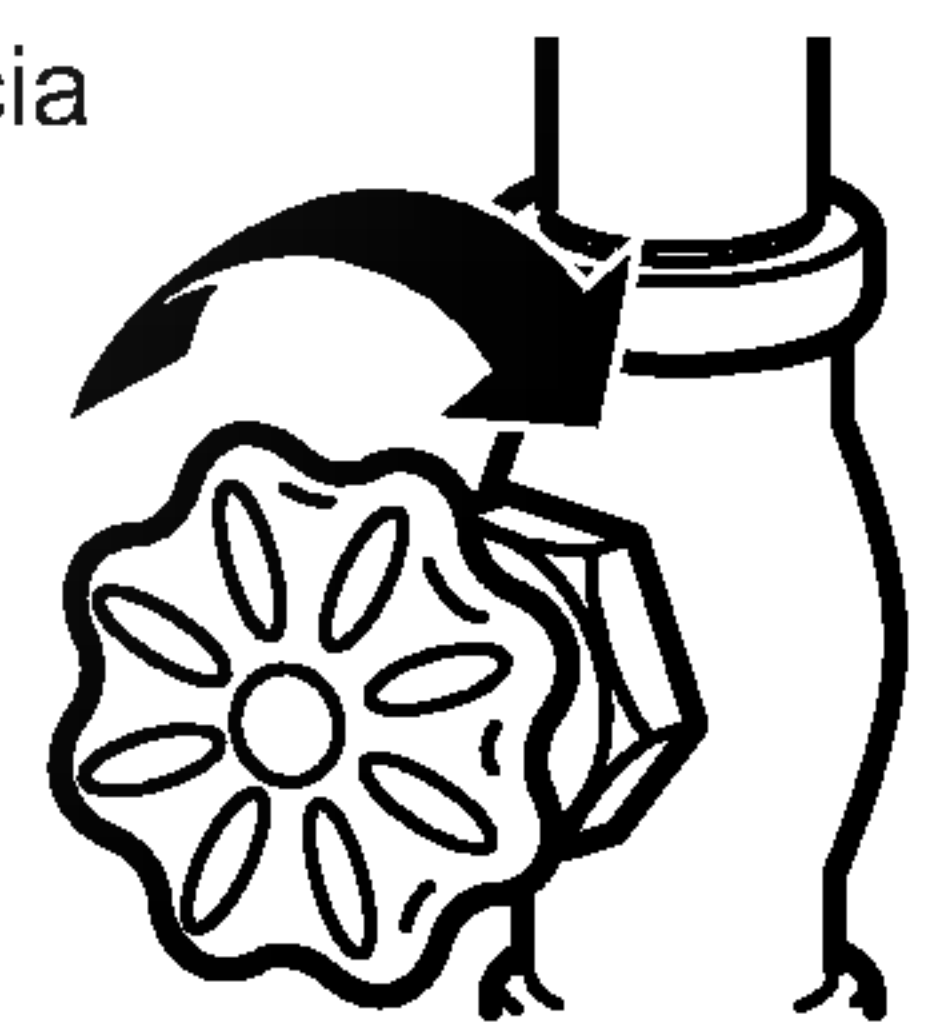


**NOTA:** Los códigos de tubería 248CMR de los estados de Massachusetts deben estar adheridos a la conexión. Las válvulas de este tipo están prohibidas en Massachusetts. Consulte con su plomero autorizado.

### 8. DRENE LA TUBERÍA

Gire el suministro principal de agua hacia la derecha y drene la tubería hasta que el agua esté clara.

Cierre la llave, así como la válvula hasta que 1 cuarto (1 litro) de agua haya sido drenado a través de la tubería.

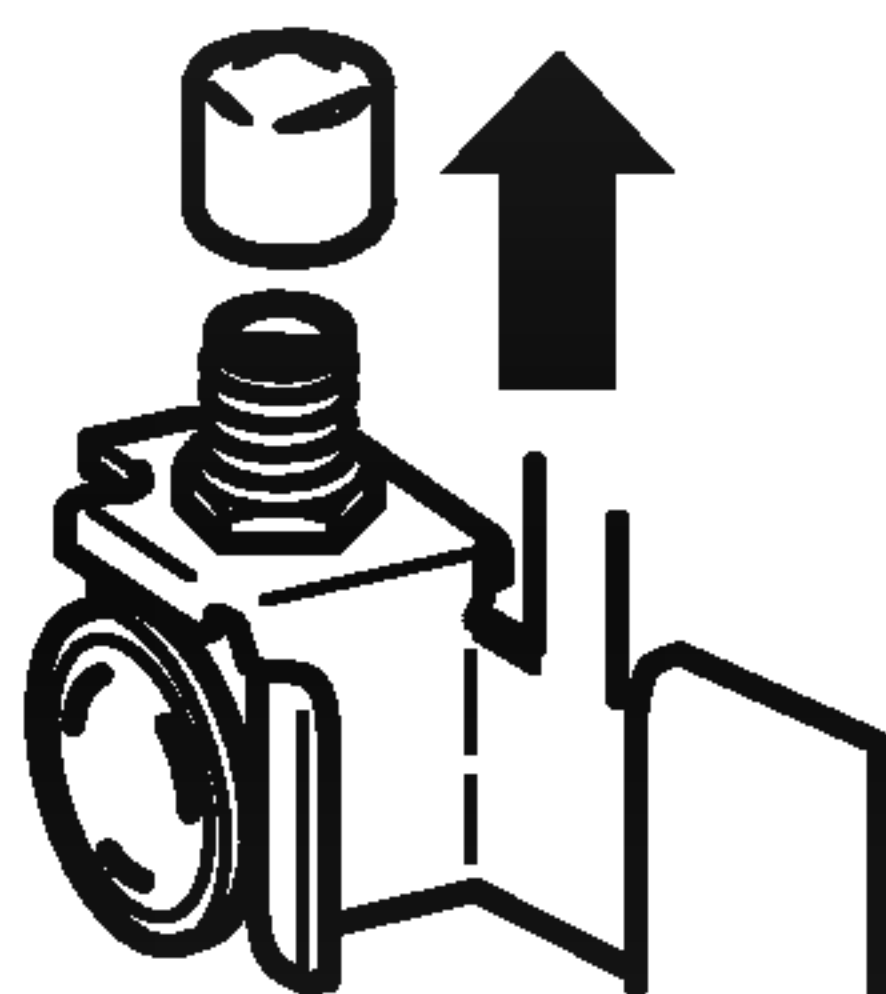


## 9.C ONECTEL AT UBERÍA ALR EFRIGERADOR

### NOTAS:

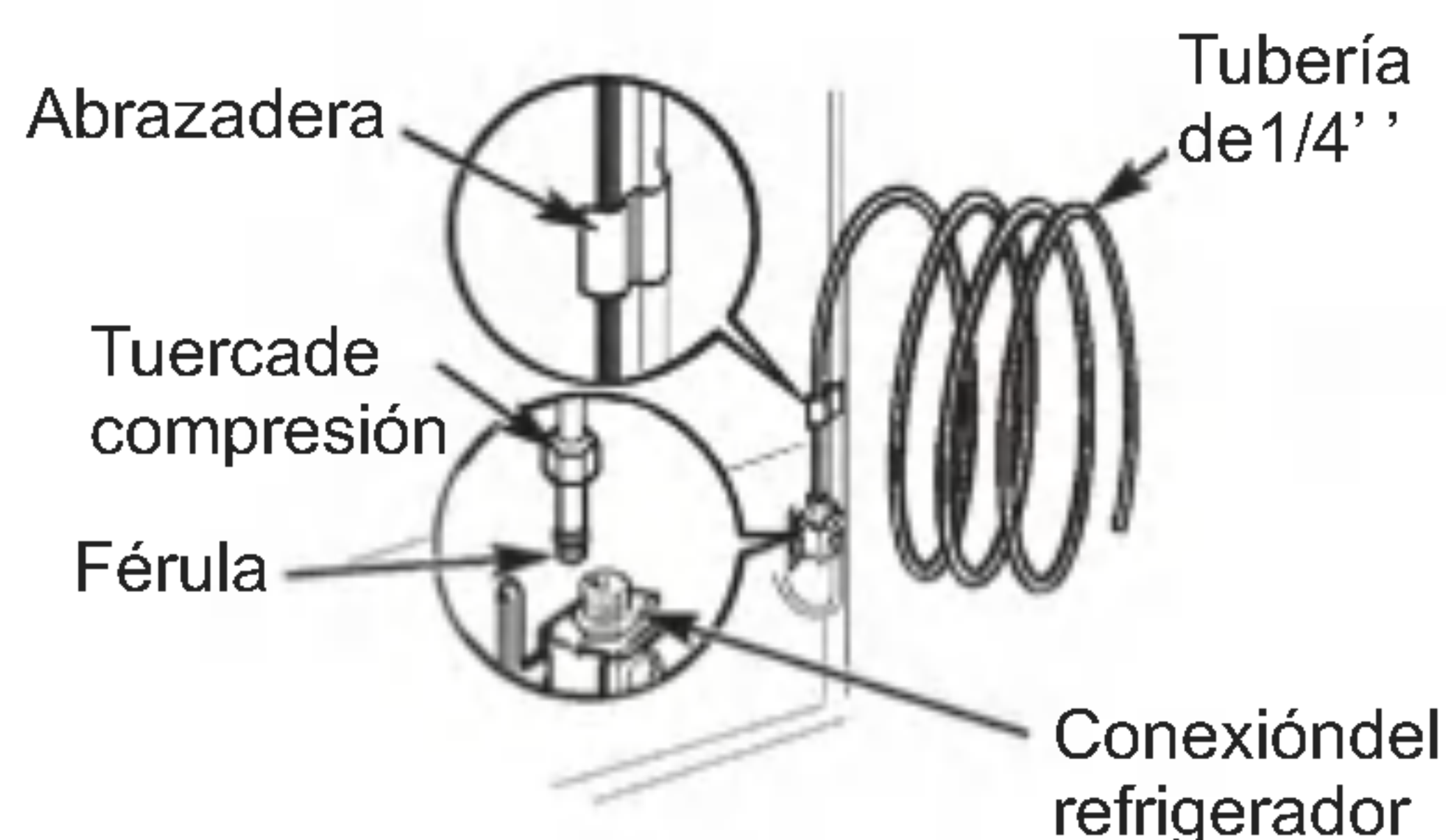
- Antes de hacer la conexión al refrigerador, asegúrese de que éste no esté conectado al suministro de energía.
- Si su refrigerador no cuenta con filtro de agua, le recomendamos que instale uno. Si su suministro de agua contiene arena o partículas que pueden ser llevadas a través de la válvula, instale un filtro de agua en la tubería cerca del refrigerador.

Quite la tapa de plástico de la válvula (del refrigerador).



Coloque la tuerca de compresión y la férula al final de la tubería.

Inserte la tubería en la válvula de conexión tan adentro como le sea posible. Apriete mientras sostiene la tubería.

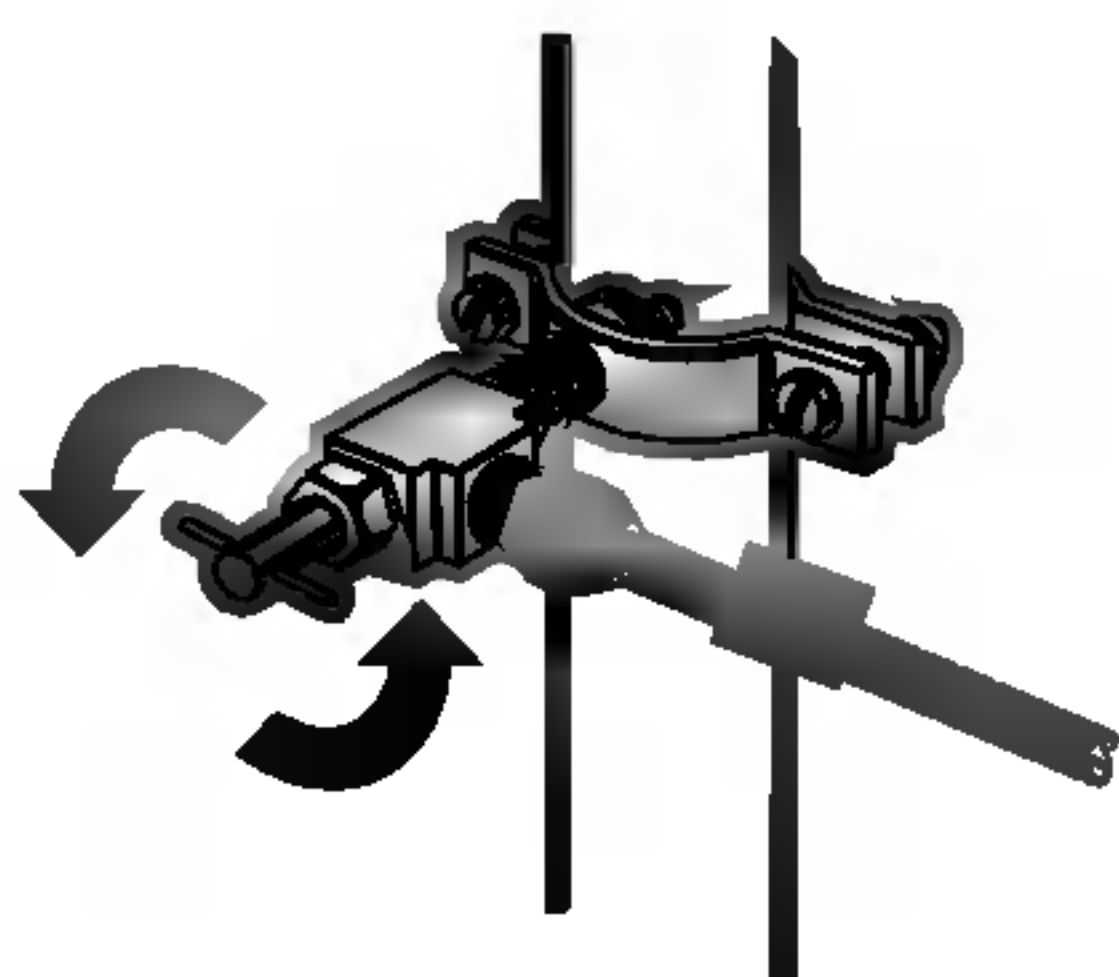


Apriete la tubería con la abrazadera para mantenerlo en posición vertical. Tal vez necesite abrir un poco la abrazadera.

## 10. ABRALA VÁL VULADEP ASO

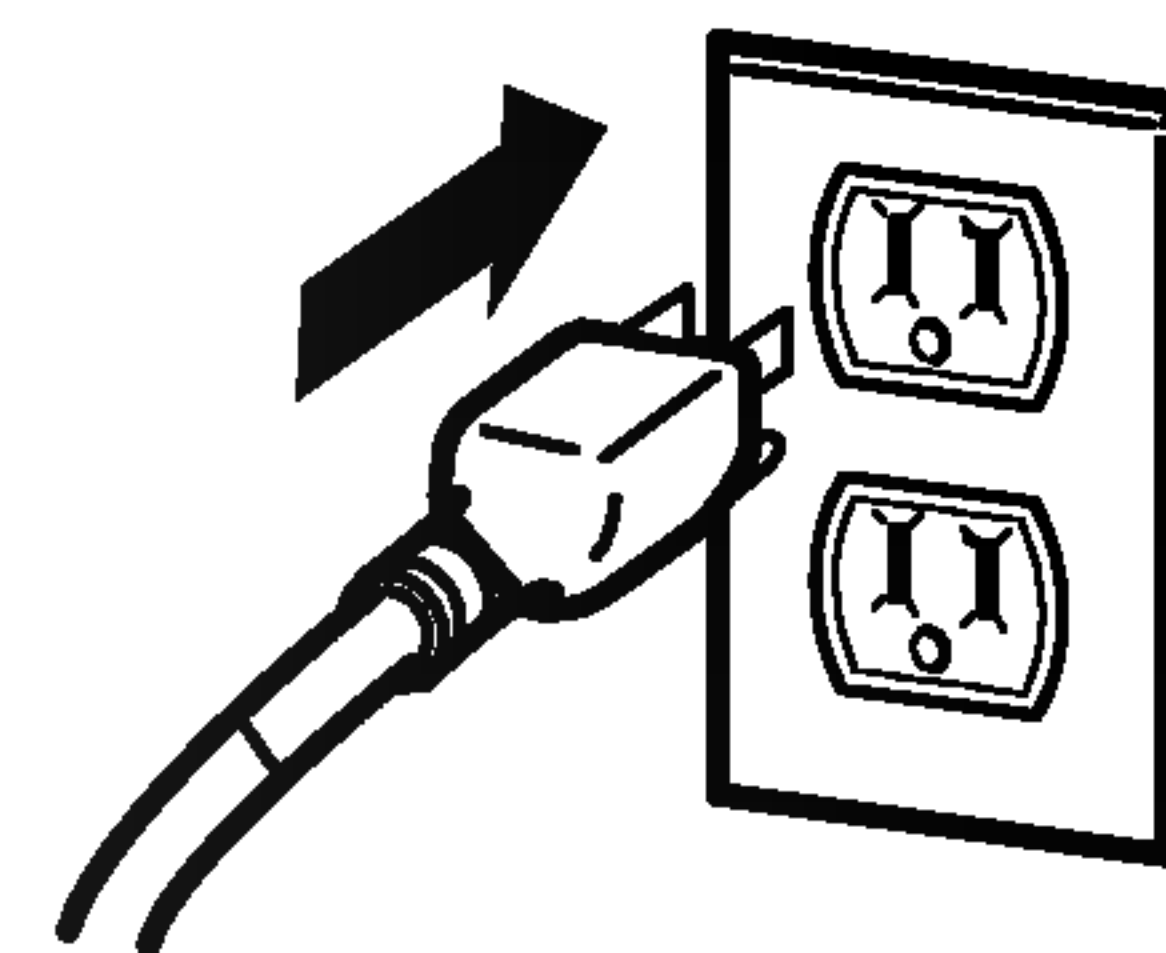
Apriete todas las conexiones que tengan fugas.

Vuelva a poner la cubierta de acceso al compresor.



## 11. CONECTE EL REFRIGERADOR

Aregle la tubería de agua de tal manera que ésta no pueda vivar con el refrigerador o la pared. Empuje el refrigerador hacia la pared.

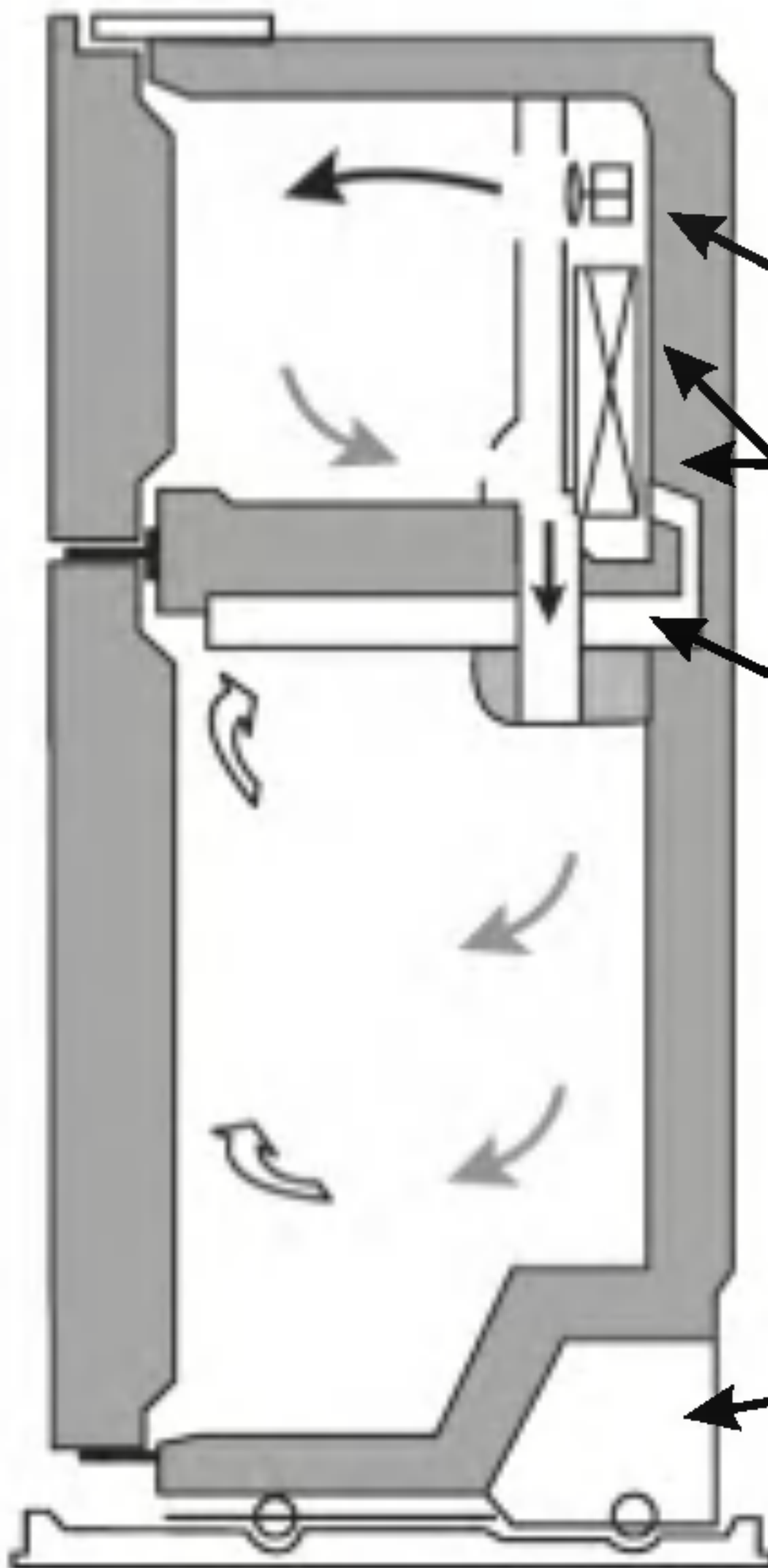


## 12. ENCIENDA LA FÁBRICA DE HIELO

Accione el interruptor de la fábrica de hielo a la posición **ON** (encendido). La fábrica de hielo no empezará a operar hasta que alcance su temperatura de operación de 15°F (-9°C) o menor. Comenzará su operación automática si el interruptor se encuentra en la posición **I** (Encendido).

## SONIDOS NORMALES

Un nuevo refrigerador puede hacer ruidos que su viejo refrigerador no hacía. Como estos sonidos son nuevos para Ud., puede ser que se preocupe. La mayoría de los sonidos nuevos son normales. Superficies duras, como el piso, las paredes y los gabinetes, pueden hacer que los sonidos parezcan más fuertes de lo que son en realidad. A continuación se describen los tipos de sonidos y qué puede causarlos.



- El cronómetro del ciclo de deshielo sonará cuando el ciclo automático de deshielo comience y termine. Además, el Control del Termostato (o Control del Refrigerador, dependiendo del modelo), emitirá un sonido cuando comience y termine el ciclo de refrigeración.
- Se puede escuchar un cascabeleo, el cual es debido al flujo del refrigerante, la tubería de agua, u objetos colocados en la parte superior del refrigerador.
- Su refrigerador está diseñado para funcionar con más eficiencia para conservar sus alimentos a la temperatura deseada y para minimizar el uso de energía. El compresor de alta eficiencia y los ventiladores pueden causar que un nuevo refrigerador funcione por periodos de tiempo más largos que su refrigerador viejo y Ud. puede escuchar un sonido pulsante o agudo que proviene del compresor o de los ventiladores que se ajusten para un rendimiento óptimo.
- La contracción y expansión de las paredes internas pueden causar un ligero sonido de bombeo.
- Puede que Ud. escuche el motor del ventilador del evaporador circulando el aire a través de los compartimentos del refrigerador y del congelador. Es posible que aumente la velocidad del ventilador cuando usted abra la puerta o agregue alimentos calientes.
- El agua que gotea durante un ciclo de deshielo, puede causar ruido de chisporroteo.
- Al final de cada ciclo, Ud. puede escuchar un gorgoteo debido al flujo del líquido refrigerante en su refrigerador.
- Ud. puede escuchar aire reforzado sobre el condensador causado por el ventilador del condensador.
- Ud. puede escuchar agua corriendo hacia la bandeja colector durante el ciclo de descongelación.

## EL REFRIGERADOR NO ENCIENDE

**Verifique si...**

**Entonces...**

Está conectado en el enchufe.	Conecte firmemente el enchufe en un tomacorriente con el voltaje adecuado.
Se ha fundido un fusible o el circuito de electricidad tiene fallas.	Reemplace el fusible o haga revisar el circuito eléctrico.
El control del refrigerador se encuentra en la posición OFF.	Vea la sección Ajuste de Controles en la página 42, 43.
El refrigerador se encuentra en el ciclo de descongelación.	Espere unos 30 minutos para que el ciclo termine.

## SONIDO EXTRAÑO O VIBRACIÓN

**Verifique si...**

**Entonces...**

El refrigerador no se encuentra firmemente asentado en el piso.	Necesita ajustar los tornillos niveladores debido a que el piso está débil o no uniforme. Vea la sección de Instalación en la página 38.
---	--

## LAS LUCES NO ENCIENDEN

**Verifique si...**

**Entonces...**

El refrigerador está enchufado.	Conecte firmemente el enchufe en un tomacorriente con el voltaje adecuado.
Las bombillas están flojas.	Apague (OFF) el Control del Refrigerador y desconecte el refrigerador. Quite cuidadosamente la bombilla y vuelva a colocarla. Enchufe el refrigerador.
Se ha fundido una bombilla.	Cambie la bombilla por una del mismo wattaje, tamaño y forma. Vea la sección Cómo Cambiar las Bombillas (páginas 50-51). Apague el control de temperatura (OFF) y desconecte el refrigerador.



## GUÍA DE SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

### EL COMPRESOR PARECE ESTAR ENCENDIDO POR MUCHO TIEMPO

**Verifique si...**

**Entonces...**

El refrigerador que fue reemplazado era un modelo antiguo.	Los refrigeradores modernos con mayor capacidad de almacenaje requieren mayor tiempo de operación.
La temperatura ambiente está más caliente de lo normal.	El motor seguirá en operación cuando la temperatura ambiente sea alta. El motor puede estar encendido entre un 40% y 80% del tiempo. En condiciones de temperatura alta, el compresor puede funcionar durante largo tiempo.
La puerta se abre muy seguido o se ha almacenado una gran cantidad de alimentos.	Al agregar comida o abrir la puerta el refrigerador se calienta. Es normal que el refrigerador opere por más tiempo para enfriar los compartimentos. Vea la Guía para Almacenar Alimentos en la página 44. Para ahorrar energía, tome lo que necesite en una sola ocasión, mantenga la comida ordenada para encontrarla fácilmente, y cierre la puerta del refrigerador tan pronto como saque la comida.
El refrigerador está enchufado y el control ha sido ajustado correctamente	El refrigerador tardará 24 horas para enfriarse completamente.
El control del refrigerador no ha sido ajustado correctamente para las condiciones de la habitación	Vea la sección Ajuste de los Controles en la página 42 y 43.
Las puertas no cierran correctamente.	Empuje las puertas firmemente. Si no se cierran completamente, vea la continuación "Las puertas no cierran completamente".
Los serpentines del condensador están sucios.	Esto es vital para transferir el calor y hacer que el motor trabaje por más tiempo. Limpie los serpentines del condensador. Vea la sección Cuidado y Limpieza del Refrigerador en la página 50.

### LAS PUERTAS NO CIERRAN COMPLETAMENTE

**Verifique si...**

**Entonces...**

El refrigerador no está nivelado.	Vea la sección de Instalación en la página 38 para nivelar el refrigerador.
Los paquetes de comida están obstruyendo las puertas.	Arregle los contenedores de comida para liberar espacio entre las puertas y los estantes.
El recipiente de hielo, la cubierta de vegetales, los paneles, estantes, contenedores de puertas o recipientes están fuera de posición	Empuje los contenedores y ponga la cubierta del cajón de vegetales, paneles, estantes y otros contenedores en sus posiciones correctas. Vea las páginas 45 a 48.
Los sellos se pegan.	Limpie los sellos y las superficies que tocan. Use un trapo con un poco de parafina y aplíquelo en los sellos.
El refrigerador se tambalea o parece inestable.	Nivele el refrigerador. Vea la sección de Alineación de Puertas en la página 41.
Se quitaron las puertas durante la instalación y no se instalaron apropiadamente.	Quite y vuelva a colocar las puertas de acuerdo a la sección de instalación de puertas, en la página 39-40.

### HAY CRISTALES DE HIELO EN LA COMIDA

**Verifique si...**

**Entonces...**

No se ha cerrado correctamente la puerta.	Vea "Las puertas no cierran completamente" arriba mencionada.
La puerta se abre frecuentemente.	Cuando la puerta se abre, el aire tibio y húmedo entra en el congelador, provocando la humedad y cristales de hielo.

# GUÍA DE SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

## EL HIELO TIENE SABOR Y OLORES EXTRAÑOS

Verifique si...	Entonces...
La fábrica de hielo ha sido instalada recientemente.	No utilice los primeros hielo que se produzcan.
El hielo ha sido almacenado por mucho tiempo.	Deshágase del hielo viejo y haga una nueva provisión.
La comida no se ha empacado bien en cada compartimento	Vuelva a envolver la comida, ya que los olores se pueden transferir al hielo si la comida no está bien empacada.
El suministro de agua contiene minerales tales como el sulfuro.	Quizás necesite instalar un filtro de agua para eliminar los problemas de olores y sabores.
El interior del refrigerador necesita limpieza.	Vealasección de Cuidados y Limpieza en la página 50.
El recipiente de hielo necesita limpieza	Vacíe el recipiente y tire los cubos viejos.

## HAY AGUA EN EL RECIPIENTE DE DRENAJE

Verifique si...	Entonces...
El refrigerador se está descongelando.	El agua se evaporará. Es normal que el agua caiga en el recipiente de drenaje.
Está más húmedo que lo normal.	Puede que el agua que se encuentra en el recipiente tarde en evaporarse. Es normal cuando el clima está caliente y húmedo.

## EL REFRIGERADOR HACE MUCHO RUIDO

Verifique si...	Entonces...
Los sonidos son normales en su refrigerador .	Vealasección Sonidos Normales en la página 56.

## LA FÁBRICA DE HIELO NO PRODUCE HIELO O LOS CUBOS SE ENFRÍAN LENTAMENTE

Verifique si...	Entonces...
La temperatura del congelador está suficientemente fría para producir hielo.	Espere 24 horas para producir hielo. Vea Ajuste de los Controles en la página 42 y 43.
La puerta se dejó abierta.	Verifique si hay algo que obstruya el cierre de la puerta.

## LOS CUBOS FABRICADOS SON MUY PEQUEÑOS

Verifique si...	Entonces...
Se seleccionó el tamaño más pequeño de cubos.	Seleccione un tamaño mayor para los hielo.
Se ha obstruido la válvula que se conecta al refrigerador o tubería.	Llame a un plomero para limpiar la válvula o tuberías.

## LA PUERTA SE DIFÍCIL DE ABRIR

Verifique si...	Entonces...
Los sellos están sucios o pegajosos.	Limpie los sellos y las superficies que tocan. Utilice un trapo con parafina y aplíquelo en los sellos.
La puerta se vuelve a abrir tan pronto como usted la cierra.	Cuando usted abre la puerta, el aire a alta temperatura entra en el refrigerador . Cuando este aire se enfría rápidamente ocupa un menor volumen y crea un vacío. Si es difícil abrir , espere 5 minutos, luego verifique
La comida no se ha empacado bien en cada compartimento	Vuelva a envolver la comida, ya que los olores se pueden transferir al hielo si la comida no está bien empacada.
El suministro de agua contiene minerales tales como el sulfuro.	Quizás necesite instalar un filtro de agua para eliminar los problemas de olores y sabores.
El interior del refrigerador necesita limpieza.	Vealasección de Cuidados y Limpieza en la página 50.
El recipiente de hielo necesita limpieza	Vacíe el recipiente y tire los cubos viejos.

## GUÍA DE SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

### LAFÁBRICA DE HIELO NO FUNCIONA

**Verifique si...**

**Entonces...**

Lafábrica de hielo está encendida.	Encienda la fábrica de hielo (posición I)
El suministro de agua se ha cortado o no está conectada.	VealasecciónCómoConectarla Tuberíade Agua en la página 53.
La temperatura del congelador está tibia.	Espere 24 horas para que el congelador alcance su temperatura ideal.
Los cubos de hielo fabricados apagan la fábrica de hielo.	Nivele los cubos a mano.

### LATEMPERATURA ESTÁ MUY CALIENTE O SE HA FORMADO HUMEDAD EN EL INTERIOR

**Verifique si...**

**Entonces...**

Las ventilas de aire están bloqueadas. El aire frío circula desde el congelador hacia el refrigerador y regresa a través de las ventilas que dividen estas secciones.	Localice las ventilas usando su mano para revisar el flujo de aire y mueva los paquetes que bloqueen las ventilas y eviten el flujo de aire. VealasecciónIcebeamDoorCooling/DoorCooling en la pág. 42 para mayor referencia.
Las puertas se abren frecuentemente.	Cuando las puertas se abren, el aire tibio y húmedo entra al refrigerador. Mientras más tiempo estén abiertas, mayor aire tibio y húmedo entrará al refrigerador, lo que provoca la formación de humedad. Para mantener el refrigerador frío, tome lo que necesite de una sola vez y mantenga la comida organizada para que sea más fácil encontrarla, y cierre la puerta tan pronto como la saque.
El control del refrigerador no ha sido ajustado correctamente para las condiciones de la habitación.	VealasecciónAjustedelosControles en la página 42 Y 43.
La comida no se ha empacado bien en cada compartimento.	Vuelva a envolver la comida, ya que los solos se pueden transferir al hielo si la comida no está bien empacada.
No se ha cerrado correctamente la puerta.	Vea "Las puertas no cierran completamente" arriba mencionada.
El clima está húmedo.	En climas húmedos, el aire contiene humedad, la cual se introduce al refrigerador cuando las puertas se abren.
El ciclo de auto-descongelación ha terminado.	Es normal que se formen gotas de agua en la pared trasera después de completar un ciclo de descongelación.







**LG Electronics Inc.**